Federazione Italiana Giuoco Calcio
Lega Nazionale Dilettanti – Settore Giovanile e Scolastico

COMITATO PROVINCIALE AUTONOMO BOLZANO
AUTONOMES LANDESKOMITEE BOZEN

Via Buozzi Strasse 9/b – 39100 BOLZANO/BOZEN
Tel. 0471 261753 – Fax. 0471 262577
Presidente / Präsident: Tel. 333/3610931 – E-mail: k.schuster@lnd.it
Codice Fiscale / Steuernummer: 08272960587
IBAN: IT 93 E 08081 11607 000308002002
E-mail: combolzano@lnd.it – Pec: combolzano.lnd@legalmail.it
Internet: www.figcbz.it - www.lnd.it - www.figc.it – www.calendarifigcbz.it

Stagione Sportiva – Sportsaison 2026/2027
Comunicato Ufficiale – Offizielles Rundschreiben 33
del/vom 12/11/2026

INDICE / INHALT

COMUNICAZIONI / MITTEILUNGEN L.N.D. 1535
COMUNICATO N. 175: ATTIVITÀ 26-27 E CAMPIONATO ÉLITE LND ESPORT 26-27 1535
COMUNICATO N. 179: NOMINA COMMISSIONE ESAMINATRICE ART. 13 REG. AGENTI SPORTIVI 1535
CIRCOLARE N. 21: FALSE EMAIL SU COMUNICAZIONI FISCALI 1536

COMUNICAZIONI / MITTEILUNGEN SETTORE TECNICO 1537
COMUNICATO N. 52: CORSO PROPEDEUTICO PER IDONEITÀ AI NUOVI CORSI UEFA C D UEFA B 1537

COMUNICAZIONI AMBITO REGIONALE / MITTEILUNGEN REGIONALE TÄTIGKEIT 1538
MODIFICA PROGRAMMA GARA / SPIELPROGRAMMÄNDERUNG 1538
RISULTATI / SPIELERGEBNISSE 1538
GIUSTIZIA SPORTIVA / SPORTJUSTIZ 1540

COMUNICAZIONI COMITATO BOLZANO / MITTEILUNGEN LANDESKOMITEE BOZEN 1543
COPPA ITALIA ECCELLENZA – ITALIENPOKAL OBERLIGA 1543
FINALI PROVINCIALI 2026/2027 – LANDESFINALSPIELE 2026/2027 1544
QUALIFICAZIONE CAMPIONATI ELITE E PROVINCIALI 1545
QUALIFIKATION MEISTERSCHAFTEN ELITE UND LANDESMEISTERSCHAFTEN 1545
CAMPIONATI GIOVANILI CALCIO A 5 / JUGENDMEISTERSCHAFT KLEINFELD 1550
WINTER CUP UNDER 19 – UNDER 17 – UNDER 15 1556
MATURITÀ AGONISTICA 1557
RAPPRESENTATIVA JUNIORES / AUSWAHLMANNSCHAFT JUNIOREN UNDER 19 1558
RAPPRESENTATIVA GIOVANISSIMI / AUSWAHLMANNSCHAFT B-JUGEND UNDER 15 1559
RAPPRESENTATIVA FEMMINILE / AUSWAHLMANNSCHAFT DAMEN UNDER 21 1560
CORSI ALLENATORI FIGC PER LA STAGIONE 2026/2027 1561
TRAINERKURSE FÜR DIE SAISON 2026/2027 1561

RICHIESTA VARIAZIONE GARE – ANFRAGE SPIELÄNDERUNGEN 1562
RUBRICA SOCIETA' / VERZEICHNIS VEREINE 1566
RICORSI / REKURSE – NUOVO CODICE GIUSTIZIA SPORTIVA 1566
RAPPORTINO DI FINE GARA / BERICHT AM SPIELENDE 1566
IL REGOLAMENTO GIUOCO DEL CALCIO / REGLEMENT FUßBALLSPIEL – EDIZIONE / AUSGABE 2026 1566
PRONTO ARBITRI / BEREITSCHAFTSDIENST SCHIEDSRICHTER 1567
MODIFICA CAMPO SPORTIVO IMPRATICABILITÀ IMPIANTI SPORTIVI ERBA ARTIFICIALE E NATURALE 1568
ÄNDERUNG DES SPIELFELDES BEI UNBESPIELBARKEIT IN SPORTANLAGEN MIT KUNST- UND NATURRASEN. 1568
TERMINI TESSERAMENTI, TRASFERIMENTI, SVINCOLI – STAGIONE SPORTIVA 2026/2027 1569
TERMINE SPIELERMELDUNGEN, SPIELERWECHSEL, FREISTELLUNGEN – SPORTSAISON 2026/2027 1569
DECORRENZA TESSERAMENTO CALCIATORE/TRICE / GÜLTIGKEIT SPIELER/INNEN MELDUNG 1570
PREMIO DI TESSERAMENTO E PREMIO DI FORMAZIONE TECNICA 1571
CERTIFICATO DEL CASELLARIO GIUDIZIALE PER COLORO CHE LAVORANO CON MINORI 1572
REGOLAMENTO SAFEGUARDING 1572
PROGRAMMA RECUPERO GARA / PROGRAMM NACHTRAGSSPIEL 1573
MODIFICA PROGRAMMA GARA / SPIELPROGRAMMÄNDERUNG 1573
RITIRO TESSERE / ABHOLUNG AUSWEISE 1575

COMUNICAZIONI COORDINATORE SGS / MITTEILUNGEN KOORDINATOR JUSS 1576
CORSO SAFEGUARDING 1576
STAGE DI FORMAZIONE TERRITORIALE - REGIONALE AUSBILDUNGSTREFFEN 1577
STAGE DI FORMAZIONE TERRITORIALE - REGIONALE AUSBILDUNGSTREFFEN 1579
SISTEMA DI QUALITA' CLUB GIOVANILI - STAGIONE SPORTIVA 2026/2027 1581
QUALITÄTSSYSTEM FÜR JUGENDFUSSBALLCLUBS – SPIELSAISON 2026/2027 1583
WORKSHOP AREA PSICOLOGICA 1585
WORKSHOPS A.S.D. VIRTUS BOLZANO 1586
REGOLAMENTI ESORDIENTI E PULCINI / REGLEMENT C-JUGEND UND D-JUGEND 1588
REFERTI ARBITRALI ESORDIENTI E PULCINI / SPIELBERICHTE C- UND D-JUGEND 1588
COMUNICATO UFFICIALI SGS / OFFIZIELLE RUNDSCHREIBEN SGS 1588
CANALI SOCIAL SGS – BZ / SOCIAL-MEDIA-KANÄLE SGS – BZ 1591

RISULTATI E CLASSIFICHE / SPIELERGEBNISSE UND TABELLEN 1592

GIUSTIZIA SPORTIVA / SPORTJUSTIZ 1605

Legenda Indice / Legende Inhalt:
in giallo / in gelb: Suddivisione in Capitoli / Unterteilung in Kapitel
in azzurro / in blau: nuove Informazioni / neue Informationen

COMUNICAZIONI / MITTEILUNGEN L.N.D.

Comunicato n. 175: Attività 26-27 e Campionato Élite LND eSport 26-27

Si pubblica il C.U. N. 1/ES del Dipartimento per l'attività degli eSports della LND., inerente l'attività 2026/2027 e il Campionato Elite LND eSports 2026/2027.

Il Comunicato della L.N.D. n. 175 del 10/11/2026, potrà essere visionato e stampato sul sito
https://comunicati.lnd.it/storage/comunicati/2026/2027/LND/1794333242_C_U__n__1_ES_-_Attivit___26-27_e_Campionato___lite_LND_eSport_26-27.pdf

Comunicato n. 179: Nomina Commissione Esaminatrice art. 13 Reg. Agenti Sportivi

Si pubblica il C.U. N. 31 della F.I.G.C., inerente la nomina dell'Avv. Alessandro CAMILLI quale Presidente della Commissione Esaminatrice prevista dall'art. 13 del Regolamento Agenti Sportivi F.I.G.C. e la nomina dell'Avv. Francesco DASAROLA quale Componente della Commissione Esaminatrice prevista dall'art. 13 del Regolamento Agenti Sportivi F.I.G.C..

Il Comunicato della L.N.D. n. 179 del 11/11/2026, potrà essere visionato e stampato sul sito
https://comunicati.lnd.it/storage/comunicati/2026/2027/LND/1794420004_C_U__n__31_FIGC_-_Nomina_Presidente_e_componente_Commissione_Esaminatrice_art__13_Regolamento_FIGC_Agenti_Sportivi.pdf

Circolare n. 21: False email su comunicazioni fiscali

CENTRO STUDI TRIBUTARI

CIRCOLARE N. 32 – 2026

Oggetto: False email su comunicazioni fiscali: nuova campagna di phishing

Si fa seguito alla Circolare della Lega Nazionale Dilettanti n. 16 del 22 settembre 2026, per portare a conoscenza delle ASD/SSD affiliate che, sul sito dell'Agenzia delle Entrate – www.agenziaentrate.it /Multimedia-Fisco, in data 5 novembre 2026 è stato pubblicato un articolo nel quale è stata rinnovata l'attenzione sulle false comunicazioni fiscali.

Si riporta, di seguito, il testo della comunicazione dell'Agenzia:

"E' in circolazione un messaggio a nome di Agenzia delle entrate-Riscossione che informa la vittima di una finta notifica che la riguarda per indurla a cliccare un link malevolo.

L'Agenzia avvisa che stanno circolando dei falsi messaggi recapitati da "AgenziaEntrate Riscossione", con indirizzo riscossione(@)agenzia(.)it con cui viene segnalata una notifica urgente nell'area riservata del portale, con validità di due giorni. La presenza di un mittente apparentemente credibile rappresenta una diffusa tecnica di phishing finalizzata ad acquisire autorevolezza agli occhi delle potenziali vittime, assieme alla presenza di un oggetto verosimile (in questo caso una "nuova notifica dell'amministrazione").

Messaggio inoltrato
Oggetto: nuova notifica dell'amministrativa disponibile#AR-2026-5099-HRFB
Data:Tue, 27 Oct 2026 10,27:12 +000
Mittente: AgenziaEntrateRiscossioneRiscossione@agenzia.it"

Questa campagna si differenzia da altre simili (si veda, ad esempio, il recente articolo L'Agenzia – Avviso del 12 ottobre 2026 - Nuova campagna di phishing con false notifiche amministrative Agenzia delle Entrate) per la tecnica di elusione dei filtri antispam applicata: dopo ciascuna lettera della falsa comunicazione vengono inseriti dei caratteri casuali con varie formattazioni.

Si tratta di una tecnica che sfrutta i meccanismi di lettura del cervello umano che non elabora ogni singolo carattere, ma riconosce la forma della parola, in modo che a una rapida lettura il falso messaggio venga comunque compreso.

L'unica sezione esente da questa tecnica di occultazione è la sezione centrale, che contiene alcuni falsi riferimenti a corredo della notifica; la sezione è seguita dal bottone che reindirizza al sito malevolo.

L'Agenzia, come sempre, si dichiara totalmente estranea a queste comunicazioni e invita a cestinare immediatamente la mail recapitata evitando di cliccare sul link.

In caso di dubbi sulla veridicità di una comunicazione è consigliabile effettuare una verifica consultando la pagina "Focus sul phishing" dal portale istituzionale dell'Agenzia, oppure rivolgendosi ai contatti reperibili sempre sul portale istituzionale www.agenziaentrate.gov.it o direttamente all'Ufficio territorialmente competente.

Comunicato n. 52: Corso propedeutico per idoneità ai nuovi Corsi UEFA c d UEFA B

COMUNICATO UFFICIALE N. 52 – 2026/2027

Corso propedeutico per idoneità ai nuovi Corsi UEFA C e UEFA B

In seguito a quanto pubblicato sul Comunicato Ufficiale n. 17 del 29 luglio 2026 (*"Nuovo percorso formativo per l'abilitazione alle Licenze UEFA C e UEFA B"*), si comunica che, a partire dal **19 ottobre** p.v. sulla piattaforma mycorsi.it (https://lms.mycorsi.it), sarà possibile seguire il **Corso propedeutico** obbligatorio (**38 ore** fruibili solo **on line**) per l'accesso al Corso UEFA C.

A partire dal **16 novembre** p.v. sarà possibile iscriversi al **test di idoneità** che, una volta superato, permetterà – a partire da gennaio 2027 – di partecipare al Corso UEFA C.

L'idoneità al Corso propedeutico è requisito obbligatorio anche per coloro che, già in possesso della qualifica UEFA C, volessero accedere al Corso UEFA B.

Si rimanda al **CU n. 17** e alla piattaforma mycorsi.it (**https://lms.mycorsi.it**) per ogni dettaglio e ulteriore informazione sulle procedure necessarie.

Pubblicato in Firenze il 16/10/2026

IL SEGRETARIO
Paolo Piani

IL PRESIDENTE
Mario Beretta

COMUNICAZIONI AMBITO REGIONALE / MITTEILUNGEN REGIONALE TÄTIGKEIT

MODIFICA PROGRAMMA GARA / SPIELPROGRAMMÄNDERUNG

Le modifiche vengono riportate in **grassetto**.

Die Änderungen werden **fettgedruckt** angeführt.

ECCELLENZA / OBERLIGA

N°GG	SQUADRA 1	SQUADRA 2	DATA VAR.	DATA ORIG	ORA VAR.	ORA ORIG.	IMPIANTO
12A	LEVICO TERME	COMANO TERME E FIAVE	**14/11/26**	15/11/26	**16.00**	14.30	LEVICO TERME

N°GG	SQUADRA 1	SQUADRA 2	DATA VAR.	DATA ORIG	ORA VAR.	ORA ORIG.	IMPIANTO
13A	UNION TRENTO RAVINENSE	MORI S. STEFANO	**21/11/26**	22/11/26	**18.00**	14.30	TRENTO MATTARELLO SINT.

RISULTATI / SPIELERGEBNISSE

ECCELLENZA / OBERLIGA

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate

Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 11 Giornata - A			
ANAUNE VAL DI NON	- TRAMIN FUSSBALL	0 - 2	
BOZNER FC	- MORI S. STEFANO	2 - 1	
BRUNECK ASV	- AHRNTAL	2 - 1	
COMANO TERME E FIAVE	- NATURNS ASV	1 - 0	
PARTSCHINS RAIFFEISEN	- BENACENSE 1905 RIVA	2 - 2	
ROVERETO	- LEVICO TERME	1 - 2	
ST. PAULS	- VIPO TRENTO	2 - 2	
UNION TRENTO RAVINENSE	- ST. GEORGEN	0 - 0	

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
S.S.V. BRUNECK ASV	23	11	7	2	2	20	11	9	0
A.S.D. ANAUNE VAL DI NON	21	11	6	3	2	27	13	14	0
A.S.V. BOZNER FC	20	11	6	2	3	24	15	9	0
U.S.D. LEVICO TERME	20	11	5	5	1	19	11	8	0
A.S.D. COMANO TERME E FIAVE	18	11	6	0	5	15	14	1	0
A.S.D. MORI S. STEFANO	16	11	4	4	3	17	12	5	0
A.S.V. TRAMIN FUSSBALL	16	11	4	4	3	14	11	3	0
A.S.V. PARTSCHINS RAIFFEISEN	16	11	4	4	3	20	23	-3	0
ASD ROVERETO	15	11	4	3	4	22	18	4	0
A.S.C. ST. GEORGEN	14	11	4	2	5	10	16	-6	0
A.F.C. ST. PAULS	12	11	3	3	5	18	19	-1	0
S.S.V. NATURNS ASV	12	11	3	3	5	11	12	-1	0
S.S.V. AHRNTAL	12	11	3	3	5	14	19	-5	0
A.S.D. UNION TRENTO RAVINENSE	11	11	3	2	6	11	23	-12	0
S.S.D. BENACENSE 1905 RIVA	8	11	2	2	7	11	23	-12	0
U.S.D. VIPO TRENTO	8	11	2	2	7	9	22	-13	0

FEMMINILE ECCELLENZA / DAMEN OBERLIGA

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 8 Giornata - A			
BRIXEN ASV	- NEUGRIES	12 - 0	
BURGSTALL RAIKA	- AUER ORA CALCIO	0 - 1	
FFC PUSTERTAL	- SCILIAR SCHLERN	7 - 0	
ISERA	- OLANG	5 - 1	
(1) RED LIONS TARSCH	- ANAUNE VAL DI NON	2 - 3	

(1) - disputata il 07/11/2026

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.C. AUER ORA CALCIO	21	7	7	0	0	36	1	35	0
S.S.V. BRIXEN ASV	18	7	6	0	1	32	14	18	0
U.S. RIVA DEL GARDA A.S.D.	15	7	5	0	2	24	13	11	0
A.S.V. BURGSTALL RAIKA	13	7	4	1	2	23	6	17	0
A.S.V. FFC PUSTERTAL	13	7	4	1	2	21	9	12	0
A.S.C. OLANG	11	7	3	2	2	24	11	13	0
U.S. ISERA	10	7	3	1	3	27	11	16	0
A.S.D. ANAUNE VAL DI NON	10	8	3	1	4	17	16	1	0
ADFC RED LIONS TARSCH	3	8	1	0	7	5	23	-18	0
AC.SG SCILIAR SCHLERN	3	8	1	0	7	4	49	-45	0
A.S.C. NEUGRIES	0	7	0	0	7	0	60	-60	0

CALCIO 5 / KLEINFELD SERIE C1

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 06/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 7 Giornata - A			
ALTAVALSUGANA CALCIO	- BESENELLO A.S.D.	3 - 6	
BRENTONICO C5	- IMPERIAL GRUMO A.S.D.	3 - 2	
FC GOSTIVAR	- FUTSAL FIEMME	4 - 2	
FIAVE 1945	- ANAUNE VAL DI NON	12 - 14	
G.S. FRAVEGGIO	- MEZZOLOMBARDO	11 - 7	
GNU TEAM ALA	- POL. PINETA	5 - 1	

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.D. G.S. FRAVEGGIO	18	7	6	0	1	59	45	14	0
A.S.D. POL. PINETA	14	7	4	2	1	28	20	8	0
A.S.D. ANAUNE VAL DI NON	12	7	3	3	1	29	30	-1	0
IMPERIAL GRUMO A.S.D.	11	7	3	2	2	41	30	11	0
POL. BESENELLO A.S.D.	11	7	3	2	2	24	20	4	0
S.S.D. MEZZOLOMBARDO	10	7	3	1	3	32	30	2	0
A.S.D. GNU TEAM ALA	10	7	3	1	3	38	37	1	0
A.S.D. ALTAVALSUGANA CALCIO	9	7	2	3	2	42	39	3	0
A.S.D. FIAVE 1945	9	7	3	0	4	38	42	-4	0
A.S.D. BRENTONICO C5	7	7	2	1	4	39	43	-4	0
A.S.D. FC GOSTIVAR	5	7	1	2	4	43	58	-15	0
A.S.D. FUTSAL FIEMME	1	7	0	1	6	15	34	-19	0

LEGENDA: TIPO DI TERMINAZIONE INCONTRO

A NON DISPUTATA PER MANCANZA ARBITRO
B SOSPESA PRIMO TEMPO
D ATTESA DECISIONI ORGANI DISCIPLINARI
F NON DISPUTATA PER AVVERSE CONDIZIONI ATMOSFERICHE
G RIPETIZIONE GARA PER CAUSE DI FORZA MAGGIORE
H RIPETIZIONE GARA PER DELIBERA ORGANI DISCIPLINARI
I SOSPESA SECONDO TEMPO
K RECUPERO PROGRAMMATO
M NON DISPUTATA PER IMPRATICABILITA' DI CAMPO
R RAPPORTO NON PERVENUTO
U SOSPESA PER INFORTUNIO D.G.
W GARA RINVIATA PER ACCORDO
Y RISULTATI RAPPORTI NON PERVENUTI

GIUSTIZIA SPORTIVA / SPORTJUSTIZ

Il Giudice Sportivo avv. Nicola RECLA, coadiuvato dai Sostituti Giudici: avv. Giuseppe GHEZZER, avv. Ivan SALVADORI, sig. Maurizio STOFFELLA, avv. Alessandro URCIUOLI, e con la collaborazione del sig. Pietro SLOMP nella riunione del 11 novembre 2026 ha assunto i seguenti provvedimenti disciplinari:

ECCELLENZA / OBERLIGA

GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI SOCIETA' / ZU LASTEN DER VEREINE

AMMENDA / GELDBUßE

Euro 200,00 VIPO TRENTO
per l'intera durata della gara un soggetto non tesserato, riconducibile alla società, posizionatosi in tribuna all'altezza della panchina della squadra ospite, impartiva istruzioni tattiche ai calciatori e protestava nei confronti della terna arbitrale. Nel corso del recupero del secondo tempo il medesimo varcava il cancello di accesso e faceva ingresso sul terreno di gioco, dapprima per esultare alla segnatura della rete del pareggio e, poco dopo, in occasione di un confronto collettivo tra i tesserati delle due squadre insorto nei pressi delle panchine, contribuendo ad accrescere la tensione. La reiterazione dell'ingresso non autorizzato sul terreno di gioco e il contesto in cui si è verificato impongono di quantificare l'ammenda nella misura sopra indicata.

Euro 100,00 ST. PAULS
l'accesso al terreno di giuoco risultava incustodito in almeno una occasione, durante la quale, durante una mass confrontation tra giocatori, è avvenuto l'accesso non autorizzato al terreno di gioco da parte di un soggetto riconducibile alla società Vipo Trento.

A CARICO DI ALLENATORI / ZU LASTEN DER TRAINER

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

RITSCH THOMAS	(AHRNTAL)

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

KOFLER HANNES	(NATURNS ASV)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IX INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IX VERGEHEN)

BACHER JULIAN	(BRUNECK ASV)

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

PINAMONTI FRANCESCO	(ANAUNE VAL DI NON)	FERRAGLIA LORENZO	(BENACENSE 1905 RIVA)
VIOLA GIACOMO	(LEVICO TERME)	BENEDETTI GIAN MARIA	(MORI S. STEFANO)
ATZA DANIEL	(NATURNS ASV)	CLEMENTI STEFAN	(ST. PAULS)

FEMMINILE ECCELLENZA / DAMEN OBERLIGA

Nessun provvedimento disciplinare / Keine Disziplinarmaßnahmen

CALCIO 5 / KLEINFELD SERIE C1

GARE DEL / SPIELE VOM 06/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI SOCIETA' / ZU LASTEN DER VEREINE

AMMENDA / GELDBUßE

Euro 150,00 BRENTONICO C5
per l'intera durata della gara numerosi sostenitori della squadra di casa rivolgevano agli arbitri reiterate e gravi espressioni ingiuriose; in un'occasione uno di essi si avvicinava alla recinzione, a breve distanza dal secondo arbitro, rivolgendogli ulteriori espressioni ingiuriose. Nel corso del secondo tempo esplodevano inoltre sulle tribune dell'impianto, in momenti distinti, due petardi di forte intensità, senza conseguenze per cose o persone. L'esplosione di materiale pirotecnico all'interno dell'impianto e la reiterazione delle espressioni ingiuriose per l'intera durata della gara impongono di quantificare l'ammenda nella misura sopraindicata.

Euro 100,00 ALTAVALSUGANA CALCIO
per l'intera durata della gara un sostenitore riconducibile alla società, rivolgeva al secondo arbitro espressioni ingiuriose e irriguardose. La reiterazione della condotta e la partecipazione attiva di un proprio tesserato impongono di quantificare l'ammenda nella misura sopra indicata.

A CARICO DIRIGENTI / ZU LASTEN FUNKTIONÄRE

INIBIZIONE A SVOLGERE ATTIVITA' FINO AL / TÄTIGKEITSUNTERSAGUNG BIS 26/11/2026

MOSER FILIPPO (ALTAVALSUGANA CALCIO)

A CARICO DI ALLENATORI / ZU LASTEN DER TRAINER

SQUALIFICA PER QUATTRO GARE EFFETTIVE / SPERRE VIER SPIELE

TRAVAGLIA LUCA (ALTAVALSUGANA CALCIO)

il tecnico, a seguito di un contrasto di gioco, faceva ingresso sul terreno di gioco rivolgendo reiterate proteste, con fare minaccioso, dapprima al Direttore di gara e quindi al cronometrista. Notificatogli il provvedimento di espulsione, inveiva nuovamente contro entrambi utilizzando espressioni volgari e ingiuriose e, invitato ad abbandonare il terreno di gioco, non vi ottemperava, venendo allontanato dai propri calciatori solo dopo che il Direttore di gara aveva richiesto l'intervento del capitano. La condotta integra la violazione dell'art. 36, comma I, lett. a), del Codice di Giustizia Sportiva. L'atteggiamento minaccioso e la reiterazione delle condotte, con conseguente ritardo nella ripresa del gioco, impongono di quantificare la sanzione nella misura sopra indicata.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

ZANNI ARIEL DOMINGO (BESENELLO A.S.D.)
CHEROTTI MIRKO (FIAVE 1945)
SELAMI EDVIN (FIAVE 1945)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER TRE GARE EFFETTIVE / SPERRE DREI SPIELE

STELLATO FRANCESCO (IMPERIAL GRUMO A.S.D.)

al termine della gara il calciatore si avvicinava al secondo arbitro e, animatamente e con fare astioso, gli rivolgeva ripetutamente espressioni e gesti ingiuriosi. La condotta integra la violazione dell'art. 36, comma I, lett. a), del Codice di Giustizia Sportiva. Il tenore complessivo della condotta consente di quantificare la sanzione in misura inferiore al minimo edittale, la quale deve tuttavia tenere conto della reiterazione delle espressioni e dei gesti ingiuriosi.

SQUALIFICA PER DUE GARE EFFETTIVE / SPERRE ZWEI SPIELE

ARUNI NEDIM (ALTAVALSUGANA CALCIO)

il calciatore, non inserito in distinta e presente tra il pubblico, identificato dal secondo arbitro per diretta conoscenza personale, per l'intera durata della gara si rivolgeva a quest'ultimo con espressioni irriguardose e denigratorie dell'operato arbitrale. La condotta integra la violazione dell'art. 36, comma I, lett. a), del Codice di Giustizia Sportiva. Il tenore complessivo della condotta e delle espressioni utilizzate consente di quantificare la sanzione in misura inferiore al minimo edittale.

COMUNICAZIONI COMITATO BOLZANO / MITTEILUNGEN LANDESKOMITEE BOZEN

COPPA ITALIA ECCELLENZA – ITALIENPOKAL OBERLIGA

Finale Provinciale

SABATO 12 DICEMBRE 2026
a LANA erba artificiale

Ore 14.30 Uhr ***A.S.V. BOZNER FC*** - ***A.S.V. PARTSCHINS RAIFFEISEN***

Gara di finale: Sarà effettuata in due tempi di 45' ciascuno su campo neutro. In caso di parità al termine dei tempi regolamentari, la vincente sarà determinata tramite due tempi supplementari di 15' ciascuno e, se la parità persistesse, saranno battuti i tiri di rigore, secondo le modalità previste dai vigenti regolamenti.
Negli eventuali tempi supplementari si potrà effettuare una sostituzione aggiuntiva, indipendentemente dal fatto che la squadra abbia già utilizzato o meno tutte le sostituzioni consentite.

La Società prima menzionata fungerà da squadra ospitante con tutti gli obblighi previsti dalle N.O.I.F.

Sarà cura del Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano inoltrare la richiesta di Forza Pubblica alle Autorità competenti.

Sarà cura del Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano inoltrare la richiesta di servizio ambulanza.

La società vincente disputerà la Finale Regionale il giorno domenica 20 dicembre 2026 allo Stadio Briamasco di Trento.

La società vincente la Finale Regionale accederà alla Fase Nazionale della manifestazione.

Landesfinalspiel

SAMSTAG, 12. DEZEMBER 2026
in LANA Kunstrasen

Finalspiel: es sind zwei Halbzeiten zu je 45 Minuten vorgesehen, die auf neutralem Feld ausgetragen werden. Im Fall von Punktegleichheit nach der regulären Spielzeit werden 2 Halbzeiten zu je 15 Minuten ausgetragen. Bleibt es beim Unentschieden, werden, entsprechend den Bestimmungen, Elfmeter geschossen.
Bei eventueller Verlängerung kann eine zusätzliche Auswechslung vorgenommen werden, unabhängig davon, ob bereits alle zulässigen Auswechslungen vorgenommen wurden oder nicht.

Die ersterwähnte Mannschaft gilt als Heimmannschaft und hat somit alle Massnahmen laut N.O.I.F. zu treffen.

Das Autonome Landeskomitee Bozen wird die Anfrage der Sicherheitsbehörden vornehmen.

Das Autonome Landeskomitee Bozen wird die Anfrage Rettungsdienstes vornehmen.

Der Sieger bestreitet am Sonntag, 20. Dezember 2026 im Briamasco Stadion in Trient das Regionale Finalspiel.

Der Sieger des Regionalen Finals wird an der Nationalen Phase der Veranstaltung teilnehmen.

FINALI PROVINCIALI 2026/2027 – LANDESFINALSPIELE 2026/2027

Il Consiglio Direttivo ha deliberato di organizzare le Finali Provinciali della Stagione Sportiva 2026/2027 nei seguenti giorni:

sabato 5 e domenica 6 giugno 2027

per le seguenti **Finali Provinciali:**

- **titolo Campione di 1^ Categoria** tra le due vincenti i rispettivi gironi di Campionato;
- **titolo Campione di 2^ Categoria** tra le due vincenti i rispettivi gironi di Campionato;
- **titolo Campione di 3^ Categoria** tra le tre vincenti i rispettivi gironi di Campionato;
- **Finale** Campionato Provinciale **A Juniores**;
- **Finale** Campionato Provinciale **B Juniores**;
- **Finale** Campionato Provinciale **A Under 17 Allievi**;
- **Finale** Campionato Provinciale **B Under 17 Allievi**;
- **Finale** Campionato Provinciale **A Under 15 Giovanissimi**;
- **Finale** Campionato Provinciale **B Under 15 Giovanissimi**;
- **Finale** Campionato Provinciale **C Under 15 Giovanissimi**.

Le Finali Provinciali della Stagione Sportiva 2026/2027 verranno svolte secondo delibera del Consiglio Direttivo del 29/10/26 nella zona:

Bolzano e dintorni, Oltradige e Bassa Atesina

Tutte le società interessate di queste zone possono inviare la richiesta per l'organizzazione nella propria zona **entro il 31 dicembre 2026** allo scrivente Comitato via mail allegando una breve descrizione sugli impianti sportivi, successivamente il Consiglio Direttivo deciderà per la località.

Vista la quantità di gare da effettuare le società che vogliono candidarsi dovranno disporre di due campi da calcio regolamentari in occasione delle Finali Provinciali, eventualmente possono candidarsi anche due società in collaborazione con due località diverse.

Der Vorstand hat beschlossen, die Landesfinalspiele der Sportsaison 2026/2027 voraussichtlich an folgenden Tagen zu organisieren:

Samstag 05. und Sonntag 06. Juni 2027

für folgende **Landesfinalspiele:**

- **Meistertitel der 1^ Amateurliga** zwischen den beiden Siegern der jeweiligen Kreise der Meisterschaft;
- **Meistertitel der 2^ Amateurliga** zwischen den beiden Siegern der jeweiligen Kreise der Meisterschaft;
- **Meistertitel der 3^ Amateurliga** zwischen den drei Siegern der jeweiligen Kreise der Meisterschaft;
- **Finalspiel** Landesmeisterschaft **A Junioren**;
- **Finalspiel** Landesmeisterschaft **B Junioren**;
- **Finalspiel** Landesmeisterschaft **A Under 17 A-Jugend**;
- **Finalspiel** Landesmeisterschaft **B Under 17 A-Jugend**;
- **Finalspiel** Landesmeisterschaft **A Under 15 B-Jugend**;
- **Finalspiel** Landesmeisterschaft **B Under 15 B-Jugend**;
- **Finalspiel** Landesmeisterschaft **C Under 15 B-Jugend**.

Die Finalspiele für die Sportsaison 2026/2027 werden laut Beschluss des Vorstandes vom 29/10/26 in folgender Zone abgehalten:

Bozen und Umgebung, Überetsch und Unterland

Alle interessierten Vereine dieser Zonen können die Anfrage **innerhalb 31. Dezember 2026** an dieses Komitee via mail, zusammen mit einer kurzen Beschreibung der Sportanlagen, einreichen; daraufhin entscheidet der Vorstand an wen die Veranstaltung vergeben wird.

Aufgrund der Anzahl der Spiele, müssen die Vereine welche die Veranstaltung organisieren wollen, bei den Landesfinalspielen zwei reguläre Fußballplätze zur Verfügung stellen, eventuell auch zwei Vereine in Zusammenarbeit in zwei verschiedenen Ortschaften.

QUALIFICAZIONE CAMPIONATI ELITE E PROVINCIALI

QUALIFIKATION MEISTERSCHAFTEN ELITE UND LANDESMEISTERSCHAFTEN

Si riporta quanto pubblicato con Comunicati Ufficiali ad inizio stagione inerente alla qualificazione per i Campionati Elite e per i Campionati Provinciali nelle Categorie Juniores, Allievi Under 17 e Giovanissimi Under 15 e per i Play Off Femminile Under 17 e Under 15:

Man veröffentlicht nochmals den Inhalt der Offizielle Rundschreiben vor Saisonbeginn in Bezug auf die Qualifikation zu den Meisterschaften Elite und den Landesmeisterschaften der Kategorien Junioren, A-Jugend Under 17 und B-Jugend Under 15, sowie den Play Offs Damen Under 17 und Under 15:

Campionato JUNIORES / Meisterschaft JUNIOREN

Attività Primaverile:

Il **Campionato Juniores Elite** sarà formato da **un girone unico di 8 squadre** con gare di andata e ritorno composto dalle prime due squadre classificate dei quattro gironi della fase autunnale.

La squadra vincente di questo girone parteciperà alla Fase Nazionale. Nel caso fosse una squadra Pool, parteciperà alla Fase Nazionale la miglior classificata delle squadre non Pool.

Al **Campionato Provinciale A** in primavera, composto da un girone di 8 squadre con gare di andata e ritorno, si qualificheranno le terze e quarte classificate dei quattro gironi della fase autunnale.

Le prime due classificate di questo girone disputeranno la Finale in occasione delle Finali Provinciali.

Al **Campionato Provinciale B** in primavera, composto da due gironi con gare di andata e ritorno, si qualificheranno le restanti squadre dei quattro gironi della fase autunnale.
Le squadre vincenti disputeranno la Finale in occasione delle Finali Provinciali.

In caso di parità tra due o più squadre vale la classifica avulsa.

Frühjahrstätigkeit:

Die **Meisterschaft Junioren Elite** wird aus **einem Kreis mit 8 Mannschaften** mit Hin- und Rückspielen gebildet, zusammengesetzt aus den ersten zwei platzierten Mannschaften der vier Kreise der Herbsttätigkeit.
Der Sieger dieses Kreises wird die Nationale Phase bestreiten. Sollte dies eine Pool Mannschaft sein, wird an der Nationalen Phase die bestplatzierte Nicht-Pool Mannschaft teilnehmen.

An der **Landesmeisterschaft A** im Frühjahr, welche aus einen Kreis mit 8 Mannschaften mit Hin- und Rückspielen besteht, qualifizieren sich die dritten und vierten platzierten Mannschaften der vier Kreise der Herbsttätigkeit.
Die beiden bestplatzierten Mannschaften dieses Kreises bestreiten das Finale bei den Landesfinalspielen.

An der **Landesmeisterschaft B** im Frühjahr, welche aus zwei Kreisen mit Hin- und Rückspielen besteht, qualifizieren sich die restlichen Mannschaften der vier Kreise der Herbsttätigkeit.
Die Sieger bestreiten das Finale bei den Landesfinalspielen.

Im Falle eines Gleichstandes zweier oder mehrerer Vereine wird die sogenannte „classifica avulsa“ angewandt.

Campionato ALLIEVI Fase di Qualificazione Elite UNDER 17
Meisterschaft A – JUGEND Qualifikationsphase Elite UNDER 17

Attività Primaverile:

Al **Campionato Elite** in primavera, composto da **8 squadre** con gare di andata e ritorno, si qualificheranno le prime 3 squadre classificate di entrambi i gironi.
In caso di parità tra due o più squadre nella fase di qualificazione vale la classifica avulsa.

La Società che avrà vinto il Campionato Elite, sarà ammessa alla Fase Nazionale secondo le disposizioni che saranno rese note in tempo utile.

Le restanti squadre parteciperanno, nell'attività primaverile, al **Campionato Provinciale A**.

Frühjahrstätigkeit:

An der **Meisterschaft Elite** im Frühjahr, welche aus **8 Mannschaften** mit Hin- und Rückspielen besteht, qualifizieren sich die ersten 3 platzierten Mannschaften beider Kreise.
Im Falle eines Gleichstandes zweier oder mehrerer Vereine in der Qualifikationsphase wird die sogenannte „classifica avulsa" angewandt.
Der Verein, der die Meisterschaft Elite gewinnt, wird an der Nationalen Phase teilnehmen, laut den Formalitäten die termingerecht veröffentlicht werden.

Die restlichen Mannschaften nehmen im Frühjahr an der **Landesmeisterschaft A** teil.

Campionato Prov. ALLIEVI / Landesmeisterschaft A – JUGEND UNDER 17

Attività Primaverile:

Al **Campionato Elite** in primavera, composto da **8 squadre** con gare di andata e ritorno, si qualificheranno le prime squadre classificate di entrambi i gironi.

Al **Campionato Provinciale A** in primavera, composto da 2 gironi di 8 squadre con gare di andata e ritorno, si qualificheranno le seconde, terze e quarte classificate di entrambi i gironi.

Le squadre vincenti disputeranno la Finale in occasione delle Finali Provinciali.

Al **Campionato Provinciale B** in primavera, composto da 2 gironi di 10 squadre con gare di solo andata, si qualificheranno le restanti squadre di entrambi i gironi.

Le squadre vincenti disputeranno la Finale in occasione delle Finali Provinciali.

In caso di parità tra due o più squadre vale la classifica avulsa.

Le seconde squadre parteciperanno con diritto di classifica ma non potranno qualificarsi per il girone Elite e neppure per i Gironi Provinciali A. Parteciperanno alla seconda fase nei gironi Provinciali B.

Frühjahrstätigkeit:

An der **Meisterschaft Elite** im Frühjahr, welche aus **8 Mannschaften** mit Hin- und Rückspielen besteht, qualifizieren sich die erst platzierten Mannschaften beider Kreise.

An der **Landesmeisterschaft A** im Frühjahr, welche aus zwei Kreisen mit je 8 Mannschaften mit Hin- und Rückspielen besteht, qualifizieren sich die zweiten, dritten und vierten platzierten Mannschaften beider Kreise.
Die Sieger bestreiten das Finale bei den Landesfinalspielen.

An der **Landesmeisterschaft B** im Frühjahr, welche aus zwei Kreisen mit je 10 Mannschaften mit nur Hinspielen besteht, qualifizieren sich die restlichen Mannschaften beider Kreise.
Die Sieger bestreiten das Finale bei den Landesfinalspielen.

Im Falle eines Gleichstandes zweier oder mehrerer Vereine wird die sogenannte „classifica avulsa" angewandt.

Die Ergebnisse der zweiten Mannschaften werden für die Tabelle berücksichtigt; allerdings können sie sich nicht für den Kreis Elite bzw. für die Kreise der Landesmeisterschaft A qualifizieren. Sie werden in der zweiten Phase in den Kreisen der Landesmeisterschaft B teilnehmen.

Campionato GIOVANISSIMI Fase di Qualificazione Elite UNDER 15
Meisterschaft B – JUGEND Qualifikationsphase Elite UNDER 15

Attività Primaverile:

Al **Campionato Elite** in primavera, composto da **8 squadre** con gare di andata e ritorno, si qualificheranno le prime 3 squadre classificate di entrambi i gironi.
In caso di parità tra due o più squadre nella fase di qualificazione vale la classifica avulsa.

La Società che avrà vinto il Campionato Elite, sarà ammessa alla Fase Nazionale secondo le disposizioni che saranno rese note in tempo utile.
Le restanti squadre parteciperanno, nell'attività primaverile, al **Campionato Provinciale A**.

Frühjahrstätigkeit:

An der **Meisterschaft Elite** im Frühjahr, welche aus **8 Mannschaften** mit Hin- und Rückspielen besteht, qualifizieren sich die ersten 3 platzierten Mannschaften beider Kreise.
Im Falle eines Gleichstandes zweier oder mehrerer Vereine in der Qualifikationsphase wird die sogenannte „classifica avulsa" angewandt.
Der Verein, der die Meisterschaft Elite gewinnt, wird an der Nationalen Phase teilnehmen, laut den Formalitäten die termingerecht veröffentlicht werden.
Die restlichen Mannschaften nehmen im Frühjahr an der **Landesmeisterschaft A** teil.

Campionato Prov. GIOVANISSIMI / Landesmeisterschaft B – JUGEND UNDER 15

Attività Primaverile:

Al **Campionato Elite** in primavera, composto da 8 squadre con gare di andata e ritorno, si qualificheranno le prime due squadre di un triangolare organizzato a fine attività autunnale: le prime classificate dei Gironi A, B e C disputeranno un triangolare di tre tempi di gara su un campo da definire.

Al **Campionato Provinciale A** in primavera, composto da 2 gironi di 8 squadre con gare di andata e ritorno, si qualificheranno una prima classificata non ammessa al Campionato Elite, le seconde e terze classificate dei Gironi A, B e C.

Le squadre vincenti disputeranno la Finale in occasione delle Finali Provinciali.

Al **Campionato Provinciale B** in primavera, composto da 2 gironi di 8 squadre con gare di andata e ritorno, si qualificheranno le quarte, quinte, seste e settime classificate squadre dei Gironi A, B e C, oltre alle prime 4 classificate del Girone D.

Le squadre vincenti disputeranno la Finale in occasione delle Finali Provinciali.

Frühjahrstätigkeit:

An der **Meisterschaft Elite** im Frühjahr, welche aus 8 Mannschaften mit Hin- und Rückspielen besteht, qualifizieren sich zwei Mannschaften eines Dreierkreises, welcher am Ende der Herbsttätigkeit organisiert wird: die Erstplatzierten Mannschaften der Kreise A, B und C bestreiten einen Dreierkreis mit Drei Spielzeiten auf zu bestimmenden Spielfeld.

An der **Landesmeisterschaft A** im Frühjahr, welche aus zwei Kreisen mit je 8 Mannschaften mit Hin- und Rückspielen besteht, qualifizieren sich eine erstplatzierte, welche sich nicht für die Meisterschaft Elite qualifiziert hat, die Zweit- und Drittplatzierten der Kreise A, B und C.
Die Sieger bestreiten das Finale bei den Landesfinalspielen.

An der **Landesmeisterschaft B** im Frühjahr, welche aus zwei Kreisen mit je 8 Mannschaften mit Hin- und Rückspielen besteht, qualifizieren sich die Viert-, Fünft-, Sechst- und Siebtplatzierten Mannschaften der Kreise A, B und C, sowie die ersten vier platzierten Mannschaften des Kreises D.
Die Sieger bestreiten das Finale bei den Landesfinalspielen.

Al **Campionato Provinciale C** in primavera, composto da gironi con gare di solo andata, si qualificheranno le restanti squadre dei quattro gironi.
Le squadre vincenti disputeranno la Finale in occasione delle Finali Provinciali.

In caso di parità tra due o più squadre vale la classifica avulsa.

Le seconde squadre nel Girone B parteciperanno con diritto di classifica ma non potranno qualificarsi per il girone Elite e neppure per i Gironi Provinciali A. Parteciperanno alla seconda fase nei gironi Provinciali B o C.

La squadra femminile del FC SÜDTIROL SRL parteciperà in primavera al Campionato Under 17 Femminile.

An der **Landesmeisterschaft C** im Frühjahr, welche aus Kreisen mit nur Hinspielen besteht, qualifizieren sich die restlichen Mannschaften der vier Kreise.
Die Sieger bestreiten das Finale bei den Landesfinalspielen.

Im Falle eines Gleichstandes zweier oder mehrerer Vereine wird die sogenannte „classifica avulsa" angewandt.

Die Ergebnisse der zweiten Mannschaften im Kreis B werden für die Tabelle berücksichtigt; allerdings können sie sich nicht für den Kreis Elite bzw. für die Kreise der Landesmeisterschaft A qualifizieren. Sie werden in der zweiten Phase in den Kreisen der Landesmeisterschaft B oder C teilnehmen.

Die Damenmannschaft des FC SÜDTIROL SRL bestreitet in der Frühjahrstätigkeit die Meisterschaft Under 17 Damen.

Campionato Under 17 Femminile / Meisterschaft Under 17 Damen

Alla fase Play Off di qualificazione alla Fase Interregionale in gennaio, accederanno le prime due squadre classificate.

In caso di parità tra due o più squadre vale la classifica avulsa.

An der Play Off Phase zur Qualifikation für die Interregionale Phase im Januar, nehmen die ersten beiden platzierten Mannschaften teil.

Im Falle eines Gleichstandes zweier oder mehrerer Vereine wird die sogenannte „classifica avulsa" angewandt.

Campionato Under 15 Femminile / Meisterschaft Under 15 Damen

Alla fase Play Off di qualificazione alla Fase Interregionale in gennaio, accederanno due squadre:

- **la prima classificata del Girone A**, essendo lo stesso composto da più squadre rispetto al Girone B;
- **la squadra vincente lo spareggio tra la seconda classificata del Girone A e la prima classificata del Girone B**; lo spareggio si svolgerà su campo neutro il fine settimana 05-06/12/2026.

In caso di parità tra due o più squadre vale la classifica avulsa.

An der Play Off Phase zur Qualifikation für die Interregionale Phase im Januar, nehmen zwei Mannschaften teil:

- **die erstplatzierte Mannschaft des Kreises A**, da dieser aus mehr Mannschaften im Vergleich zum Kreis B besteht;
- **der Sieger des Entscheidungsspiels zwischen der Zweitplatzierten des Kreies A und der Erstplatzierten Mannschaft des Kreises B**; dieses Spiel wird auf neutralem Spielfeld am Wochende 05-06/12/2026 ausgetragen.

Im Falle eines Gleichstandes zweier oder mehrerer Vereine wird die sogenannte „classifica avulsa" angewandt.

Classifica Avulsa / Sonderrangliste

In caso di parità tra due o più squadre nella prima fase vale la classifica avulsa.

Si riporta quanto previsto dall'art. 51 delle N.O.I.F. in merito alla Formazione della Classifica Avulsa nella fase di Qualificazione dei Campionati Juniores, Allievi Under 17, Giovanissimi Under 15, Femminile Under 17 e Femminile Under 15:

In caso di parità di punteggio fra due o più squadre al termine della fase di qualificazione si procede preliminarmente alla compilazione di una graduatoria (c.d. "classifica avulsa") fra le squadre interessate tenendo conto nell'ordine:

- dei punti conseguiti negli incontri diretti;
- a parità di punti, della differenza tra le reti segnate e quelle subite negli stessi incontri.

Nel caso in cui due o più squadre interessate permangano in parità anche nella "classifica avulsa", e ai soli fini della compilazione della relativa graduatoria, si tiene conto, nell'ordine:

- della differenza fra reti segnate e subite nell'intero campionato;
- del maggior numero di reti segnate nell'intero Campionato;
- miglior graduatoria Coppa Disciplina;
- del sorteggio.

Im Falle eines Gleichstandes zweier oder mehrerer Vereine in der Qualifikationsphase wird die sogenannte „classifica avulsa" angewandt.

Man erinnert was laut Art. 51 der N.O.I.F. in Bezug auf die Erstellung der Sonderranglisten vorgesehen ist, welche bei der Qualifikationsphase der Junioren, A-Jugend Under 17, B-Jugend Under 15, Damen Under 17 und Damen Under 15 angewandt wird:

Bei Punktegleichheit zwischen zwei oder mehreren Mannschaften am Ende der Qualifikationsrunde, wird eine Sonderrangliste („classifica avulsa") zwischen den jeweiligen Mannschaften zusammengestellt, in der man folgende Punkte der Reihenfolge nach beachtet:

- die erzielten Punkte in den direkten Begegnungen;
- bei Punktegleichheit die Differenz der geschossenen und erhaltenen Tore in den direkten Begegnungen.

Falls zwei oder mehrere Mannschaften auch in der „Sonderrangliste" auf dem selben Platz sein sollten und um letzendlich die jeweilige Rangordnung zu vervollständigen, so werden der Reihenfolge nach, folgende Punkte beachtet:

- die Differenz der geschossenen und erhaltenen Tore in der ganzen Meisterschaft;
- höhere Anzahl an geschossenen Toren im Laufe der Meisterschaft;
- bessere Fairnesswertung;
- Losentscheid.

Campionati Giovanili CALCIO A 5 / Jugendmeisterschaft KLEINFELD

Si ripubblica i calendari orari aggiornati per i Campionati di Calcio a Cinque Settore Giovanile per le Categorie Under 17 Allievi, Under 15 Giovanissimi e Under 13 Esordienti.

Man veröffentlicht die aktualisierten Spielzeitenkalender für die Meisterschaften Kleinfeld im Jugendsektor in den Kategorien Under 17 A-Jugend, Under 15 B-Jugend und Under 13 C-Jugend.

CALENDARIO ORARIO DEL 27-28-29/11/2026

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n.1 - ANDATA

Ore 19.00	LAAS RAIFF.	- NAPOLI CLUB BZ	Venerdi	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 10.30	LAGHETTI RAIFF.	- VORAN LEIFERS B	Domenica	a Ora / Auer Palestra
Ore 17.30	OLIMPIA MERANO	- FUTSAL ATESINA	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 16.00	OLIMPIA MERANO B	- REAL BUBI MERANO C5	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 14.00	PARTSCHINS RAIFF.	- VORAN LEIFERS	Sabato	a Merano / Meran Confluenza Sint.

riposa :NEUGRIES

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n.1 - ANDATA

Ore 11.00	FUTSAL ATESINA	- LAIVES BRONZOLO	Domenica	a Bronzolo / Branzoll Palestra
Ore 09.00	NAPOLI CLUB BZ	- MARGREID	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 10.30	NAPOLI CLUB BZ B	- NAPOLI CLUB BZ C	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 09.00	PINETA	- OLIMPIA MERANO	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 19.00	TERLAN	- NEUGRIES	Venerdi	a Terlano / Terlan Palestra
Ore 13.30	VORAN LEIFERS	- LAAS RAIFF.	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 12.00	VORAN LEIFERS B	- OLIMPIA MERANO B	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto

CALENDARIO ORARIO DEL 04-05-06/12/2026

Campionato Calcio a 5 Under 17 - GIRONE A - GIORNATA n.1 - ANDATA

Ore 20.30	FUTSAL ATESINA B	- REAL BUBI MERANO C5	Venerdi	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 15.00	PINETA	- FUTSAL ATESINA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 11.30	WEINSTRASSE SÜD	- NAPOLI CLUB BZ	Domenica	a Termeno / Tramin Palestra

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n.2 - ANDATA

Ore 11.00	FUTSAL ATESINA	- NEUGRIES	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 13.30	NAPOLI CLUB BZ	- PARTSCHINS RAIFF.	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 13.00	REAL BUBI MERANO C5	- OLIMPIA MERANO	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf
Ore 11.00	VORAN LEIFERS	- LAGHETTI RAIFF.	Sabato	a Bronzolo / Branzoll Palestra
Ore 18.00	VORAN LEIFERS B	- OLIMPIA MERANO B	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto

riposa :LAAS RAIFF.

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n.2 - ANDATA

Ore 19.00	LAAS RAIFF.	- FUTSAL ATESINA	Venerdi	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 09.00	LAIVES BRONZOLO	- TERLAN	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 09.30	MARGREID	- PINETA	Domenica	a Termeno / Tramin Palestra
Ore 09.00	NAPOLI CLUB BZ C	- NAPOLI CLUB BZ	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 16.30	NEUGRIES	- NAPOLI CLUB BZ B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 12.00	OLIMPIA MERANO	- VORAN LEIFERS B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 10.30	OLIMPIA MERANO B	- VORAN LEIFERS	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen

CALENDARIO ORARIO DEL 11-12-13/12/2026

Campionato Calcio a 5 Under 17 - GIRONE A - GIORNATA n.2 - ANDATA

Ore 20.30	FUTSAL ATESINA	- FUTSAL ATESINA B	Venerdi	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 13.30	NAPOLI CLUB BZ	- PINETA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 19.00	REAL BUBI MERANO C5	- WEINSTRASSE SÜD	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n.3 - ANDATA

Ore 12.00	FUTSAL ATESINA	- REAL BUBI MERANO C5	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 10.30	LAGHETTI RAIFF.	- NAPOLI CLUB BZ	Domenica	a Ora / Auer Palestra
Ore 10.30	NEUGRIES	- LAAS RAIFF.	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 17.30	OLIMPIA MERANO	- VORAN LEIFERS B	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 16.00	OLIMPIA MERANO B	- VORAN LEIFERS	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.

riposa :PARTSCHINS RAIFF.

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n.3 - ANDATA

Ore 11.00	FUTSAL ATESINA	- OLIMPIA MERANO B	Domenica	a Bronzolo / Branzoll Palestra
Ore 15.00	NAPOLI CLUB BZ B	- NAPOLI CLUB BZ	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 09.00	NEUGRIES	- LAIVES BRONZOLO	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 09.00	PINETA	- NAPOLI CLUB BZ C	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 19.00	TERLAN	- LAAS RAIFF.	Venerdi	a Terlano / Terlan Palestra
Ore 11.30	VORAN LEIFERS	- OLIMPIA MERANO	Sabato	a Bronzolo / Branzoll Palestra
Ore 09.00	VORAN LEIFERS B	- MARGREID	Domenica	a Bronzolo / Branzoll Palestra

CALENDARIO ORARIO DEL 18-19-20/12/2026

Campionato Calcio a 5 Under 17 - GIRONE A - GIORNATA n.3 - ANDATA

Ore 20.30	FUTSAL ATESINA B	- PINETA	Venerdi	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 16.30	NAPOLI CLUB BZ	- REAL BUBI MERANO C5	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 11.30	WEINSTRASSE SÜD	- FUTSAL ATESINA	Domenica	a Termeno / Tramin Palestra

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n.4 - ANDATA

Ore 19.00	LAAS RAIFF.	- PARTSCHINS RAIFF.	Venerdi	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 15.00	NAPOLI CLUB BZ	- OLIMPIA MERANO B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 13.00	REAL BUBI MERANO C5	- NEUGRIES	Domenica	a Merano / Meran Palestra Wolf
Ore 10.30	VORAN LEIFERS	- OLIMPIA MERANO	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 12.00	VORAN LEIFERS B	- FUTSAL ATESINA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen

riposa :LAGHETTI RAIFF.

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n.4 - ANDATA

Ore 10.30	LAAS RAIFF.	- NEUGRIES	Sabato	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 09.00	LAIVES BRONZOLO	- NAPOLI CLUB BZ B	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 09.30	MARGREID	- VORAN LEIFERS	Domenica	a Termeno / Tramin Palestra
Ore 09.00	NAPOLI CLUB BZ	- PINETA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 13.30	NAPOLI CLUB BZ C	- VORAN LEIFERS B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 14.30	OLIMPIA MERANO	- FUTSAL ATESINA	Domenica	a Merano / Meran Palestra Wolf
Ore 16.00	OLIMPIA MERANO B	- TERLAN	Domenica	a Merano / Meran Palestra Wolf

CALENDARIO ORARIO DEL 08-09-10/01/2027

Campionato Calcio a 5 Under 17 - GIRONE A - GIORNATA n.4 - ANDATA

Ore 18.00	FUTSAL ATESINA	- REAL BUBI MERANO C5	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 20.30	FUTSAL ATESINA B	- NAPOLI CLUB BZ	Venerdi	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 13.30	PINETA	- WEINSTRASSE SÜD	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n.5 - ANDATA

Ore 11.00	FUTSAL ATESINA	- VORAN LEIFERS	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 10.30	LAGHETTI RAIFF.	- LAAS RAIFF.	Domenica	a Ora / Auer Palestra
Ore 12.00	NEUGRIES	- PARTSCHINS RAIFF.	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 17.30	OLIMPIA MERANO	- NAPOLI CLUB BZ	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 13.00	REAL BUBI MERANO C5	- VORAN LEIFERS B	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf

riposa :OLIMPIA MERANO B

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n.5 - ANDATA

Ore 11.00	FUTSAL ATESINA	- MARGREID	Domenica	a Bronzolo / Branzoll Palestra
Ore 09.00	LAIVES BRONZOLO	- LAAS RAIFF.	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 10.30	NAPOLI CLUB BZ B	- PINETA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 09.00	NEUGRIES	- OLIMPIA MERANO B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 19.00	TERLAN	- OLIMPIA MERANO	Venerdi	a Terlano / Terlan Palestra
Ore 11.30	VORAN LEIFERS	- NAPOLI CLUB BZ C	Sabato	a Bronzolo / Branzoll Palestra
Ore 09.30	VORAN LEIFERS B	- NAPOLI CLUB BZ	Sabato	a Bronzolo / Branzoll Palestra

CALENDARIO ORARIO DEL 15-16/01/2027

Campionato Calcio a 5 Under 17 - GIRONE A - GIORNATA n.5 - ANDATA

Ore 18.00	NAPOLI CLUB BZ	- FUTSAL ATESINA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 19.00	REAL BUBI MERANO C5	- PINETA	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf
Ore 11.30	WEINSTRASSE SÜD	- FUTSAL ATESINA B	Sabato	a Ora / Auer Palestra

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n.6 - ANDATA

Ore 19.00	LAAS RAIFF.	- OLIMPIA MERANO B	Venerdi	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 16.30	NAPOLI CLUB BZ	- FUTSAL ATESINA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 15.00	PARTSCHINS RAIFF.	- LAGHETTI RAIFF.	Domenica	a Merano / Meran Palestra Wolf
Ore 13.00	VORAN LEIFERS	- REAL BUBI MERANO C5	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 11.00	VORAN LEIFERS B	- NEUGRIES	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto

riposa :OLIMPIA MERANO

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n.6 - ANDATA

Ore 10.30	LAAS RAIFF.	- NAPOLI CLUB BZ B	Sabato	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 09.30	MARGREID	- TERLAN	Sabato	a Ora / Auer Palestra
Ore 09.00	NAPOLI CLUB BZ	- VORAN LEIFERS	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 10.30	NAPOLI CLUB BZ C	- FUTSAL ATESINA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 15.00	OLIMPIA MERANO	- NEUGRIES	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 13.30	OLIMPIA MERANO B	- LAIVES BRONZOLO	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 09.00	PINETA	- VORAN LEIFERS B	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto

CALENDARIO ORARIO DEL 22-23-24/01/2027

Campionato Calcio a 5 Under 17 - GIRONE A - GIORNATA n.1 - RITORNO

Ore 18.00	FUTSAL ATESINA	- PINETA	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 16.00	NAPOLI CLUB BZ	- WEINSTRASSE SÜD	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 19.00	REAL BUBI MERANO C5	- FUTSAL ATESINA B	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n.7 - ANDATA

Ore 14.30	NEUGRIES	- LAGHETTI RAIFF.	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 17.30	OLIMPIA MERANO	- LAAS RAIFF.	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 16.00	OLIMPIA MERANO B	- PARTSCHINS RAIFF.	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 13.00	REAL BUBI MERANO C5	- NAPOLI CLUB BZ	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf
Ore 11.00	VORAN LEIFERS B	- VORAN LEIFERS	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto

riposa :FUTSAL ATESINA

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n.7 - ANDATA

Ore 11.00	FUTSAL ATESINA	- NAPOLI CLUB BZ	Domenica	a Bronzolo / Branzoll Palestra
Ore 10.30	LAAS RAIFF.	- OLIMPIA MERANO B	Sabato	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 09.00	LAIVES BRONZOLO	- OLIMPIA MERANO	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 10.30	NAPOLI CLUB BZ B	- VORAN LEIFERS B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 09.00	NEUGRIES	- MARGREID	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 19.00	TERLAN	- NAPOLI CLUB BZ C	Venerdi	a Terlano / Terlan Palestra
Ore 12.00	VORAN LEIFERS	- PINETA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier

CALENDARIO ORARIO DEL 29-30-31/01/2027

Campionato Calcio a 5 Under 17 - GIRONE A - GIORNATA n.2 - RITORNO

Ore 20.30	FUTSAL ATESINA B	- FUTSAL ATESINA	Venerdi	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 12.00	PINETA	- NAPOLI CLUB BZ	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 11.30	WEINSTRASSE SÜD	- REAL BUBI MERANO C5	Sabato	a Ora / Auer Palestra

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n.8 - ANDATA

Ore 19.00	LAAS RAIFF.	- FUTSAL ATESINA	Venerdi	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 10.30	LAGHETTI RAIFF.	- OLIMPIA MERANO B	Domenica	a Ora / Auer Palestra
Ore 13.30	NAPOLI CLUB BZ	- VORAN LEIFERS B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 13.00	PARTSCHINS RAIFF.	- OLIMPIA MERANO	Domenica	a Merano / Meran Palestra Wolf
Ore 11.30	VORAN LEIFERS	- NEUGRIES	Sabato	a Bronzolo / Branzoll Palestra

riposa :REAL BUBI MERANO C5

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n.8 - ANDATA

Ore 09.30	MARGREID	- LAIVES BRONZOLO	Sabato	a Ora / Auer Palestra
Ore 09.00	NAPOLI CLUB BZ	- TERLAN	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 10.30	NAPOLI CLUB BZ C	- NEUGRIES	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 15.00	OLIMPIA MERANO	- LAAS RAIFF.	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 16.30	OLIMPIA MERANO B	- NAPOLI CLUB BZ B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 09.00	PINETA	- FUTSAL ATESINA	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 09.30	VORAN LEIFERS B	- VORAN LEIFERS	Sabato	a Bronzolo / Branzoll Palestra

CALENDARIO ORARIO DEL 05-06-07/02/2027

Campionato Calcio a 5 Under 17 - GIRONE A - GIORNATA n.3 - RITORNO

Ore 18.00	FUTSAL ATESINA	- WEINSTRASSE SÜD	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 12.00	PINETA	- FUTSAL ATESINA B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 19.00	REAL BUBI MERANO C5	- NAPOLI CLUB BZ	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n.9 - ANDATA

Ore 11.00	FUTSAL ATESINA	- PARTSCHINS RAIFF.	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 10.30	NEUGRIES	- OLIMPIA MERANO B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 17.30	OLIMPIA MERANO	- LAGHETTI RAIFF.	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 13.00	REAL BUBI MERANO C5	- LAAS RAIFF.	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf
Ore 11.30	VORAN LEIFERS	- NAPOLI CLUB BZ	Sabato	a Bronzolo / Branzoll Palestra

riposa :VORAN LEIFERS B

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n.9 - ANDATA

Ore 11.00	FUTSAL ATESINA	- VORAN LEIFERS B	Domenica	a Bronzolo / Branzoll Palestra
Ore 10.30	LAAS RAIFF.	- MARGREID	Sabato	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 09.00	LAIVES BRONZOLO	- NAPOLI CLUB BZ C	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 13.30	NAPOLI CLUB BZ B	- VORAN LEIFERS	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 09.00	NEUGRIES	- NAPOLI CLUB BZ	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 16.00	OLIMPIA MERANO B	- OLIMPIA MERANO	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 19.00	TERLAN	- PINETA	Venerdi	a Terlano / Terlan Palestra

CALENDARIO ORARIO DEL 12-13-14/02/2027

Campionato Calcio a 5 Under 17 - GIRONE A - GIORNATA n.4 - RITORNO

Ore 16.30	NAPOLI CLUB BZ	- FUTSAL ATESINA B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 19.00	REAL BUBI MERANO C5	- FUTSAL ATESINA	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf
Ore 11.30	WEINSTRASSE SÜD	- PINETA	Domenica	a Termeno / Tramin Palestra

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n. 10 - ANDATA

Ore 19.00	LAAS RAIFF.	- VORAN LEIFERS B	Venerdi	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 10.30	LAGHETTI RAIFF.	- FUTSAL ATESINA	Domenica	a Ora / Auer Palestra
Ore 15.00	NAPOLI CLUB BZ	- NEUGRIES	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 16.00	OLIMPIA MERANO B	- OLIMPIA MERANO	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 13.00	PARTSCHINS RAIFF.	- REAL BUBI MERANO C5	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf

riposa :VORAN LEIFERS

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n. 10 - ANDATA

Ore 09.30	MARGREID	- OLIMPIA MERANO B	Domenica	a Termeno / Tramin Palestra
Ore 09.00	NAPOLI CLUB BZ	- LAIVES BRONZOLO	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 10.30	NAPOLI CLUB BZ C	- LAAS RAIFF.	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 17.30	OLIMPIA MERANO	- NAPOLI CLUB BZ B	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 09.00	PINETA	- NEUGRIES	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 12.00	VORAN LEIFERS	- FUTSAL ATESINA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 13.30	VORAN LEIFERS B	- TERLAN	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen

CALENDARIO ORARIO DEL 19-20/02/2027

Campionato Calcio a 5 Under 17 - GIRONE A - GIORNATA n.5 - RITORNO

Ore 18.00	FUTSAL ATESINA	- NAPOLI CLUB BZ	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 20.30	FUTSAL ATESINA B	- WEINSTRASSE SÜD	Venerdi	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 15.00	PINETA	- REAL BUBI MERANO C5	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen

Campionato Calcio a 5 Under 15 - GIRONE A - GIORNATA n. 11 - ANDATA

Ore 11.00	FUTSAL ATESINA	- OLIMPIA MERANO B	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 13.30	NEUGRIES	- OLIMPIA MERANO	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 13.00	REAL BUBI MERANO C5	- LAGHETTI RAIFF.	Sabato	a Merano / Meran Palestra Wolf
Ore 10.30	VORAN LEIFERS	- LAAS RAIFF.	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 12.00	VORAN LEIFERS B	- PARTSCHINS RAIFF.	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen

riposa :NAPOLI CLUB BZ

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n. 11 - ANDATA

Ore 10.30	LAAS RAIFF.	- NAPOLI CLUB BZ	Sabato	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 09.00	LAIVES BRONZOLO	- PINETA	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 16.30	NAPOLI CLUB BZ B	- FUTSAL ATESINA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 09.00	NEUGRIES	- VORAN LEIFERS B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Roen
Ore 17.30	OLIMPIA MERANO	- MARGREID	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 16.00	OLIMPIA MERANO B	- NAPOLI CLUB BZ C	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 19.00	TERLAN	- VORAN LEIFERS	Venerdi	a Terlano / Terlan Palestra

CALENDARIO ORARIO DEL 27-28/02/2027

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n. 12 - ANDATA

Ore 11.00	FUTSAL ATESINA	- TERLAN	Domenica	a Bronzolo / Branzoll Palestra
Ore 09.30	MARGREID	- NAPOLI CLUB BZ B	Domenica	a Termeno / Tramin Palestra
Ore 12.00	NAPOLI CLUB BZ	- OLIMPIA MERANO B	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 13.30	NAPOLI CLUB BZ C	- OLIMPIA MERANO	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 09.00	PINETA	- LAAS RAIFF.	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 09.00	VORAN LEIFERS	- NEUGRIES	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 10.30	VORAN LEIFERS B	- LAIVES BRONZOLO	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier

CALENDARIO ORARIO DEL 05-06/03/2027

Campionato Calcio a 5 Under 13 - GIRONE A - GIORNATA n. 13 - ANDATA

Ore 10.30	LAAS RAIFF.	- VORAN LEIFERS B	Sabato	a Lasa / Laas Palestra Scuola Media
Ore 09.00	LAIVES BRONZOLO	- VORAN LEIFERS	Sabato	a Laives / Leifers Palazzetto
Ore 09.30	MARGREID	- NAPOLI CLUB BZ C	Sabato	a Ora / Auer Palestra
Ore 10.30	NAPOLI CLUB BZ B	- TERLAN	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 09.00	NEUGRIES	- FUTSAL ATESINA	Sabato	a Bolzano / Bozen Palestra Valier
Ore 17.30	OLIMPIA MERANO	- NAPOLI CLUB BZ	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.
Ore 16.00	OLIMPIA MERANO B	- PINETA	Venerdi	a Merano / Meran Confluenza Sint.

WINTER CUP UNDER 19 – UNDER 17 – UNDER 15

Al fine di soddisfare l'esigenza manifestata da alcune Società di poter svolgere attività agonistica durante la pausa invernale dei vari campionati, i Consigli Direttivi dei C.P.A. di Bolzano e Trento hanno deliberato di organizzare anche per la stagione sportiva 2026/2027 la manifestazione denominata **WINTER CUP** per le seguenti categorie:

- **UNDER 19 Juniores**
- **UNDER 17 Allievi**
- **UNDER 15 Giovanissimi**

Le seguenti società si sono iscritte:

Winter Cup Regionale Under 19 Juniores:

- A.S.D. OLIMPIA MERANO
- A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB
- A.S.D. VIRTUS BOLZANO

Winter Cup Regionale Under 17 Allievi:

- A.S.V. BOZNER FC
- A.S.D. OLIMPIA MERANO
- A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB
- A.S.D. VIRTUS BOLZANO

Winter Cup Provinciale Under 17 Allievi:

- A.S.V. BOZNER FC B
- A.S.D. OLIMPIA MERANO B
- A.S.D. VIRTUS BOLZANO B

Winter Cup Regionale Under 15 Giovanissimi:

- A.S.V. BOZNER FC
- A.S.D. OLIMPIA MERANO
- A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB
- A.C.D. VAL BADIA
- A.S.D. VIRTUS BOLZANO

Winter Cup Provinciale Under 15 Giovanissimi:

- A.S.V. BOZNER FC B
- A.S.V. FUSSBALL ÜBERETSCH
- A.S.D. OLIMPIA MERANO B
- A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB B
- U.S.D. SINIGO ASD
- A.S.D. VIRTUS BOLZANO B

Um dem von einigen Vereinen geäußerten Wunsch nach Tätigkeit während der Winterpause der verschiedenen Meisterschaften nachzukommen, haben die Vorstände der Landeskomitees von Bozen und Trient beschlossen, auch für die Saison 2026/2027 die Veranstaltung **WINTER CUP** für folgende Kategorien zu organisieren:

- **UNDER 19 Junioren**
- **UNDER 17 A-Jugend**
- **UNDER 15 B-Jugend**

Folgende Mannschaften haben sich angemeldet:

Le squadre iscritte alla **Winter Cup Under 19 Juniores** parteciperanno alla Winter Cup in Ambito Regionale insieme alle squadre iscritte al CPA di Trento.

Per quanto riguarda le squadre iscritte alla **Winter Cup Under 17 Allievi e Under 15 Giovanissimi** si provvederà alla seguente suddivisione:

- le squadre attualmente partecipanti ai Campionati della fase di qualificazione Elite disputeranno la Winter Cup in Ambito Regionale insieme alle squadre iscritte al CPA di Trento;
- le squadre attualmente partecipanti ai Campionati Provinciali disputeranno la Winter Cup in Ambito Provinciale.

Le suddette manifestazioni si svolgeranno indicativamente (salva l'esigenza di adattare l'organizzazione in base al numero di squadre iscritte e al conseguente format) nel periodo compreso tra la fine dei Campionati nell'anno 2026 e l'inizio dei Campionati nell'anno 2027, con una pausa durante le festività natalizie.

Die für den **Winter Cup Under 19 Junioren** angemeldeten Mannschaften nehmen gemeinsam mit den beim CPA Trient angemeldeten Mannschaften am regionalen Winter Cup teil.

Für die Mannschaften, die sich für den **Winter Cup der Under 17 A-Jugend und der Under 15 B-Jugend** anmelden, gilt folgende Einteilung:

- die Mannschaften, die derzeit an den Meisterschaften der Elite-Qualifikationsphase teilnehmen, bestreiten den Winter Cup auf regionaler Ebene gemeinsam mit den beim CPA Trient angemeldeten Mannschaften;
- die Mannschaften, die derzeit an den Landesmeisterschaften teilnehmen, bestreiten den Winter Cup auf Landesebene.

Die oben genannten Veranstaltungen finden vorläufig (vorbehaltlich etwaiger Anpassungen der Organisation je nach Anzahl der gemeldeten Mannschaften und dem daraus resultierenden Format) im Zeitraum zwischen dem Ende der Meisterschaften im Jahr 2026 und dem Beginn der Meisterschaften im Jahr 2027 statt, mit einer Pause während der Weihnachtsfeiertage.

Maturità Agonistica

- Esaminata la documentazione presentata dalle società interessate,
- visto quanto fissato dall'art. 34 comma 3 delle N.O.I.F., questo Comitato ha autorizzato a partecipare a gare di attività agonistica i seguenti calciatori e calciatrici:

BRENNER MAIR ALEX	05/02/2011	SV LANA ASV	decorrenza dal	13/11/2026
EN NAJI YASSINE	03/10/2011	ASV GOSSENSASS	decorrenza dal	13/11/2026
NIEDERWANGER DAVID	05/06/2011	ASV PERCHA	decorrenza dal	13/11/2026
ÖTTL RAFAEL	01/12/2010	SV LANA ASV	decorrenza dal	13/11/2026

RAPPRESENTATIVA JUNIORES / AUSWAHLMANNSCHAFT JUNIOREN UNDER 19

In vista del Torneo delle Regioni, il Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano convoca i sotto elencati calciatori per **mercoledì 18 novembre 2026** alle **ore 17.30** presso il **Centro Federale Egna Sint.** per una gara amichevole con la squadra della Scuola dello Sport di Malles.

I calciatori convocati dovranno presentarsi puntuali muniti di proprio abbigliamento e materiale di gioco e con borraccia per dissetarsi.

I calciatori convocati dovranno presentarsi con la copia del certificato medico di idoneità alla pratica sportiva agonistica, insieme alla liberatoria compilata e firmata da consegnare al Capo Delegazione, senza i quali non potranno partecipare alla convocazione (se non consegnati nelle convocazioni precedenti).

Le società dei calciatori convocati che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno, devono darne comunicazione scritta al Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano entro il 16/11/2026.

Im Hinblick auf das Regionenturnier, beruft das Autonome Landeskomitee Bozen folgende Fußballspieler für **Mittwoch, den 18. November 2026** um **17.30 Uhr** im **Verbandszentrum Neumarkt Kunstrasen** für ein Trainingsspiel mit der Mannschaft der Sportschule Mals ein.

Die einberufenen Fußballspieler müssen pünktlich mit persönlicher Trainingskleidung sowie persönlicher Trinkflasche erscheinen.

Die Fußballspieler müssen eine Kopie der ärztlichen Visite für Wettkampfsport der Sportmedizin, sowie die Liberatoria, ausgefüllt und unterzeichnet, dem Team Manager abgeben; ohne können sie nicht an der Einberufung teilnehmen (falls noch nicht bei den Einberufungen zuvor abgegeben).

Die Vereine der einberufenen Fußballspieler, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht am Treffen teilnehmen können, müssen dies dem Autonomen Landeskomitee Bozen innerhalb 16/11/2026 schriftlich mitteilen.

A.S.V.	**AUSWAHL RIDNAUNTAL**	Prenn Max
A.S.V.	**BOZNER FC**	Bonato Leonardo, Mantovani Luca, Marotta Mattia, Stablum Dario
S.S.V.	**BRIXEN ASV**	Constantini Fabian, Manco Alexander
S.S.V.	**BRUNECK ASV**	Seiwald Maximilian
S.V.	**CAMPO TRENS FREIENFELD**	Leitner Raphael
A.S.V.	**FUSSBALL ÜBERETSCH**	Meraner Benjamin Milo
A.S.V.	**GARGAZON GARGAZZONE**	Kaufmann Johannes
F.C.D.	**GITSCHBERG JOCHTAL**	Widmann Kauan
A.S.V.	**KIENS**	Gasser Jannik, Mayrl Julian
D.S.V.	**MILLAND**	Baldauf Thomas, Prosch Andreas
A.S.D.	**OLIMPIA MERANO**	Bini Gabriel, Weithaler Manuel
A.S.V.	**PARTSCHINS RAIFF.**	Fahrner Sandiro
U.S.D.	**SALORNO SALURN RAIFF.**	Mandaglio Jacopo
A.S.D.	**ST. LORENZEN**	Hofer Tobias, Wachtler Moritz
A.F.C.	**ST. PAULS**	Spitaler Timo, Weinreich Noah
A.F.C.	**TERLAN**	Trojer Hannes
A.S.V.	**TRAMIN FUSSBALL**	Obrist Toni
A.S.V.	**TSCHERMS MARLING FUSSBALL**	Gega Elvis

Capo Delegazione / Team Manager: PFÖSTL GÜNTHER
Selezionatore / Auswahltrainer: SULLMANN MANUEL
Allenatore in Seconda / Co-Trainer: TAUBER ALEX
Fisioterapista / Physiotherapeut: BIANCHI OMAR
Collaboratori / Mitarbeiter: LAZZARI MARCO, UNTERHOLZER MARTIN

Si ricorda che la mancata adesione alla convocazione, senza giustificate e plausibili motivazioni, determina la possibilità di deferimento agli Organi Disciplinari sia della società che del calciatore, nel rispetto dell'art. 76 comma 2 e comma 3 delle NOIF. (*)

Man erinnert, dass bei fehlender Teilnahme an der Einberufung, ohne Entschuldigung und triftigen Grund, die Möglichkeit besteht den Fußballspieler und den Verein beim Sportgericht, laut Art. 76 Komma 2 und Komma 3 der NOIF, zu belangen.

RAPPRESENTATIVA GIOVANISSIMI / AUSWAHLMANNSCHAFT B-JUGEND UNDER 15

In vista del Torneo delle Regioni, il Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano convoca i sotto elencati calciatori per **mercoledì 25 novembre 2026** alle **ore 14.30** presso il **Centro Federale Egna Sint.** per un allenamento.

I calciatori convocati dovranno presentarsi puntuali muniti di proprio abbigliamento e materiale di gioco e con borraccia per dissetarsi.

I calciatori convocati dovranno presentarsi con la copia del certificato medico di idoneità alla pratica sportiva agonistica, insieme alla liberatoria compilata e firmata da consegnare al Capo Delegazione, senza i quali non potranno partecipare alla convocazione.

Le società dei calciatori convocati che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno, devono darne comunicazione scritta al Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano entro il 23/11/2026.

Im Hinblick auf das Regionenturnier, beruft das Autonome Landeskomitee Bozen folgende Fußballspieler für **Mittwoch, den 25. November 2026** um **14.30 Uhr** im **Verbandszentrum Neumarkt Kunstrasen** für ein Training ein.

Die einberufenen Fußballspieler müssen pünktlich mit persönlicher Trainingskleidung sowie persönlicher Trinkflasche erscheinen.

Die Fußballspieler müssen eine Kopie der ärztlichen Visite für Wettkampfsport der Sportmedizin, sowie die Liberatoria, ausgefüllt und unterzeichnet, dem Team Manager abgeben; ohne können sie nicht an der Einberufung teilnehmen.

Die Vereine der einberufenen Fußballspieler, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht am Treffen teilnehmen können, müssen dies dem Autonomen Landeskomitee Bozen innerhalb 23/11/2026 schriftlich mitteilen.

A.F.C.	**3 ZINNEN**	Lanz Noel
A.S.C.	**BARBIAN**	Seelaus Tom
S.S.V.	**BRIXEN ASV**	Improta Ivan, Kammerer Moritz Leo
A.S.D.	**LAIVES BRONZOLO**	Castellani Elia, Laci Angelo
S.V.	**LANA ASV**	Brunner Leon, Nuredini Aron, Ottaviano Lucio Augusto
S.V.	**MÖLTEN ASV**	Hilber Michael, Trientbacher Gabriel
A.S.D.	**OLIMPIA MERANO**	Dini Edoardo, Nano Elvis, Santagata Davide
A.S.V.	**PARTSCHINS RAIFF.**	Brunner Dominik
A.S.V.	**PLAUS**	Pircher Leo, Winkler Diego
A.S.V.	**RITTEN SPORT**	Thaler Leon
U.S.D.	**SALORNO SALURN RAIFF.**	Gasperini Fabian
U.S.D.	**SINIGO ASD**	Droghetti Alessio, Sculco Denny
A.F.C.	**ST. MARTIN MOOS I.P.**	Gufler Samuel
A.F.C.	**ST. PAULS**	Pichler Johann
A.S.V.	**STEGEN**	Mairhofer Mateus, Piffrader Samuel
A.S.V.	**TSCHERMS MARLING FUSSBALL**	Liguori Zeno, Wenin Jakob
A.C.D.	**VAL BADIA**	Fregni Michele
A.S.D.	**VIRTUS BOLZANO**	Di Muccio Leonardo, Hochkofler Leon, Prendi Marco
SSV.D.	**VORAN LEIFERS**	Caushi Edvald, Trevisan Nathan
S.S.V.	**WEINSTRASSE SÜD**	Daum Benjamin, Dibiasi Lian

Capo Delegazione / Team Manager:	WIERER KARL ALOIS
Selezionatore / Auswahltrainer:	CREPAZ HARALD
Allenatore in Seconda / Co-Trainer:	PELANDA FABIO
Medico / Arzt:	CASTREJON JOSE
Fisioterapista / Physiotherapeut:	REBELLATO ROBERTO
Collaboratori / Mitarbeiter:	CRISCUOLO VINCENZO, OBWEXER DAVID

Si ricorda che la mancata adesione alla convocazione, senza giustificate e plausibili motivazioni, determina la possibilità di deferimento agli Organi Disciplinari sia della società che del calciatore, nel rispetto dell'art. 76 comma 2 e comma 3 delle NOIF. (*)

Man erinnert, dass bei fehlender Teilnahme an der Einberufung, ohne Entschuldigung und triftigen Grund, die Möglichkeit besteht den Fußballspieler und den Verein beim Sportgericht, laut Art. 76 Komma 2 und Komma 3 der NOIF, zu belangen.

RAPPRESENTATIVA FEMMINILE / AUSWAHLMANNSCHAFT DAMEN UNDER 21

In vista del Torneo delle Regioni, il Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano convoca le sotto elencate calciatrici per **martedì 1 dicembre 2026** alle **ore 18.30** presso l'impianto sportivo **Varna Sint.** per un allenamento.

Le calciatrici convocate dovranno presentarsi puntuali muniti di proprio abbigliamento e materiale di gioco e con borraccia per dissetarsi.

Le calciatrici convocate dovranno presentarsi con la copia del certificato medico di idoneità alla pratica sportiva agonistica, insieme alla liberatoria compilata e firmata da consegnare al Capo Delegazione, senza i quali non potranno partecipare alla convocazione.

Le società delle calciatrici convocate che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno, devono darne comunicazione scritta al Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano entro il 30/11/2026.

Im Hinblick auf das Regionenturnier, beruft das Autonome Landeskomitee Bozen folgende Fußballspielerinnen für **Dienstag, den 01. Dezember 2026** um **18.30 Uhr** auf der Sportanlage **Vahrn Kunstrasen** für ein Training ein.

Die einberufenen Fußballspielerinnen müssen pünktlich mit persönlicher Trainingskleidung sowie persönlicher Trinkflasche erscheinen.

Die Fußballspielerinnen müssen eine Kopie der ärztlichen Visite für Wettkampfsport der Sportmedizin, sowie die Liberatoria, ausgefüllt und unterzeichnet, dem Team Manager abgeben; ohne können sie nicht an der Einberufung teilnehmen.

Die Vereine der einberufenen Fußballspielerinnen, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht am Treffen teilnehmen können, müssen dies dem Autonomen Landeskomitee Bozen innerhalb 30/11/2026 schriftlich mitteilen.

S.S.V.	**BRIXEN ASV**	Pfattner Gaiana, Pramstrahler Julia, Putzer Magdalena, Rabensteiner Nora, Rieder Nadine, Schuster Leonie, Shabbeir Laayeba, Waldboth Nadia
A.S.V.	**FFC PUSTERTAL**	Gartner Lisa, Grossgasteiger Annalena, Hajzeri Suemi, Kammerer Eva, Lezuo Chiara, Marcher Emma, Niceta Elisa, Nocker Greta, Obkircher Saskia, Ploner Kristin, Stolzlechner Anna
A.S.C.	**OLANG**	Chizzali Alina, Rieder Sofie, Santifaller Greta, Taferner Caroline
AC.SG	**SCILIAR SCHLERN**	Mitterstieler Elena, Resch Pia

Capo Delegazione / Team Manager: BERARDO RODOLFO
Selezionatore / Auswahltrainer: CARRERA DARIO ARCANGELO
Allenatore in Seconda / Co-Trainer: POLITA FABIO
Collaboratori / Mitarbeiter: BARATTO FLORIANO, RABENSTEINER ANNA

Si ricorda che la mancata adesione alla convocazione, senza giustificate e plausibili motivazioni, determina la possibilità di deferimento agli Organi Disciplinari sia della società che della calciatrice, nel rispetto dell'art. 76 comma 2 e comma 3 delle NOIF. (*)

Man erinnert, dass bei fehlender Teilnahme an der Einberufung, ohne Entschuldigung und triftigen Grund, die Möglichkeit besteht die Fußballspielerin und den Verein beim Sportgericht, laut Art. 76 Komma 2 und Komma 3 der NOIF, zu belangen.

CORSI ALLENATORI FIGC PER LA STAGIONE 2026/2027

Come già pubblicato sta cambiando il percorso formativo per le licenze UEFA C e UEFA B.

1) Corso propedeutico online con test finale di idoneità (38 ore di lezioni video);
2) Corso UEFA C in presenza, riservato agli idonei al corso propedeutico;
3) Corso UEFA B in presenza, dopo almeno 6 mesi di tesseramento come allenatore dal conseguimento della Licenza UEFA C;

TRAINERKURSE FÜR DIE SAISON 2026/2027

Wie schon veröffentlicht, wird sich der Ausbildungsmodus für die Fußballtrainer für die UEFA C und UEFA B Lizenz ändern.

1) Vorbereitungskurs online mit 38 Lektionen und einem abschließenden Zulassungstest;
2) Kurs UEFA C in Präsenz, reserviert für diejenigen, welche die Abschlussprüfung beim Vorbereitungskurs positiv abgeschlossen haben;
3) Kurs UEFA B in Präsenz, für die, welche die UEFA C erworben haben und mindestens 6 Monate als tesserierte Trainer bei einem Verein gearbeitet haben.

FIGC ITALIA SETTORE TECNICO

COMUNICATO UFFICIALE N. 52 – 2026/2027

Corso propedeutico per idoneità ai nuovi Corsi UEFA C e UEFA B

In seguito a quanto pubblicato sul Comunicato Ufficiale n. 17 del 29 luglio 2026 (*"Nuovo percorso formativo per l'abilitazione alle Licenze UEFA C e UEFA B"*), si comunica che, a partire dal **19 ottobre** p.v. sulla piattaforma mycorsi.it (https://lms.mycorsi.it), sarà possibile seguire il **Corso propedeutico** obbligatorio (**38 ore** fruibili solo **on line**) per l'accesso al Corso UEFA C.

A partire dal **16 novembre** p.v. sarà possibile iscriversi al **test di idoneità** che, una volta superato, permetterà – a partire da gennaio 2027 – di partecipare al Corso UEFA C.

L'idoneità al Corso propedeutico è requisito obbligatorio anche per coloro che, già in possesso della qualifica UEFA C, volessero accedere al Corso UEFA B.

Si rimanda al **CU n. 17** e alla piattaforma mycorsi.it (**https://lms.mycorsi.it**) per ogni dettaglio e ulteriore informazione sulle procedure necessarie.

Pubblicato in Firenze il 16/10/2026

IL SEGRETARIO
Paolo Piani

IL PRESIDENTE
Mario Beretta

Richiesta Variazione Gare – Anfrage Spieländerungen

E' stata introdotta la **nuova procedura digitale per la gestione delle variazioni gare tramite l'App "Variazioni Gare", disponibile all'interno del Portale Servizi LND https://portaleservizi.lnd.it/ .**

L'applicativo è stato progettato per semplificare e ottimizzare le procedure di richiesta e gestione delle variazioni relative al calendario delle competizioni.
Le richieste di variazione gara per i Campionati Regionali dovranno pervenire esclusivamente tramite l'App "Variazioni Gare (Portale Servizi LND) nella sezione "GARE" – "PROGRAMMAZIONE GARE".
Per i Campionati Provinciali, in questa stagione 2026/2027, potrà essere ancora utilizzato il solito modulo di richiesta.

Si rammenta alle Società che è possibile abilitare più di un utente all'utilizzo del Portale Servizi LND, tramite la funzione "Gestione Utenti" accessibile dall'account principale.

Es wurde ein **neues digitales Verfahren zur Anfrage von Spieländerungen über die App „Variazioni Gare" eingeführt, die im Portale Servizi LND https://portaleservizi.lnd.it/ verfügbar ist.**

Die Anwendung wurde entwickelt, um die Verfahren zur Beantragung und Verwaltung von Änderungen am Spielplan zu vereinfachen und zu optimieren.
Anträge von Spieländerungen für die Regionalen Meisterschaften müssen ausschließlich über die App „Variazioni Gare" (Portale Servizi LND) im Bereich „GARE" – „PROGRAMMAZIONE GARE" eingereicht werden.
Für die Landesmeisterschaften kann in dieser Saison 2026/2027 weiterhin das übliche Antragsformular verwendet werden.

Die Vereine werden daran erinnert, dass über die Funktion „Gestione Utenti", auf dem Portale Servizi LND, mehr als ein Benutzer für die Nutzung freigeschaltet werden kann.

- CLICCA QUI per scaricare l'App dall'**App Store** per dispositivi Apple.
- CLICCA QUI per scaricare l'App da **Google Play** per dispositivi Android.
- CLICCA QUI per accedere al **Portale Servizi LND** su pc.

Per il completamento della richiesta di variazione gara è indispensabile l'intervento di entrambe le Società coinvolte.
La procedura si articola come segue:

1. La Società richiedente inserisce la richiesta → stato arancione;
2. L'altra Società acconsente e approva la richiesta → stato verde;
3. L'altra Società rifiuta la richiesta → stato rosso;
4. qualora la richiesta di variazione sia approvata da entrambe le Società:

a) il Comitato ratifica la variazione → stato grigio;

b) il Comitato rifiuta la variazione → stato viola.

In assenza di approvazione da parte della Società ospite, la variazione non potrà essere ratificata.

La conferma dell'approvazione di variazione gara sarà pubblicata sul Comunicato Ufficiale.

Für die Bearbeitung des Antrags auf Spieländerung ist das Einverständnis beider beteiligter Vereine unerlässlich.
Das Verfahren läuft wie folgt ab:

1. Der anfragende Verein reicht den Antrag ein → Status orange;
2. der andere Verein bestätigt und genehmigt den Antrag → Status grün;
3. der andere Verein lehnt den Antrag ab → Status rot;
4. wird der Antrag auf Änderung von beiden Vereinen genehmigt:

a) das Komitee bestätigt die Änderung → Status grau;

b) das Komitee lehnt die Änderung ab → Status violett.

Ohne die Zustimmung des Gastvereins kann die Änderung nicht bestätigt werden.

Die Bestätigung der Genehmigung der Spieländerung wird in den Offiziellen Rundschreiben veröffentlicht.

Attivazione notifiche PUSH
E' possibile abilitare il dispositivo di un utente alla ricezione di notifiche da parte dell'app per velocizzare e facilitare le richieste di variazione.

Nella schermata iniziale del portale, cliccare sulla voce "Gestione Utenti" nel menu principale a sinistra. Si aprirà un elenco degli utenti attivi, ognuno dei quali è dotato della relativa attivazione notifica.

Si pubblica una breve spiegazione riguardo all'applicazione:

Aktivierung von PUSH-Benachrichtigungen
Es ist möglich, das Gerät eines Benutzers für den Empfang von Benachrichtigungen durch die App zu aktivieren, um Änderungsanfragen zu beschleunigen und zu vereinfachen.
Auf der Startseite des Portals im Hauptmenü links auf den Eintrag „Gestione Utenti" klicken. Es öffnet sich eine Liste der aktiven Benutzer, für die jeweils die Benachrichtigungsfunktion aktiviert ist.

Hier finden Sie eine kurze Erläuterung zur Anwendung:

LEGA NAZIONALE DILETTANTI

Gare

Programmazione Gare

Elenco di tutte le gare in cui la società è impegnata. Cliccando il tasto "filtri" a destra, è possibile isolare una o più delegazioni provinciali, campionati, gironi, giornate, fase di andata o ritorno, campi, attività, stato o periodo per facilitare la ricerca. In alternativa, nella barra di ricerca, è possibile cercare una singola gara digitando interamente o in parte la denominazione della gara.

Per ogni gara è possibile modificare data, orario e campo di gioco. Quando uno di questi dati viene modificato, nella griglia compare affiancato dal simbolo cliccando sul quale è possibile consultare il dato originale.

Colonna "Stato"

Nella colonna "stato" è presente un disco di colore variabile:

- Bianco: nessuna richiesta di variazione, i dati indicati corrispondono a quelli originali del calendario ufficializzato;
- Giallo: richiesta di variazione in corso;
- Verde: richiesta accettata dalla società ricevente;
- Rossa: richiesta rifiutata dalla società ricevente;
- Blu: gara definitiva. I giorni di anticipo, stabiliti dai singoli comitati regionali, necessari per effettuare una variazione risultano scaduti, oppure una variazione è stata apportata e/o approvata d'ufficio dal C. R. di riferimento;
- Nero: gara ufficializzata. Il C. R. di riferimento ha approvato una variazione, con la conseguente designazione di un arbitro ufficiale (ove previsto).
- Viola: gara non ufficializzata. Il C. R. ha deciso di non ufficializzare la variazione proposta dalle società.

Nella stessa colonna compare un segnale di alert in arancione in caso di:

- sovrapposizione di orario con altra gara;
- sovrapposizione di campo con altra gara;
- mancata accettazione da parte di una delle due società coinvolte;
- impianto indicato non omologato.

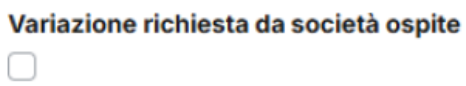
L'intera griglia, con tutti i dati specifici che contiene, può essere esportata in Excel con l'apposito tasto in alto a destra, isolando le partite in base ai filtri di ricerca impostati sul portale.

Effettuando doppio click su una delle gare in elenco, si aprirà la schermata **"Modifica Gara"**, dove è possibile:

- consultare i dettagli della gara (numero identificativo della gara, denominazione squadre coinvolte, campionato, girone, giornata, data, orario, campo di gioco, inclusa tipologia di omologazione);
- consultare i contatti di riferimento delle squadre coinvolte, cliccando sul tasto "i" azzurro che compare accanto al nome di ognuna;
- Consultare lo storico delle variazioni apportate alla gara, cliccando sul tasto "storico" in alto a destra.

Variazioni: Nella schermata "Modifica Gara" è possibile effettuare variazioni di data, orario, campo di gioco, specificando una motivazione nella sezione apposita.

Applicando un flag nell'apposita casella, è possibile specificare se la variazione è stata richiesta dalla società ospite.



Utilizzando gli appositi tasti in fondo alla schermata, è possibile allegare 3 file: modulo indisponibilità campo di gioco, modulo disponibilità campo di gioco e altro allegato.



Inversione di campo: NON è possibile effettuare l'inversione di campo tra le due società. Se la società varia il campo di gioco inserendo il campo della società ospite, appare un segnale di allert e la variazione non sarà effettuata.

Sul nostro sito internet è stata pubblicata una linea guida inerente alle richieste di variazione gare:

Auf unserer Internetseite wurde ein Leitfaden zu den Anträgen auf Spieländerungen veröffentlicht:

https://www.figcbz.it/it/richiesta-variazione-gare-anfrage-spielanderungen/

Per i Campionati Provinciali di questa stagione 2026/2027 potrà essere utilizzato anche il solito modulo di richiesta da depositare via e-mail:

Für die Landesmeisterschaften der Saison 2026/2027 kann auch das übliche Antragsformular verwendet werden, das per E-Mail einzureichen ist:

COMITATO PROVINCIALE AUTONOMO BOLZANO
AUTONOMES LANDESKOMITEE BOZEN
Via Buozzi Strasse 9/B – 39100 BOLZANO/BOZEN
Tel. 0471 261753 – Fax. 0471 262577
Mail: combolzano@lnd.it
www.figcbz.it - www.lnd.it - www.figc.it

RICHIESTA VARIAZIONE GARA – ANFRAGE SPIELÄNDERUNG

SOCIETA RICHIEDENTE
ANFRAGENDER VEREIN _____

SOCIETA ACCONSENZIENTE
ZUSTIMMENDER VEREIN _____

CAMPIONATO / MEISTERSCH. _____

GARA / SPIEL _____

MOTIVO / GRUND _____

Variazione richiesta
Beantragte Änderung

GIORNO / TAG _____

ORARIO / UHRZEIT _____

CAMPO / SPIELFELD _____

SOCIETA RICHIEDENTE / ANFRAGENDER VEREIN Firma e Timbro / Unterschrift und Stempel	SOCIETA ACCONSENZIENTE / ZUSTIMMENDER VEREIN Firma e Timbro / Unterschrift und Stempel

Per tutte le richieste di variazione gare con arbitri ufficiali, verranno addebitati alla società richiedente € 15,00.
Per motivi organizzativi le richieste in tal senso avanzate devono pervenire al Comitato **ALMENO 11 GIORNI PRIMA DELLA DATA FISSATA PER LO SVOLGIMENTO DELLA GARA.**

Le richieste inoltrate fra i dieci e i cinque giorni dalla disputa delle gare, dovranno essere accompagnate da un bonifico bancario di € 60,00 sul conto corrente del Comitato:

CASSA RURALE DI BOLZANO
Via Claudia Augusta,15
39100 BOLZANO
IBAN: IT 93 E 08081 11607 000308002002

Le richieste senza la copia del bonifico effettuato, saranno archiviate senza alcun seguito.
SI PRECISA CHE LE RICHIESTE PERVENUTE OLTRE I SOPRA INDICATI TERMINI SARANNO ARCHIVIATE SENZA ALCUN SEGUITO, SALVO CASI ECCEZIONALI.

Für alle Änderungsanfragen mit offiziellen Schiedsrichtern, werden dem beantragenden Verein € 15,00 belastet.
Aus organisatorischen Gründen müssen die Anfragen für die Änderungen des Spielkalenders beim zuständigen Landeskomitee **MINDESTENS 11 TAGE VOR DEM FESTGESETZTEN TERMIN EINTREFFEN.**
Zusätzlich zu den Anfragen, die zwischen den zehnten und fünften Tag vor dem festgesetzten Termin eintreffen, muss noch eine Banküberweisung von € 60,00 ausgeführt werden:

RAIFFEISENKASSE BOZEN
Claudia Augusta Str. 15
39100 BOLZANO
IBAN: IT 93 E 08081 11607 000308002002

Die Anfragen ohne Kopie der Banküberweisung werden nicht berücksichtigt.
DIE NACH DEM FESTGESETZTEN TERMIN EINGELANGTEN ANFRAGEN, AUSGE-SCHLOSSEN AUSNAHMEFÄLLE, WERDEN NICHT BERÜCKSICHTIGT.

RUBRICA SOCIETA' / VERZEICHNIS VEREINE

Si comunica che è stata pubblicata la **RUBRICA DELLE SOCIETA'** sul nostro sito internet sotto il link:

Man teilt mit, dass das **VERZEICHNIS DER VEREINE** auf unserer Internetseite unter folgendem Link abrufbar ist:

https://www.figcbz.it/wp-content/uploads/2026/08/RUBRICA-SOCIETA-VERZEICHNIS-20262027.pdf

Ricorsi / Rekurse – Nuovo Codice Giustizia Sportiva

Si ritiene opportuno riportare integralmente quanto previsto per la presentazione dei Ricorsi relativi ai Campionati dal nuovo Codice di Giustizia Sportiva:

Man teilt einige Richtlinien des neuen Sportjustiz Kodex mit in Bezug auf die Einreichung von Rekursen bei den Meisterschaften:

https://www.figcbz.it/it/ricorsi-regolamento-e-modulistica/

Rapportino di fine gara / Bericht am Spielende

In tutte le gare di Campionato e Coppa con arbitri ufficiali le società di casa dovranno fornire all'arbitro, insieme alle liste e documenti per l'appello, il rapportino sotto riportato, il quale andrà compilato dall'arbitro a fine gara e controfirmato dai due dirigenti accompagnatori ufficiali.

Bei allen Pokal- und Meisterschaftsspielen mit offiziellen Schiedsrichtern muss der Heimverein beim Appell den Schiedsrichtern die, unten abgebildeten, Unterlagen, gemeinsam mit den Spielerlisten und Dokumenten aushändigen. Diese werden am Ende des Spiels ausgefüllt und von den offiziellen Mannschaftsbetreuern gegen-gezeichnet.

https://www.figcbz.it/wp-content/uploads/2026/08/RAPPORTINO-DI-FINE-GARA.pdf

Il Regolamento Giuoco del Calcio / Reglement Fußballspiel – Edizione / Ausgabe 2026

Si pubblica il Regolamento del Giuoco del Calcio – Edizione 2026:

Man veröffentlicht das Reglement des Fußballspiels – Ausgabe 2026:

https://www.figcbz.it/wp-content/uploads/2026/08/Il-Regolamento-del-Giuoco-del-Calcio-Ediz-2026.pdf

Presentazione in formato video – durata: 4 minuti
https://www.swisstransfer.com/dl/01a03cea-9e05-71dc-a171-86cb9a77d5a8

Presentazione dettagliata in formato iSpring - *Dopo aver scaricato e decompresso il file, avviare la presentazione facendo doppio clic sul file "index.html"*
https://CS93413574198.easy.nuvolaitaliana.it/invitations?share=815f768dc76c93129de0&dl=0

PRONTO ARBITRI / BEREITSCHAFTSDIENST SCHIEDSRICHTER

Per opportuna conoscenza si riportano i numeri del servizio sopra menzionato.
Questi numeri dovranno essere utilizzati esclusivamente nel caso di mancato arrivo dell'arbitro prima delle gare.
Le eventuali comunicazioni devono essere fatte in tempo utile per dare la possibilità a chi di competenza al reperimento di un sostituto.

Die Telefonnummern des genannten Diensts werden zur Kenntnis mitgeteilt.
Diese Nummern dürfen nur bei fehlendem Eintreffen des Schiedsrichters vor den Spielen verwendet werden.
Eventuelle Mitteilungen sollten rechtzeitig eintreffen, um den Zuständigen die Möglichkeit zu geben, einen Ersatz zu finden.

366/7871130

Campionati:

Eccellenza
Promozione
1^ Categoria
Eccellenza Femminile
Calcio a Cinque Serie C1
Calcio a Cinque Serie C2

Coppe:

Coppa Italia Eccellenza
Coppa Italia Femminile
Coppa Italia Calcio a 5
Coppa Provincia Raiffeisen

366/7871130

Meisterschaften:

Oberliga
Landesliga
1.Amateurliga
Oberliga Damen
Kleinfeldfußball Serie C1
Kleinfeldfußball Serie C2

Pokale:

Italienpokal Oberliga
Italienpokal Damen
Italienpokal Kleinfeld
Raiffeisen Landespokal

336/629878

Campionati:

2^ Categoria
3^ Categoria
Juniores
Allievi Under 17
Giovanissimi Under 15
Giovanile Femminile
Giovanile Calcio a 5

Coppe:

Coppa Provincia Forst Cup

336/629878

Meisterschaften:

2.Amateurliga
3.Amateurliga
Junioren
A-Jugend Under 17
B-Jugend Under 15
Jugendsektor Mädchen
Jugendsektor Kleinfeld

Pokale:

Landespokal Forst Cup

Modifica Campo Sportivo impraticabilità Impianti Sportivi Erba Artificiale e Naturale

Änderung des Spielfeldes bei Unbespielbarkeit in Sportanlagen mit Kunst- und Naturrasen

Negli impianti sportivi che dispongono di un campo sia in erba naturale che artificiale, l'arbitro, qualora decreti sul posto l'impraticabilità del terreno in erba naturale per motivi climatici, **ha la facoltà di far disputare la gara sull'altro campo sportivo (erba artificiale),** purché risulti praticabile e omologato per la Categoria interessata.

Bei Sportanlagen in denen ein Sportplatz mit Naturrasen und ein Sportplatz mit Kunstrasen vorhanden sind, und der Schiedsrichter vor Ort den Fußballplatz mit Naturrasen, witterungsbedingt als nicht bespielbar einstuft, **kann dieser verfügen, dass das Spiel auf dem anderen Fußballplatz (Kunstrasen)**, falls bespielbar und für die jeweilige Kategorie homologiert, **ausgetragen wird**.

La modifica non dovrà essere preventivamente autorizzata dal Comitato.

Die Verlegung muss somit nicht vorab vom Komitee genehmigt werden.

Negli impianti sportivi che corrispondono ai criteri sopra indicati, le due squadre dovranno tener conto di portare al seguito il materiale sportivo per campo in erba naturale e artificiale:

Bei Sportanlagen, bei denen dies zutreffen könnte, müssen beide Mannschaften die Spielausrüstung für Natur- und Kunstrasen mitbringen:

- **Appiano Maso Ronco / Eppan Rungghof**
- **Bolzano Resia / Bolzano Reschen (2 impianti in erba artificiale / 2 Anlagen Kunstrasen)**
- **Bolzano Talvera / Bozen Talfer**
- **Bressanone Millan / Brixen Milland**
- **Caldaro / Kaltern**
- **Egna / Neumarkt**
- **Laces / Latsch**
- **Laives Galizia / Leifers Galizien (2 impianti in erba artificiale / 2 Anlagen Kunstrasen)**
- **Lana**
- **Nalles / Nals**
- **San Lorenzo di Sebato / St. Lorenzen**
- **San Martino Passiria / St. Martin Passeier**
- **Valdaora / Olang**
- **Varna / Vahrn**

Questo regolamento troverà applicazione anche per i seguenti impianti sportivi, in gestione dalla stessa società:

Dieses Reglement gilt auch für folgende Sportanlagen, welche vom selben Verein geführt werden:

- **S. Cristina / St. Christina – Ortisei / St. Ulrich Sint.** (3^ Categoria e giovanili)
- **Campo Tures / Sand in Taufers – Molini di Tures / Mühlen in Taufers Sint.**
- **S. Candido / Innichen – Sesto Pusteria / Sexten – Villabassa / Niederdorf – Dobbiaco / Toblach Sint.**
- **Siusi / Seis Laranz – Castelrotto / Kastelruth Sint.**

Termini Tesseramenti, Trasferimenti, Svincoli – stagione sportiva 2026/2027
Termine Spielermeldungen, Spielerwechsel, Freistellungen – Sportsaison 2026/2027

A seguito della pubblicazione del Comunicato Ufficiale nr. 464 della LND, inerente alle disposizioni regolamentari in materia di tesseramento per le società partecipanti ai Campionati di Calcio a 11, si elencano alcuni termini:

In Bezug auf die Veröffentlichung des Offiziellen Rundschreibens Nr. 464 der LND, zu den Richtlinien der Spielermeldungen für Fußballvereine, werden einige Termine angeführt:

Tesseramenti – Trasferimenti – Svincoli ***Spielermeldungen – Spielerwechsel – Spielerfreistellungen***	***Termine (dal – al)*** ***Zeitraum (von – bis)***
Aggiornamento contratto sportivo **Erneuerung des Arbeitsvertrages** *Portale società: Tesseramento DL – Aggiornamento contratto sportivo*	**Durante tutta la stagione sportiva** **Jederzeit im Laufe der Saison**
Tesseramento status „Non Professionisti" (calciatori/trici maggiorenni) **Spielermeldung Status „Non Professionisi" (volljährige Fußballsp.)** *Portale società: Tesseramento DL – Aggiornamento di posizione o nuovo italiano*	**01/07/2026 – 31/03/2027**
Tesseramento status „Giovani Dilettanti" (calciatori/trici minorenni) **Spielermeldung Status „Giovani Dilettanti" (minderjährige Fußballsp.)** *Portale società: Tesseramento DL – Aggiornamento di posizione o nuovo italiano*	**01/07/2026 – 12/05/2027**
Tesseramento a seguito di risoluzione contratto sportivo consensuale durante la stagione *(art. 117bis NOIF)* **Spielermeldung nach einverständlicher Auflösung des Arbeitsvertrags im Laufe der Saison *(Art. 117bis NOIF)*** *Portale società: Tesseramento DL – Aggiornamento di posizione* ***sarà consentito dopo il decorso di almeno 30 giorni dalla data di deposito telematico del contratto poi risolto.***	**01/07/2026 – 01/02/2027**
Trasferimento tra società dilettantistiche **Spielerwechsel zwischen Amateurvereinen** *Portale società: Tesseramento DL – Trasferimento definitivo – Trasferimento in prestito*	***2° periodo / 2. Zeitraum*** **01/12/2026 – 16/12/2026**
Trasferimento da società dilettantistica a professionistica ***(e viceversa per Giovani di Serie)*** **Spielerwechsel vom Amateurverein zum Profiverein** ***(und umgekehrt für Giovani di Serie)*** *Portale società: Tesseramento DL – Trasferimento definitivo da società profess. – Trasferimento in prestito da società profess.*	***2° periodo / 2. Zeitraum*** **04/01/2027 – 02/02/2027**
Tesseramento calciatori/trici stranieri provenienti da Federazione Estera **Spielermeldung ausländischer Staatsbürger aus ausländischem Verband** *Portale servizi FIGC – Tesseramento calciatori – Nuova pratica*	**01/07/2026 – 02/02/2027**
Rientro calciatori/trici italiani provenienti da Federazione Estera **Rückmeldung italienische Staatsbürger aus ausländischem Verband** *Portale servizi FIGC – Tesseramento calciatori – Nuova pratica*	**01/07/2026 – 02/02/2027**
Liste di svincolo *(art. 107 NOIF)* **Freistellungslisten *(Art. 107 NOIF)*** *Portale società: Svincoli – Registrazione svincoli dilettanti – Registrazione svincoli SGS*	***2° periodo / 2. Zeitraum*** **01/12/2026 – 15/12/2026**

Si riportano i Comunicati Ufficiali inerenti alle disposizioni regolamentari in materia di tesseramento per le società partecipanti ai Campionati di Calcio a 11 e anche di Calcio a 5:

Man veröffentlicht die Offiziellen Rundschreiben, zu den Richtlinien der Spielermeldungen für Fußballvereine, sowie auch jenes für Kleinfeldfußball:

https://www.figcbz.it/it/termini-tesseramenti-trasferimenti-svincoli-stagione-sportiva-2026-2027/

DECORRENZA TESSERAMENTO CALCIATORE/TRICE / GÜLTIGKEIT SPIELER/INNEN MELDUNG

Decorrenza tesseramento e utilizzo calciatore/trice

La data di deposito telematico delle richieste di tesseramento stabilisce, ad ogni effetto, la decorrenza del tesseramento.

L'utilizzo del calciatore/calciatrice, privo di contratto di lavoro sportivo, in ambito dilettantistico, è consentito dal giorno successivo al deposito telematico della richiesta di tesseramento.

Se si tratta di calciatore/calciatrice titolare di un contratto di lavoro sportivo, la decorrenza del tesseramento e del rapporto contrattuale è stabilita dalla data di deposito telematico della documentazione al Comitato competente, purché venga concesso il visto di esecutività da parte del medesimo Comitato.

L'utilizzo del calciatore/calciatrice titolare di contratto di lavoro sportivo è consentito dal giorno successivo alla data di decorrenza del tesseramento (a condizione che sia stato rilasciato il visto di esecutività del Comitato competente).

Per i casi in cui è previsto il deposito presso la piattaforma telematica della FIGC, la decorrenza è stabilita a far data dalla comunicazione della Federazione e l'utilizzo del calciatore/calciatrice è consentito dal giorno successivo al rilascio della stessa.

Gültigkeit der Spielermeldung und Einsatz der Fußballspieler/innen

Das Datum, an dem die Meldung mittels elektronischer Unterschrift eingereicht wird, bestimmt das effektive Datum der Meldung.

Der Einsatz des/r Fußballspielers/in, der/die keinen Arbeitsvertrag hat, ist im Amateurbereich ab dem Tag nach der Übermittlung mittels elektronischer Unterschrift möglich.

Im Falle eines/r Fußballspielers/in mit einem Sportarbeitsvertrag gilt die Meldung und das Vertragsverhältnis ab dem Datum der Übermittlung mittels elektronischer Unterschrift an das zuständige Komitee, vorausgesetzt, das Komitee bestätigt diese.

Der Einsatz des/r Fußballspielers/in, im Besitz eines Sportarbeitsvertrags, ist ab dem Tag nach dem Datum der Meldung möglich (sofern das zuständige Komitee diese Meldung bestätigt hat).

Bei Spielern/innen, deren Meldung auf dem Internetportal der FIGC gemacht werden muss, gilt die Meldung erst bei Bekanntgabe des Verbandes und der Einsatz ist dann ab dem darauffolgenden Tag möglich.

Premio di tesseramento e Premio di formazione tecnica

Si informa che sul **PORTALE SERVIZI FIGC** è attiva la **Piattaforma Telematica Premi**, a supporto delle società per l'attestazione e la gestione dei premi di tesseramento (art. 96 NOIF) e di formazione tecnica (art. 99 NOIF), attraverso le utenze abilitate alle funzioni di tesseramento Calciatori e Calciatrici.



Per garantire la migliore fruizione delle nuove funzionalità è stata predisposta una presentazione esplicativa corredata da video tutorial.

PIATTAFORMA PREMI – VIDEO TUTORIAL

Per ogni necessità di supporto tecnico è disponibile l'indirizzo supportotecnico@figc.it.

Sul sito internet del Comitato si trovano ulteriori informazioni a riguardo:
https://www.figcbz.it/it/premio-di-tesseramento-e-premio-di-formazione-tecnica/

Sul sito internet del Comitato sono stati riportati due nuove slide esplicative:

- **spiegazione-art 96-art 99-v10_16122025 DEF**
- **FAQ-Risposte LegheProf -art 99-4.12.2025-integrate18.12.2025-DEF**

CERTIFICATO DEL CASELLARIO GIUDIZIALE PER COLORO CHE LAVORANO CON MINORI

L'art. 33 comma 7 D.Lgs. 36/2021 prevede: *"Ai minori che praticano attività sportiva si applica quanto previsto dal decreto legislativo 4 marzo 2014, n. 39, recante attuazione della direttiva 2011/93/UE del Parlamento europeo e del Consiglio, del 13 dicembre 2011, relativa alla lotta contro l'abuso e lo sfruttamento sessuale dei minori e la pornografia minorile".*

L'art. 2 D.Lgs. 39/2014 ha introdotto l'art. 25 bis D.P.R. 313/2002 il quale prevede: *"Il certificato del casellario giudiziale di cui all'articolo 24 deve essere richiesto dal soggetto che intenda impiegare al lavoro una persona per lo svolgimento di attività professionali o attività volontarie organizzate che comportino contatti diretti e regolari con minori, al fine di verificare l'esistenza di condanne per taluno dei reati di cui agli articoli 600-bis, 600-ter, 600- quater, 600-quinquies e 609-undecies del codice penale, ovvero l'irrogazione di sanzioni interdittive all'esercizio di attività che comportino contatti diretti e regolari con minori".*

Il Ministero della Giustizia ha chiarito: *"**L'obbligo di tale adempimento sorge soltanto ove il soggetto che intenda avvalersi dell'opera di terzi** – soggetto che può anche essere individuato in un ente o in un'associazione che svolga attività di volontariato, seppure in forma organizzata e non occasionale e sporadica – **si appresti alla stipula di un contratto di lavoro**; l'obbligo non sorge, invece, ove si avvalga di forme di collaborazione che non si strutturino all'interno di un definito rapporto di lavoro ... Non è allora rispondente al contenuto precettivo di tali nuove disposizioni l'affermazione per la quale l'obbligo di richiedere il certificato del casellario giudiziale gravi su enti e associazioni di volontariato pur quando intendano avvalersi dell'opera di volontari; costoro, infatti esplicano un'attività che, all'evidenza, resta estranea ai confini del rapporto di lavoro".*

Alla luce di quanto sopra, l'obbligo di acquisire il certificato del casellario giudiziale **si applica a tutte le associazioni in cui operano soggetti titolari di un contratto di lavoro.**

REGOLAMENTO SAFEGUARDING

In ottemperanza a quanto previsto dal D. Lgs. 39/2021, si rammenta che le Società sono tenute alla nomina di un Responsabile contro abusi, violenze e discriminazioni sui tesserati, nonché all'adozione di un modello organizzativo e di controllo dell'attività sportiva, per la prevenzione e il contrasto ad abusi, violenze e discriminazioni sui tesserati, conforme alle linee-guida emanate dalla F.I.G.C. I mancati adempimenti di legge comportano l'applicazione delle sanzioni previste dall'art. 28 bis, del Codice di Giustizia Sportiva.

https://www.figc.it/it/federazione/politiche-di-safeguarding-figc

Tutte le procedure a riguardo si trovano sul portale https://anagrafefederale.figc.it/



PROGRAMMA RECUPERO GARA / PROGRAMM NACHTRAGSSPIEL

Le modifiche vengono riportate in **grassetto**.

Die Änderungen werden **fettgedruckt** angeführt.

3^ CATEGORIA / 3. AMATEURLIGA

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
B11A	TEIS TISO VILLNÖSS F.	AUSWAHL RIDNAUNTAL B	**MER 18/11/26**	**20.00**	S. PIETRO FUNES / ST. PETER VILLNÖSS
C10A	DIETENHEIM AUFHOFEN	RASEN	**MAR 17/11/26**	**20.00**	TEODONE / DIETENHEIM SINT.
C10A	PFALZEN	TERENTEN	**MAR 17/11/26**	**19.30**	FALZES / PFALZEN

ALLIEVI / A- JUGEND UNDER 17

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
A10	TRAMIN FUSSBALL	AUER ORA CALCIO	**MER 11/11/26**	**19.15**	TERMENO / TRAMIN
B10	SARNTAL FUSSBALL	3 ZINNEN	**MER 25/11/26**	**19.00**	SARENTINO / SARNTHEIN
B10	SCILIAR SCHLERN	VAL BADIA	**VEN 13/11/26**	**18.00**	CASTELROTTO / KASTELRUTH SINT.

GIOVANISSIMI / B- JUGEND UNDER 15

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
D9	FUSSBALL ÜBERETSCH B	VIRTUS BOLZANO B	**MER 11/11/26**	**19.00**	APPIANO / EPPAN MASO RONCO B SINT.

MODIFICA PROGRAMMA GARA / SPIELPROGRAMMÄNDERUNG

Le modifiche vengono riportate in **grassetto**.

Die Änderungen werden **fettgedruckt** angeführt.

PROMOZIONE / LANDESLIGA

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
15A	TERLAN	GHERDEINA	SAB 28/11/26	**15.00**	TERLANO / TERLAN SINT.

3^ CATEGORIA / 3. AMATEURLIGA

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
B13A	TRAMIN FUSSBALL B	EGGENTAL	**SAB 21/11/26**	**18.00**	TERMENO / TRAMIN

CALCIO A 5 / KLEINFELDFUSSBALL SERIE C2

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
A6A	HASLACHER	FUTSAL ATESINA	LUN 16/11/26	21.15	**RINVIATA / ABGESAGT**

JUNIORES / JUNIOREN UNDER 19

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
A4R	LAAS RAIFF.	NATURNS	SAB 14/11/26	**10.30**	LASA / LAAS S. SISINIUS

FEMMINILE / DAMEN UNDER 17

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
7.	RIVA DEL GARDA	MILLAND	**VEN 13/11/26**	**19.30**	RIVA DEL GARDA R. 2 GIUGNO SINT.

GIOVANISSIMI / B- JUGEND UNDER 15

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
C10	AFC STERZING	AUSWAHL RIDNAUNTAL	**SAB 14/11/26**	10.30	VIPITENO / STERZING NORD
D10	TIROL B	MILLAND B	SAB 14/11/26	10.30	**SCENA / SCHENNA**

ESORDIENTI misti / C- JUGEND gemischt

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
A9	OLIMPIA MERANO A	NATURNS	**SAB 14/11/26**	**18.30**	MERANO / MERAN CONFLUENZA SINT.
C9	SUEDTIROL FC	NAPOLI CLUB BZ	**VEN 27/11/26**	**17.30**	**BOLZANO / BOZEN RESIA B SINT.**

ESORDIENTI / C- JUGEND Junior

N°GG	GARA / SPIEL		DATA / DATUM	ORA / UHRZEIT	IMPIANTO / SPORTANLAGE
A9	**LATSCH**	**OBERMAIS**	**VEN 13/11/26**	**18.00**	**COLDRANO / GOLDRAIN**

RITIRO TESSERE / ABHOLUNG AUSWEISE

Sono disponibili per il **ritiro**, presso la sede del Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano, le **tessere dirigenti e calciatori** delle seguenti società:

Die **Ausweise der Funktionäre und Fußballspieler** folgender Vereine, sind, im Sitz des Autonomen Landeskomitee Bozen, **abholbereit:**

ALGUND RAIFFEISEN
AUER ORA
AUSWAHL RIDNAUNTAL
BARBIAN
BOZNER
BRIXEN
BRUNECK
BURGSTALL RAIKA
CAMPO TRENS FREIENFELD
DIETENHEIN AUFHOFEN
FFC PUSTERTAL
FUSSBALL UEBERETSCH
FUTSAL ATESINA
GARGAZON
GHERDEINA
GIRLAN
GOSSENSASS
HASLACHER
ILLYRIAN
KARLTERER FUSSBALL
KASTELBELL TSCHARS
KLAUSEN
LAAS RAIFF.
LAGHETTI RAIFF.
LAUGEN
MALS
MARGREID
NALS
NAPOLI CLUB BOLZANO
NATZ
NEUGRIES
NEUMARKT EGNA
OBERLAND
OBERMAIS
OLANG
OLIMPIA MERANO
OLTRISARCO JUVENTUS CLUB
PARTSCHINS
PASSEIER
PFALZEN
PINETA
PRATO ALLO STELVIO
QUESTURA DI BOLZANO
REAL BUBI MERANO
RED LIONS TARSCH
SALORNO SALURN
SCILIAR SCHLERN
SCHLUDERNS
SCILIAR SCHLERN
SINIGO
ST. MARTIN MOOS IP
ST. PAULS
TAISTEN
TAUFERS
TEIS TISO VILLNOESS FUNES
TERLAN
TIROL
TSCHERMS
ULTEN
UNTERMAIS MERAN
UTTENHEIM
VAHRN
VELTURNO FELDTHURNS

Le società sono pregate a provvedere con sollecitudine al ritiro degli stessi e/o chiederne, con richiesta scritta, la spedizione a mezzo posta (in questo caso saranno addebitate le spese postali).

Die Vereine werden ersucht diese sobald als möglich abzuholen oder mit Anfrage die Zusendung mittels Post beantragen (in diesem Fall werden die Versandkosten dem Verein angerechnet).

COMUNICAZIONI COORDINATORE SGS / MITTEILUNGEN KOORDINATOR JUSS

Corso SAFEGUARDING

Tutela dei minori: al via la terza edizione del Corso per Safeguarding Officer

Sapienza Università di Roma, Settore Giovanile e Scolastico, ChangeTheGame e ASC insieme per ambienti sportivi sicuri e inclusivi

La tutela dei minori rappresenta oggi una priorità per tutto il sistema sportivo.
Un quadro che, come evidenziano i dati, rende necessario il rafforzamento delle dovute competenze e la promozione di una cultura della prevenzione, che metta a disposizione di tutti i diretti interessati, società, tecnici e operatori, gli strumenti adeguati per riconoscere, affrontare e contrastare ogni forma di abuso e violenza.
In questo contesto, prosegue il suo l'iniziativa di formativa promossa da Sapienza Università di Roma in collaborazione con la FIGC, attraverso il Settore Giovanile e Scolastico (SGS), l'associazione ChangeTheGame e ASC – Attività Sportive Confederate giunta alla sua terza edizione.



Per saperne di più 👇

https://www.figc.it/it/giovani/news/tutela-dei-minori-al-via-la-terza-edizione-del-corso-per-safeguarding-officer-w1p8cuo1

STAGE DI FORMAZIONE TERRITORIALE - REGIONALE AUSBILDUNGSTREFFEN



CONVOCAZIONE – EINBERUFUNG

Nell'ambito delle attività organizzate dal Settore Giovanile e Scolastico della FIGC, il Coordinatore Federale di Bolzano **Roberto Cortese** comunica l'elenco delle calciatrici convocate per il giorno

GIOVEDI' 12 NOVEMBRE 2026
Ore 16.45 (inizio attività 17.30)
CAMPO SPORTIVO Comper Arena - Millan
Via Oswald-von-Wolkenstein – 39042 Bressanone

Im Rahmen der Aktivitäten des Jugend- und Schulsektors des FIGC, gibt der Koordinator von Bozen, Roberto Cortese, die Liste der für den folgenden Termin nominierten Spielerinnen bekannt

DONNERSTAG, den 12. NOVEMBER 2026
um 16.45 Uhr (Tätigkeitsbeginn 17.30)
Sportplatz Comper Arena - Milland
Oswald-von-Wolkenstein-Straße – 39042 Brixen

Calciatrici . Fußballspielerinnen 2012-2013-2014
(in giallo le variazioni.Änderungen in Gelb markiert)

COGNOME	NOME	DATA DI NASCITA	CLUB
DEMETZ	AMELIE	03.10.2012	DSV MILLAND
FISCHNALLER	MAREN	14.01.2012	DSV MILLAND
GOLLER	NATALIE	30.03.2013	DSV MILLAND
HOFER	MARIE	28.02.2012	DSV MILLAND
JOCHER	NADIN	24.05.2012	DSV MILLAND
KADEN	NENA	14.09.2012	DSV MILLAND
PALACIOS	ANNA LOU	20.04.2012	DSV MILLAND
PEREZ	GRETA	11.09.2012	DSV MILLAND
PERGHER	ROSA	10.04.2013	DSV MILLAND
PETALLI	LIVIA	18.02.2013	DSV MILLAND
PIRCHER	THERESA	18.08.2013	DSV MILLAND
PIROZZI	BARBARA	31.05.2012	DSV MILLAND
PRADER	SOFIE	21.11.2012	DSV MILLAND
RABANSER	MELANIE	03.01.2013	DSV MILLAND
SANTIFALLER	LENY	24.10.2012	DSV MILLAND
SCHENK	VERA	07.12.2012	DSV MILLAND
STEGER	SARAH	09.05.2012	DSV MILLAND
UNTERLEITNER	SARA	10.05.2012	DSV MILLAND
VERGINER	ANNA	06.06.2012	DSV MILLAND
BORIN	LIA	27.06.2013	SSV BRIXEN
FREUND	SARAH	08.02.2012	SSV BRIXEN

GAFRILLER	**MATILDA**	24.08.2012	**SSV BRIXEN**
GAMPER	**CAROLIN**	10.06.2012	**SSV BRIXEN**
GHOUL	**RADJA**	02.09.2012	**SSV BRIXEN**
HEISS	**JULIA**	10.07.2012	**SSV BRIXEN**
INKINEN	**PIA MARIA**	24.05.2012	**SSV BRIXEN**
KERSCHBAUMER	**SALOME**	21.05.2012	**SSV BRIXEN**
LANGEBNER	**LISA**	18.04.2014	**SSV BRIXEN**
LINDER	**EMMA**	26.11.2012	**SSV BRIXEN**
METUSHI	**ALEANDRA**	01.11.2012	**SSV BRIXEN**
NOTARI	**GUESWENDE**	30.01.2012	**SSV BRIXEN**
PEDEVILLA	**EMILY**	08.11.2013	**SSV BRIXEN**
PETRANGELI	**IARA**	06.07.2012	**SSV BRIXEN**
PROCHAZKOVA	**MADLEN**	19.02.2014	**SSV BRIXEN**
SCHENK	**SANDY**	08.04.2012	**SSV BRIXEN**
SOBHANI	**VIANA**	05.10.2012	**SSV BRIXEN**
TOMIC	**KONSTANZE**	01.08.2012	**SSV BRIXEN**

Le società dei calciatori.trici convocati.e che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno, devono darne immediata comunicazione all'indirizzo email cft.bolzanosgs@figc.it.

Die Vereine der einberufenen Fußballspieler.innen, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht an den Treffen teilnehmen können, müssen dies unverzüglich an die Email Adresse cft.bolzanosgs@figc.it mitteilen.

Di seguito le figure di staff SGS che saranno presenti.

RUOLO	**COGNOME E NOME**
Responsabile Tecnico Territoriale (RTT)	Dario Carrera
Responsabile Tecnico Territoriale (RTT)	Daniele De Maritin
Responsabile Tecnico Territoriale (RTT)	Fabio Polita

STAGE DI FORMAZIONE TERRITORIALE - REGIONALE AUSBILDUNGSTREFFEN

CONVOCAZIONE – EINBERUFUNG

Nell'ambito delle attività organizzate dal Settore Giovanile e Scolastico della FIGC, il Coordinatore Federale di Bolzano **Roberto Cortese** comunica l'elenco dei calciatori / delle calciatrici convocati/e per il giorno

MARTEDI' 17 NOVEMBRE 2026
Ore 17.00 (inizio attività 17.30 - fine attività 19:00)
CAMPO SPORTIVO di EGNA
Via Platz 2 – 39044 EGNA

Im Rahmen der Aktivitäten des Jugend- und Schulsektors des FIGC, gibt der Koordinator von Bozen, Roberto Cortese, die Liste der für den folgenden Termin nominierten Spieler / Spielerinnen bekannt

DIENSTAG, den 17. NOVEMBER 2026
um 17.00 Uhr (Tätigkeitsbeginn 17.30 Uhr – Tätigkeitsende 19:00 Uhr)
Sportplatz NEUMARKT
Platzstraße 2 – 39044 Neumarkt

Calciatrici / Fußballspielerinnen U15

COGNOME	NOME	DATA DI NASCITA	CLUB
BECHTOLD	MAYA	04/07/2013	BARBIAN
FINK	HANNA	02/06/2013	BARBIAN
GANTIOLER	ELISA	27/01/2013	BARBIAN
FREUND	SARAH	08/02/2012	BRIXEN
GAFRILLER	MATILDA	28/08/2012	BRIXEN
GAMPER	CAROLIN	10/06/2012	BRIXEN
GHOUL	RADJA	02/09/2012	BRIXEN
LINDER	EMMA	26/11/2012	BRIXEN
PETRANGELI	IARA	06/07/2012	BRIXEN
SCHENK	SANDY	08/04/2012	BRIXEN
HOFER	MARIE	28/02/2012	MILLAND
PETALLI	LIVIA	18/02/2013	MILLAND
PIRCHER	THERESA	19/08/2013	MILLAND
RABANSER	MELANIE	03/01/2013	MILLAND
VERGINER	ANNA	06/06/2012	MILLAND
STASCHITZ	LISA	13/12/2013	OBERMAIS
TOKMAN	ANASTASIIA	06/01/2013	STERZING
BOUFARGA	MALAK	17/04/2012	SÜDTIROL
CARRA	MATILDE	30/01/2013	SÜDTIROL
EL ABCHI	SINA	24/11/2012	SÜDTIROL
GOETSCH	MARA	22/11/2012	SÜDTIROL
GRUBER	MAGDALENA	17/05/2013	SÜDTIROL
PERCHINELLI	AURORA	08/06/2012	SÜDTIROL
PICHLER	ROSA	14/02/2012	SÜDTIROL
SALZILLO	SOFIA	30/04/2012	SÜDTIROL
SCANNICCHIO	BEATRICE	18/01/2012	SÜDTIROL

SPARBER	**INES**	28/06/2013	SÜDTIROL
SPIESS	**ELISA**	28/03/2012	SÜDTIROL
STRICKER	**JANA**	28/10/2012	SÜDTIROL
TARAGJINI	**EMELIE**	10/03/2013	SÜDTIROL
TOLL	**GRETA**	05/02/2013	SÜDTIROL
ZANONI	**PETRA**	19/05/2012	SÜDTIROL

IN CASO DI MANCANZA DEL CERTIFICATO DI IDONEITÀ ALL'ATTIVITÀ SPORTIVA AGONISTICA L'ALLENAMENTO NON POTRÀ ESSERE SVOLTO (da spedire a cft.bolzanosgs@figc.it).
OHNE GÜLTIGE EIGNUNGSBESCHEINIGUNG FÜR WETTKAMPFSPORT IST DIE TEILNAHME AM TRAINING NICHT MÖGLICH (an folgende E-Mail Adresse zu senden: cft.bolzanosgs@figc.it).

Si comunica, inoltre, che sono convocati anche i seguenti gruppi squadra:
- **AFC Neumarkt/Egna** con la **categoria U13 maschile**;
- **ASC Auer/Ora** con la **categoria U15 femminile.**

In caso di partecipazione per conto del Club del Responsabile Attività di Base, l'attività sarà ritenuta valida come Modulo di Formazione ai fini del conseguimento dell'Attestato di partecipazione al Corso "Grassroots Level D per Responsabili Attività di Base".

Es wird außerdem mitgeteilt, dass auch folgende Mannschaften einberufen sind:
- **AFC Neumarkt/Egna** mit der **männlichen U13-Mannschaft**;
- **ASC Auer/Ora** mit der **U15-Damenmannschaft.**

Falls seitens des Vereins der Leiter der Basisaktivitäten (Verantwortlicher für die Grundausbildung) an der Veranstaltung teilnimmt, wird die Aktivität als Ausbildungsmodul anerkannt und für den Erwerb der Teilnahmebestätigung des Lehrgangs „Grassroots Level D für Verantwortliche der Basisaktivitäten" angerechnet.

Le società dei calciatori/trici convocati/e che, per infortunio o altre cause giustificate, non potranno partecipare al raduno, devono darne immediata comunicazione all'indirizzo email cft.bolzanosgs@figc.it.

Die Vereine der einberufenen Fußballspieler/innen, welche wegen Verletzungen oder anderen Gründen nicht an den Treffen teilnehmen können, müssen dies unverzüglich an die Email Adresse cft.bolzanosgs@figc.it mitteilen.

Di seguito le figure di staff SGS che saranno presenti.

RUOLO	**COGNOME E NOME**
Responsabile Tecnico Sviluppo (RTS)	Daniele Pinsi
Responsabile Tecnico Territoriale (RTT)	Dario Carrera
Tecnico Territoriale	Paolo Magno

Nuove informazioni !!!

SISTEMA DI QUALITA' CLUB GIOVANILI - STAGIONE SPORTIVA 2026/2027

Il Settore Giovanile e Scolastico della FIGC prosegue la graduale riforma del sistema di riconoscimento della qualità dei Club Giovanili, avviata nelle scorse stagioni.

Il nuovo Sistema di qualità dei CLUB giovanili valorizza i Club "Formatori", che garantiscono continuità educativa dalle categorie di base a quelle agonistiche, e stimola le società a migliorare progressivamente il proprio livello in funzione degli obiettivi previsti.

L'obiettivo è che ogni club possa raggiungere il miglior livello possibile, in coerenza con il proprio contesto, il percorso intrapreso, le risorse disponibili e gli obiettivi che si è posto.

Classificazione dei Club Giovanili - estratto dal **Manuale del sistema di Qualità** (LINK)

Livello	**Requisiti essenziali**
5° – DIAMOND	riconosciuto o confermato al 4° livello nelle stagioni 2024/25 e 2025/26; in regola con i requisiti dei livelli dal 4° al 1°.
4° – GOLD	riconosciuto al 3° livello nelle stagioni 2023/24, 2024/25 e 2025/26; coinvolto nell'Evolution Programme; in regola con i livelli dal 3° al 1°. Ammessi anche i Club professionistici con Licenza UEFA nelle stagioni 2024/25 e 2025/26.
3° – SILVER	possiede i prerequisiti per accedere al 4° livello dopo un affiancamento biennale della struttura territoriale FIGC-SGS.
2° – BRONZE	Svolge attività in tutte le categorie di base con tecnici qualificati e dirigenti formati nei corsi SGS "Livello E". Per calcio femminile o Calcio a 5: almeno due categorie giovanili, di cui una di base.
1° – GREEN	Svolge attività in almeno una categoria dai Piccoli Amici agli Allievi; dispone di un Responsabile del Settore Giovanile qualificato e, con più di due squadre, di un tecnico qualificato per l'Attività di Base.
Non classificato	Non rispetta i requisiti minimi relativi alle qualifiche degli allenatori oppure non presenta il Modulo di Presentazione del Club (Censimento SGS); possono essere applicate sanzioni e limitazioni alle iscrizioni.

Nel **Manuale del Sistema di qualità dei Club** (LINK) sono riportati tutti i requisiti obbligatori, non obbligatori e quelli raccomandati nonché i criteri (sportivi, organizzativi, infrastrutturali, di responsabilità sociale) utilizzati nella valutazione.

Scadenze e Adempimenti:

Entro e non oltre il 30 settembre 2026

1) **Dichiarazione di Impegno** a rispettare i requisiti minimi richiesti per il riconoscimento dei Livelli di Qualità (vedasi modelli LINK);

Nuove informazioni !!!

Entro e non oltre il 15 novembre 2026

2) compilazione ON LINE ***del Modulo di Presentazione del Club*** **per le Società che hanno richiesto:**
   - **2° livello -> LINK FORM – Esempio di compilazione – Guida alla compilazione**
   - **3°e 4° livello -> LINK FORM – Fac simile con campi - Guida alla compilazione**

Entro e non oltre il 31 dicembre 2026

compilazione ON LINE ***del Modulo di Presentazione del Club*** **per le Società che hanno richiesto:**

- **1°livello -> LINK FORM – Esempio di compilazione – Guida alla compilazione**

3) compilazione *del* ***Censimento SGS Online*** del Settore Giovanile (LINK istruzioni)*;*
4) consegna del ***"Programma di Informazione"*** (Requisito previsto per i "Club Giovanili a partire dal 2° Livello");
5) copia **tesseramento allenatori/allenatrici** con qualifica federale inviata al Settore Tecnico oppure Dichiarazione sostitutiva rilasciata dal Portale Servizi FIGC dedicato al Tesseramento;
6) copia della **Convenzione con un Istituto Scolastico** o del **Progetto Qualificante scelto per il riconoscimento** del 3° Livello di Qualità del Club Giovanile e successivi, debitamente sottoscritto dal Coordinatore Federale Regionale SGS;

Per eventuali chiarimenti e informazioni:

Coordinatore Settore Giovanile e Scolastico:
Roberto Cortese 338/4844898 – r.cortese@figc.it

Responsabile Sistema di Qualità Club giovanili:
Paolo Magno 338/4775818 – scuola.bolzanosgs@figc.it

Responsabile Organizzativo Regionale:
Diego Mantovani 329/0079269 – cft.bolzanosgs@figc.it

Neue Informationen!!!

QUALITÄTSSYSTEM FÜR JUGENDFUSSBALLCLUBS – SPIELSAISON 2026/2027

Der Jugend- und Schulsektor des FIGC setzt die in den vergangenen Spielzeiten eingeleitete schrittweise Reform des Systems zur Anerkennung der Qualität von Jugendfußballclubs fort.
Das neue Qualitätssystem für Jugendclubs stärkt insbesondere die „Ausbildungsclubs", die eine durchgängige sportliche und pädagogische Betreuung von den Basiskategorien bis zu den leistungsorientierten Nachwuchsmannschaften gewährleisten. Gleichzeitig werden die Vereine dazu angeregt, ihre Qualitätsstufe entsprechend den festgelegten Zielen kontinuierlich weiterzuentwickeln.
Ziel ist es, jedem Club das Erreichen der bestmöglichen Qualitätsstufe zu ermöglichen – abgestimmt auf sein sportliches Umfeld, seinen bisherigen Entwicklungsweg, die verfügbaren Ressourcen und die gesetzten Vereinsziele.

Einstufung der Jugendfußballclubs – Auszug aus dem **Handbuch zum Qualitätssystem**(LINK)

Stufe	**Wesentliche Voraussetzungen**
5. Stufe – DIAMOND	In den Spielzeiten 2024/25 und 2025/26 auf der 4. Stufe anerkannt oder bestätigt; erfüllt die Anforderungen der Stufen 4 bis 1.
4. Stufe – GOLD	In den Spielzeiten 2023/24, 2024/25 und 2025/26 auf der 3. Stufe anerkannt; in das Evolution Programme eingebunden; erfüllt die Anforderungen der Stufen 3 bis 1. Zugelassen sind auch Profifußballclubs mit UEFA-Lizenz in den Spielzeiten 2024/25 und 2025/26.
3. Stufe – SILVER	Erfüllt die Voraussetzungen für den Aufstieg in die 4. Stufe nach zweijähriger Begleitung durch die territoriale FIGC-SGS-Struktur.
2. Stufe – BRONZE	Bietet Trainings- und Spielbetrieb in allen Basiskategorien mit qualifizierten Trainerinnen und Trainern sowie in den SGS-Kursen „Stufe E" geschulten Vereinsverantwortlichen an. Für Frauenfußball oder Futsal: mindestens zwei Jugendkategorien, davon eine Basiskategorie.
1. Stufe – GREEN	Bietet Trainings- und Spielbetrieb in mindestens einer Kategorie von den Piccoli Amici bis zu den Allievi an; verfügt über eine qualifizierte Leitung des Jugendsektors und bei mehr als zwei Mannschaften über eine qualifizierte Trainerin oder einen qualifizierten Trainer für den Basisbereich.
Nicht eingestuft	Erfüllt die Mindestanforderungen an die Trainerqualifikationen nicht oder reicht das Formular zur Vorstellung des Clubs (SGS-Erhebung) nicht ein; Sanktionen können verhängt werden.

Im **Handbuch zum Qualitätssystem für Clubs** (LINK) sind sämtliche verpflichtenden, fakultativen und empfohlenen Anforderungen sowie die bei der Bewertung angewandten sportlichen, organisatorischen, infrastrukturellen und sozialverantwortlichen Kriterien aufgeführt.

Fristen und Pflichten

Spätestens bis zum 30. September 2026

1. **Verpflichtungserklärung** zur Einhaltung der für die Anerkennung der Qualitätsstufen erforderlichen Mindestanforderungen (siehe Vorlagen LINK);

Spätestens bis zum 15. November 2026

Neue Informationen!!!

2. ONLINE Ausfüllung ***des Formulars zur Vorstellung des Clubs:***

   - **2° Stufe -> LINK FORM – Esempio di compilazione – Guida alla compilazione**
   - **3°e 4° Stufe -> LINK FORM – Fac simile con campi - Guida alla compilazione**

Spätestens bis zum 31. Dezember 2026

ONLINE Ausfüllung ***des Formulars zur Vorstellung des Clubs***:

- **1°Stufe -> LINK FORM – Esempio di compilazione – Guida alla compilazione**

1) Ausfüllen der ***Online-SGS-Erhebung*** zum Jugendsektor (LINK zur Anleitung);
2) Einreichen des ***„Informationsprogramms"*** als Voraussetzung für Jugendclubs ab der 2. Stufe;
3) Kopie der Registrierung der Trainerinnen und Trainer mit FIGC-Lizenz, die an den Technischen Sektor übermittelt wurde, oder Ersatzerklärung aus dem FIGC-Serviceportal für die Registrierung;
4) Kopie der Vereinbarung mit einer Bildungseinrichtung oder des ausgewählten qualifizierenden Projekts für die Anerkennung der 3. Qualitätsstufe des Jugendclubs und der darauffolgenden Stufen, ordnungsgemäß von der regionalen FIGC-SGS-Koordination unterzeichnet.

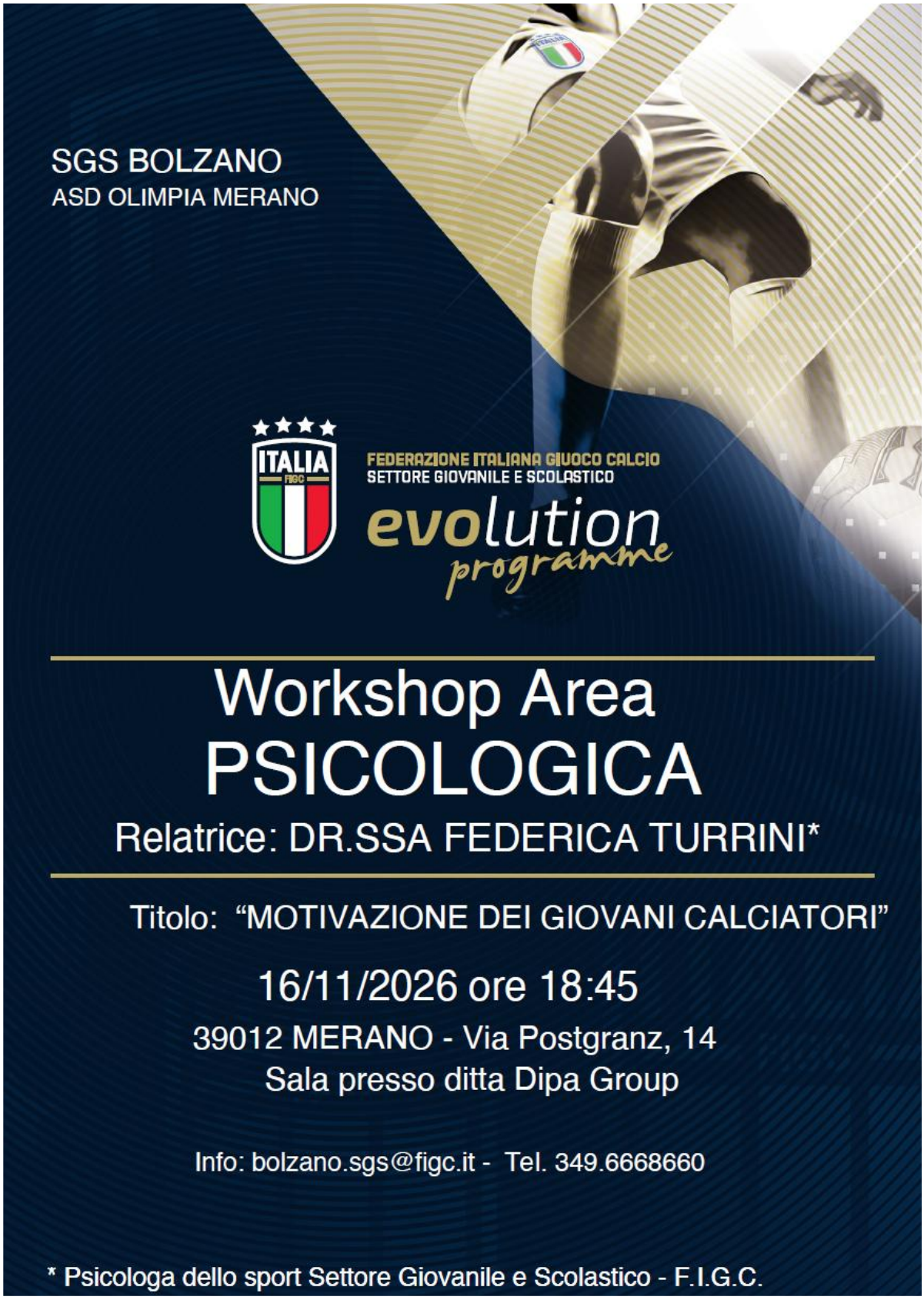
Für weitere Details und Informationen:

Koordinator Jugend- und Schulsektor:
Roberto Cortese 338/4844898 – r.cortese@figc.it

Verantwortlicher Qualitätssystem für Jugendfussballclubs:
Paolo Magno 338/4775818 – scuola.bolzanosgs@figc.it

Verantwortlich für die Organisation:
Diego Mantovani 329/0079269 – cft.bolzanosgs@figc.it

Workshop AREA PSICOLOGICA



Workshops A.S.D. VIRTUS BOLZANO

A.C. VIRTUS BOLZANO

SCUOLA CALCIO

SETTORE GIOVANILE E SCOLASTICO

WORKSHOP STAGIONE SPORTIVA 2026 - 2027

IL RUOLO DEL PORTIERE OGGI
ALLENAMENTO IN CAMPO

RELATORE: MISTER FABRIZIO GALVAN (PREPARATORE PORTIERI F.C. SUDTIROL)

DOVE: SEDE DELLA VIRTUS BOLZANO – INTERNORM ARENA, VIA CADORNA 25, BZ

QUANDO: 16/11/2026 ALLE ORE 18:30

PER INFO: SIG. MASSIMILIANO D'AGOSTINO – 328/2330858

L'EVENTO È APERTO A TUTTI GLI INTERESSATI

A.C. VIRTUS BOLZANO

SCUOLA CALCIO

SETTORE GIOVANILE E SCOLASTICO

WORKSHOP STAGIONE SPORTIVA 2026 - 2027

MOTIVAZIONE DEI GIOVANI CALCIATORI

RELATRICE: DR.SSA FEDERICA TURRINI (PSICOLOGA DELLO SPORT)

DOVE: SEDE DELLA VIRTUS BOLZANO – INTERNORM ARENA, VIA CADORNA 25, BZ

QUANDO: 30/11/2026 ALLE ORE 18:30

PER INFO: SIG. MASSIMILIANO D'AGOSTINO – 328/2330858

L'EVENTO È APERTO A TUTTI GLI INTERESSATI

A.C. VIRTUS BOLZANO – I 39100 Bolzano – Via Cadorna 25 –tel/fax 0471 270696 P.Iva 01142530219

Cod. Fiscale 80015890215 – recapito postale: Casella Postale 84 Bolzano Centro – email : segreteria@acvirtusbolzano.com

@acvirtusbolzano www.acvirtusbolzano.com Ac Virtus Bolzano

Regolamenti ESORDIENTI e PULCINI / Reglement C-JUGEND und D-JUGEND

Al seguente link del sito internet del Comitato Provinciale Autonomo di Bolzano si possono scaricare i Regolamenti dei Tornei Esordienti e Pulcini:

https://www.figcbz.it/it/esordienti-regolamento/

Unter folgendem Link der Internetseite des Autonomen Landeskomitees Bozen kann man die Reglement der Turniere C-Jugend und D-Jugend abrufen:

https://www.figcbz.it/de/c-jugend-reglement/

Referti arbitrali Esordienti e Pulcini / Spielberichte C- und D-Jugend

Come referti arbitrali dovranno essere utilizzati i referti e distinte previsti per le Categorie Esordienti e Pulcini sotto la modulistica del sito Internet del Comitato:

http://www.figcbz.it/it/modulistica/

I referti arbitrali dovranno essere inoltrati via mail al Comitato entro 48 ore dopo la gara.

Als Spielberichte muss man den Schiedsrichterbericht und Spielerlisten der Kategorien C- und D-Jugend verwenden, welche sich unter den Formularen der Internetseite des Landeskomitees befindet

http://www.figcbz.it/de/formulare/

Die Spielberichte müssen dem Landeskomitee mittels mail innerhalb 48 Stunden nach dem Spiel übermittelt werden.

COMUNICATO UFFICIALI SGS / OFFIZIELLE RUNDSCHREIBEN SGS

Si porta a conoscenza delle Società affiliate, che è possibile consultare sul nostro sito internet:

www.figcbz.it / archivio comunicati

il Comunicato Ufficiale Nr. 1 del Settore Giovanile e Scolastico per la Stagione Sportiva 2026/2027, oppure sotto il link:

Man teilt den angeschlossenen Vereinen mit, dass auf unserer Internetseite

www.figcbz.it / archiv rundschreiben

das Offizielle Rundschreiben Nr. 1 des Jugend- und Schulsektors der Sportsaison 2026/2027 abrufbar ist, bzw. unter folgendem Link:

C.U. n.1 - FIGC-SGS - Stagione Sportiva 2026-2027

come allegati al Comunicato Ufficiale nr. 1 si trovano altri link utili:

als Anhang zum Offiziellen Rundschreiben nr. 1 befinden sich weitere wichtige Link:

Allegato 1 - Tabella modalità di gioco - Categorie di Base e Giovanili 2026-2027

Allegato 2 - L'autoarbitraggio - Indicazioni e Linee Guida

Allegato 3 - Progetto GREEN CARD - FAIR PLAY

Allegato 4 - LOCANDINA FIGC-Modalità di Gioco-Attività-di-Base - A3

Allegato 5a - Regole del Gioco U6 U7

Allegato 5b - Regole del Gioco U6 U7 Futsal

Allegato 6a - Regole del Gioco U8 U9

Allegato 6b - Regole del Gioco U8 U9 Futsal

Allegato 7a - Regole del Gioco U10 U11

Allegato 7b - Regole del Gioco U10 U11 Futsal

Allegato 8a - Regole del Gioco U12 U13

Allegato 8b - Regole del Gioco U12 U13 Futsal

Allegato 9 - Modulo richiesta deroghe calciatrici 2026-2027

Allegato 10 - Linee Guida per la Stipula di una Convenzione Scuola-Societa

Allegato 11 - FAC-SIMILE - Richiesta Autorizzazione Preventiva Provini

Allegato 13 - MODULO FAC SIMILE CENTRI ESTIVI

Allegato 14 - MODULO FAC SIMILE OPEN DAY

Comunicato n. 2: Regolamentazione Attività di Base 2026-2027

Il Comunicato del S.G. e S. n. 2, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n2-figc-sgs-regolamentazione-attivita-di-base-2026-2027-oj1jwr62

Comunicato n. 3: Regolamentazione Attività di Base Calcio a 5 2026-2027

Il Comunicato del S.G. e S. n. 3, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n3-figc-sgs-regolamentazione-attivita-di-base-calcio-a-5-2026-2027-v7hwvt6e

Comunicato n. 5: Guida Organizzazione Tornei 2026/2027

Il Comunicato del S.G. e S. n. 5, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n05-sgs-guida-organizzazione-tornei-2026-2027-oewyehof

Comunicato n. 6: Under 12 Femminile

Il Comunicato del S.G. e S. n. 6, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n06-sgs-under-12-femminile-wru3u0nb

Comunicato n. 7: Under 13 Fair Play

Il Comunicato del S.G. e S. n. 7, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n07-sgs-under-13-fair-play-c03ypbss

Comunicato n. 8: Under 13 Futsal

Il Comunicato del S.G. e S. n. 8, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n08-sgs-cif5ph1i

Comunicato n. 9: Under 13 Pro

Il Comunicato del S.G. e S. n. 9, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n09-sgs-under-13-pro-wipvsj4z

Comunicato n. 10: Under 14 Pro

Il Comunicato del S.G. e S. n. 10, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n010-sgs-under-14-pro-qn7p2pli

Comunicato n. 11: Under 15 Femminile

Il Comunicato del S.G. e S. n. 11, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n011-sgs-under-15-femminile-gumo1p8r

Comunicato n. 12: Under 17 Femminile

Il Comunicato del S.G. e S. n. 12, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n012-sgs-under-17-femminile-xjw9t9x1

CU N. 14 SGS - Circolare Tesseramento

Il Comunicato del S.G. e S. n. 14, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n014-sgs-circolare-tesseramento-errata-corrige-ehirpjic

CU N. 18 SGS - Manuale Sistema di Qualità Club Giovanili Edizione 2026

Il Comunicato del S.G. e S. n. 18, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n18-sgs-manuale-sistema-di-qualita-club-giovanili-edizione-2026-ss-2026-2027-nfzh4qnd

CU N. 19 SGS - Circolare n° 1 Attività Agonistica

Il Comunicato del S.G. e S. n. 19, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://files.figc.it/version/c:MDI3ODc0NGYtMTY1Yi00:YTBlYjRhZTQtOGRiMi00/c.u.%2019%20SGS%20-%20Circolare%20n%C2%B0%201%20Attivit%C3%A0%20Agonistica.pdf

CU N. 34 SGS - Graduatoria di Merito Attività di Base 2026-2027

Il Comunicato del S.G. e S. n. 34, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n34-sgs-graduatoria-di-merito-attivita-di-base-2026-2027-xrora69q

CU N. 35 SGS - Sistema di Qualità Club Giovanili 2026 - Presentazione Settore Giovanile Club

Il Comunicato del S.G. e S. n. 35, potrà essere visionato e stampato dagli interessati sul sito
https://www.figc.it/it/giovani/norme/comunicati/cu-n35-sistema-di-qualita-club-giovanili-2026-presentazione-settore-giovanile-club-eoqp35au

CANALI SOCIAL SGS – BZ / SOCIAL-MEDIA-KANÄLE SGS – BZ

Il Coordinatore Regionale del Settore Giovanile e Scolastico comunica l'avvenuto aggiornamento delle piattaforme social del **Coordinamento del Settore Giovanile e Scolastico (SGS)** della FIGC di Bolzano:
Der Koordinator des Jugend- und Schulsektors teilt die Aktualisierung der sozialen Plattformen der **Jugend- und Schulsektor (SGS)** des FIGC Bozen mit:

figcbolzano.sgs

FIGCBOLZANO.SGS

figcbolzano

RISULTATI E CLASSIFICHE / SPIELERGEBNISSE UND TABELLEN

NOTE / ANMERKUNGEN :
R = RAPPORTO NON PERVENUTO / NICHT EINGETROFFENER SPIELBERICHT
W= GARA RINVIATA / SPIELVERSCHIEBUNG
B = SOSPESA PRIMO TEMPO / ERSTE SPIELHAELFTE ABGEBROCHEN
I = SOSPESA SECONDO TEMPO / ZWEITE SPIELHAELFTE ABGEBROCHEN
M = NON DISPUTATA IMPRATICABILITA' CAMPO / NICHT AUSGETRAGEN UNBESPIELBARKEIT SPIELFELD
G = RIPETIZIONE GARA CAUSA FORZA MAGGIORE / NEUANSETZUNG AUFGRUND HÖHERE GEWALT
A = NON DISPUTATA PER MANCANZA ARBITRO / NICHT AUSGETRAGEN WEGEN FEHLENS DES SCHIEDSRICHTERS
U = SOSPESA PER INFORTUNIO ARBITRO / ABGEBROCHEN AUFGRUND VERLETZUNG DES SCHIEDSRICHTERS
D = ATTESA DECISIONI ORGANI DISCIPLINARI / IN ERWARTUNG ENTSCHEIDUNGEN DISZIPLINARORGANE
H = RIPETIZIONE GARA PER DELIBERA ORGANI DISCIPLINARI / NEUANSETZUNG DES SPIELES LAUT BESCHLUSS DER DISZIPLINARORGANE
F = NON DISPUTATA PER PESSIME CONDIZIONI ATMOSFERICHE / NICHT AUSGETRAGEN WEGEN WIDRIGER WETTERBEDINGUNGEN
dtr/nE = DOPO I TIRI DI RIGORE / NACH ELFMETER
vdGS = VEDI DELIBERA GIUDICE SPORTIVO / SIEHE BESCHLUSS SPORTRICHTER

PROMOZIONE / LANDESLIGA

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 12 Giornata - A			
AUER ORA CALCIO	- SALORNO SALURN RAIFF.	0 - 1	
(1) BRIXEN ASV	- KIENS	3 - 0	
(1) LANA ASV	- GHERDEINA	1 - 1	
LATSCH RAIFFEISEN	- NATZ	5 - 0	
LATZFONS	- OLIMPIA MERANO	3 - 2	
(1) TSCHERMS MARLING FUSSBALL	- GITSCHBERG JOCHTAL	1 - 1	
VORAN LEIFERS	- GARGAZON GARGAZZONE	1 - 3	
WEINSTRASSE SUED	- TERLAN	1 - 2	

(1) - disputata il 07/11/2026

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
S.S.V. BRIXEN ASV	28	12	9	1	2	26	10	16	0
F.C. GHERDEINA	24	12	7	3	2	30	14	16	0
A.S.V. TSCHERMS MARLING FUSSBALL	24	12	7	3	2	26	11	15	0
SSV.D. VORAN LEIFERS	23	12	7	2	3	19	14	5	0
F.C.D. GITSCHBERG JOCHTAL	22	12	6	4	2	26	13	13	0
A.S.V. LATSCH RAIFFEISEN	21	12	6	3	3	25	14	11	0
A.F.C. TERLAN	20	12	5	5	2	20	12	8	0
A.S.V. GARGAZON GARGAZZONE	20	12	6	2	4	21	18	3	0
A.S.V. KIENS	17	12	5	2	5	18	19	-1	0
A.S.V. NATZ	17	12	5	2	5	16	25	-9	0
A.S.C. AUER ORA CALCIO	13	12	3	4	5	16	17	-1	0
A.S.V. LATZFONS	11	12	2	5	5	17	33	-16	0
A.S.D. OLIMPIA MERANO	8	12	2	2	8	14	28	-14	0
U.S.D. SALORNO SALURN RAIFFEISEN	8	12	2	2	8	15	31	-16	0
S.V. LANA ASV	6	12	1	3	8	16	23	-7	0
S.S.V. WEINSTRASSE SUED	4	12	1	1	10	10	33	-23	0

1^ CATEGORIA / 1. AMATEURLIGA

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 11 Giornata - A			
KALTERN FUSSBALL	- SCHLUDERNS	-	D
LAGHETTI RAIFFEISEN	- RIFFIAN KUENS	2 - 3	
NALS	- TIROL FC	5 - 1	
RITTEN SPORT	- FUSSBALL ÜBERETSCH	0 - 2	
SCHENNA	- ALGUND RAIFFEISEN	1 - 1	
ST. MARTIN MOOS I.P.	- OLTRISARCO JUVE	3 - 0	
ULTEN	- PLAUS	0 - 0	

GIRONE B - 11 Giornata - A			
AFC STERZING	- AUSWAHL RIDNAUNTAL	0 - 2	
ALBEINS	- CAMPO TRENS	4 - 2	
(1) LUSON-LUSEN	- TAUFERS	0 - 6	
MAREO	- MILLAND	2 - 4	
SCHABS	- COLLE CASIES	1 - 3	
STEGEN	- ST. LORENZEN	0 - 2	
VAHRN	- SCILIAR SCHLERN	2 - 2	

(1) - disputata il 08/11/2026

GIRONE / KREIS A

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.V. FUSSBALL UEBERETSCH	26	11	8	2	1	23	12	11	0
F.C. NALS	24	11	7	3	1	19	8	11	0
A.F.C. ST. MARTIN MOOS I.P.	22	11	6	4	1	27	11	16	0
A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB	19	11	5	4	2	18	12	6	0
U.S.D. LAGHETTI RAIFFEISEN	16	11	4	4	3	24	19	5	0
A.S.C. SCHENNA	16	11	5	1	5	11	15	-4	0
A.S.V. KSV KALTERN FUSSBALL	15	10	5	0	5	17	13	4	0
A.F.C. ULTEN	14	11	4	2	5	15	17	-2	0
A.S.V. RITTEN SPORT	14	11	4	2	5	14	16	-2	0
A.S.C. ALGUND RAIFFEISEN	14	11	3	5	3	24	28	-4	0
A.S.V. RIFFIAN KUENS	12	11	4	0	7	17	21	-4	0
A.S.V. PLAUS	10	11	2	4	5	21	26	-5	0
A.S.V. TIROL FC	5	11	1	2	8	13	29	-16	0
A.S.V. SCHLUDERNS	4	10	1	1	8	9	25	-16	0

GIRONE / KREIS B

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.V. AUSWAHL RIDNAUNTAL	28	11	9	1	1	22	7	15	0
S.S.V. TAUFERS	27	11	9	0	2	25	7	18	0
A.S.V. ALBEINS	25	11	8	1	2	35	15	20	0
D.S.V. MILLAND	19	11	6	1	4	26	24	2	0
A.S.V. STEGEN	18	11	6	0	5	19	19	0	0
A.S.D. ST. LORENZEN	16	11	3	7	1	15	11	4	0
S.V. CAMPO TRENS SV FREIENFELD	16	11	5	1	5	20	21	-1	0
AC.SG SCILIAR SCHLERN	14	11	4	2	5	24	20	4	0
S.S.V. COLLE CASIES PICHL GSIES	14	11	4	2	5	18	16	2	0
A.S.V. VAHRN	12	11	3	3	5	17	18	-1	0
A.S.D. AFC STERZING	11	11	3	2	6	15	21	-6	0
A.S.V. SCHABS	9	11	3	0	8	15	24	-9	0
A.S.D. MAREO	8	11	2	2	7	19	30	-11	0
S.V. LUSON-LUSEN	3	11	1	0	10	7	44	-37	0

2^ CATEGORIA / 2. AMATEURLIGA

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 04/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE B - 9 Giornata - A			
STEINHAUS	- GOSSENSASS	9 - 1	

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 11 Giornata - A			
GIRLAN	- FC GRIES	4 - 2	
HASLACHER S.V.	- SARNTAL FUSSBALL	2 - 2	
JENESIEN	- KASTELBELL TSCHARS	2 - 2	
MONTAN	- ALDEIN PETERSBERG	1 - 1	
NEUGRIES	- TSCHERMS	2 - 0	
SCHLANDERS RAIFF.	- MOELTEN ASV	1 - 1	
(1) SINIGO ASD	- PASSEIER	1 - 2	

(1) - disputata il 08/11/2026

GIRONE B - 11 Giornata - A			
BARBIAN	- KLAUSEN	1 - 1	
GAIS	- VELTURNO FELDTH.	1 - 2	
(1) GOSSENSASS	- NAPOLI CLUB BZ	0 - 5	
STEINEGG	- RAAS	0 - 0	
STEINHAUS	- REISCHACH	1 - 0	
WIESEN	- PLOSE	2 - 1	
3 ZINNEN	- TAISTEN	3 - 4	

(1) - disputata il 08/11/2026

GIRONE / KREIS A

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.C. PASSEIER	27	11	8	3	0	30	16	14	0
SPVG ALDEIN PETERSBERG ASV	23	11	7	2	2	34	14	20	0
A.S.V. FC GRIES	22	10	7	1	2	27	18	9	0
U.S.D. SINIGO ASD	16	11	5	1	5	16	17	-1	0
A.S.V. TSCHERMS	16	11	5	1	5	18	20	-2	0
A.S.C. SARNTAL FUSSBALL	16	11	4	4	3	12	14	-2	0
S.V. MOELTEN ASV	15	11	4	3	4	19	13	6	0
A.S.C. NEUGRIES	14	11	4	2	5	19	25	-6	0
A.F.C. GIRLAN	13	11	4	1	6	31	30	1	0
A.S.V. MONTAN	12	11	3	3	5	13	16	-3	0
A.S.V. KASTELBELL TSCHARS RAIFF.	12	11	3	3	5	12	18	-6	0
A.S.V. JENESIEN	11	10	2	5	3	15	18	-3	0
A.S.V. HASLACHER S.V.	11	11	3	2	6	16	24	-8	0
A.S.C. SCHLANDERS RAIFFEISEN	3	11	0	3	8	12	31	-19	0

GIRONE / KREIS B

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
U.S. VELTURNO FELDTHURNS	26	11	8	2	1	34	13	21	0
A.S.V. RAAS	22	11	6	4	1	22	17	5	0
A.S.V. TAISTEN	21	11	6	3	2	35	20	15	0
A.F.C. GAIS	20	11	6	2	3	28	20	8	0
A.S.V. STEINEGG	19	11	5	4	2	28	20	8	0
A.S.C. BARBIAN	18	11	5	3	3	31	20	11	0
S.A.V. STEINHAUS	16	11	4	4	3	18	16	2	0
NAPOLI CLUB BOLZANO	15	11	4	3	4	29	29	0	0
S.C. PLOSE	14	11	3	5	3	17	17	0	0
A.S.V. WIESEN	14	11	4	2	5	19	22	-3	0
A.F.C. 3 ZINNEN	11	11	3	2	6	34	23	11	0
A.S.V. KLAUSEN	8	11	2	2	7	21	25	-4	0
A.S.V. REISCHACH	8	11	2	2	7	12	21	-9	0
A.S.V. GOSSENSASS	0	11	0	0	11	8	73	-65	0

3^ CATEGORIA / 3. AMATEURLIGA

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 06/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE B - 11 Giornata - A			
AFC STERZING	- LATINO AMERICANA INCAS	2 - 1	
CELTIC DON BOSCO	- GHERDEINA	3 - 0	
(1) EXCELSIOR A.S.D.	- UNTERLAND BERG	2 - 5	
LAIVES BRONZOLO	- FC ALPIN BOLZANO	3 - 0	
SCILIAR SCHLERN	- EGGENTAL	0 - 1	

(1) - disputata il 07/11/2026

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 10 Giornata - A			
ANDRIAN	- LAAS RAIFFEISEN	3 - 1	
BURGSTALL RAIKA	- UNTERMAIS MERAN	0 - 0	
EYRS	- LAUGEN	1 - 2	
GOLDRAIN	- ST.PANKRAZ	3 - 1	
(1) NEUGRIES	- PRATO ALLO STELVIO	1 - 4	
(1) OBERLAND ASV	- MALS	2 - 2	

(1) - disputata il 08/11/2026

GIRONE C - 10 Giornata - A			
(1) JERGINA AMATEURE	- VAL BADIA	1 - 0	
OLANG	- UTTENHEIM	4 - 0	
PERCHA	- MUEHLWALD ASV	3 - 2	
3 ZINNEN	- PREDOI	3 - 1	

(1) - disputata il 08/11/2026

GIRONE / KREIS A

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.V. ANDRIAN	27	10	9	0	1	41	15	26	0
A.S.V. MALS	23	10	7	2	1	40	6	34	0
A.S.C. LAUGEN	22	10	7	1	2	30	10	20	0
A.S.V. GOLDRAIN	22	10	7	1	2	27	18	9	0
A.S.C. LAAS RAIFFEISEN	17	10	5	2	3	15	14	1	0
A.S.C. ST.PANKRAZ	13	10	4	1	5	21	19	2	0
F.C. OBERLAND ASV	12	10	3	3	4	18	13	5	0
S.V. PRATO ALLO STELVIO	12	10	4	0	6	23	30	-7	0
A.S.V. BURGSTALL RAIKA	7	10	2	1	7	11	29	-18	0
A.S.D. UNTERMAIS MERAN	6	10	1	3	6	19	33	-14	0
A.S.C. NEUGRIES	6	10	2	0	8	9	60	-51	0
A.S.V. EYRS	5	10	1	2	7	16	23	-7	0

GIRONE / KREIS B

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.V. EGGENTAL	25	10	8	1	1	37	6	31	0
S.V. UNTERLAND BERG	21	10	6	3	1	26	13	13	0
A.S.D. CELTIC DON BOSCO	20	10	6	2	2	26	14	12	0
A.S.D. LAIVES BRONZOLO	19	10	6	1	3	31	14	17	0
F.C. GHERDEINA	18	10	5	3	2	29	13	16	0
TEIS TISO VILLNOESS FUNES	18	9	6	0	3	25	13	12	0
AC.SG SCILIAR SCHLERN	16	10	5	1	4	34	22	12	0
A.S.D. FC ALPIN BOLZANO	14	10	4	2	4	19	15	4	0
A.S.V. TRAMIN FUSSBALL	11	10	3	2	5	16	17	-1	0
A.S.V. AUSWAHL RIDNAUNTAL	11	9	3	2	4	12	17	-5	0
A.S.D. AFC STERZING	7	11	2	1	8	13	50	-37	0
A.S.D. LATINO AMERICANA INCAS	6	11	2	0	9	13	36	-23	0
G.S. EXCELSIOR A.S.D.	0	10	0	0	10	10	61	-51	0

GIRONE / KREIS C

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.C. JERGINA AMATEURE	28	11	9	1	1	35	7	28	0
A.S.C. OLANG	28	10	9	1	0	35	8	27	0
S.S.V. MUEHLWALD ASV	21	10	6	3	1	23	6	17	0
A.S.V. DIETENHEIM AUFHOFEN	16	9	5	1	3	14	11	3	0
A.C.D. VAL BADIA	15	10	4	3	3	22	12	10	0
A.S.V. PERCHA	15	10	5	0	5	15	19	-4	0
A.F.C. 3 ZINNEN	11	10	3	2	5	15	23	-8	0
SPORTVEREIN TERENTEN	9	9	3	0	6	16	14	2	0
A.S.C. RASEN	9	9	3	0	6	15	16	-1	0
A.S.V. UTTENHEIM	9	10	2	3	5	12	18	-6	0
A.S.V. PFALZEN	6	8	2	0	6	10	24	-14	0
A.S.D. PREDOI	0	10	0	0	10	1	55	-54	0

CALCIO A 5 / KLEINFELD SERIE C2

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 05/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 5 Giornata - A			
FUTSAL ATESINA	- BRIXEN ASV	-	W
GS QUESTURA BOLZANO	- POL. PINETA	1 - 4	
(1) MERANO FUTSAL ASD	- NAPOLI CLUB BOLZANO	4 - 3	
(2) NEUGRIES	- ILLYRIAN FC	4 - 8	

(1) - disputata il 06/11/2026
(2) - disputata il 09/11/2026

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.D. ILLYRIAN FC	13	5	4	1	0	29	16	13	0
MERANO FUTSAL ASD	12	5	4	0	1	35	13	22	0
A.S.D. GS QUESTURA BOLZANO	9	5	3	0	2	23	20	3	0
A.S.D. POL. PINETA	9	5	3	0	2	16	15	1	0
S.S.V. BRIXEN ASV	6	4	2	0	2	28	25	3	0
NAPOLI CLUB BOLZANO	5	4	1	2	1	15	9	6	0
A.S.V. HASLACHER S.V.	3	4	1	0	3	8	14	-6	0
A.S.C. NEUGRIES	3	5	1	0	4	14	22	-8	0
A.S.D. FUTSAL ATESINA	1	3	0	1	2	5	15	-10	0
A.S.C. LAAS RAIFFEISEN	0	2	0	0	2	5	29	-24	0

JUNIORES / JUNIOREN PROV. Under 19

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 09/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 3 Giornata - R			
(1) NATURNS ASV	- SCHLANDERS RAIFF.	7 - 0	
(2) PASSEIER	- LAAS RAIFFEISEN	4 - 0	
(2) RIFFIAN KUENS	- LATSCH RAIFFEISEN	6 - 0	

(1) - disputata il 07/11/2026
(2) - disputata il 06/11/2026

GIRONE B - 3 Giornata - R			
(1) BOZNER FC	- ST. PAULS	3 - 0	
(2) FUSSB. ÜBERETSCH	- TERLAN	1 - 8	
GARGAZON	- WEINSTRASSE SUED	3 - 2	
(3) KALTERN FUSSBALL	- MOELTEN ASV	8 - 1	

(1) - disputata il 07/11/2026
(2) - disputata il 06/11/2026
(3) - disputata il 04/11/2026

GIRONE C - 3 Giornata - R			
KLAUSEN	- BRIXEN ASV	0 - 9	
(1) OLTRISARCO JUVE	- MILLAND	4 - 1	
(2) VELTURNO FELDTH.	- LAIVES BRONZOLO	7 - 0	
(2) VORAN LEIFERS	- HASLACHER S.V.	2 - 0	

(1) - disputata il 06/11/2026

(2) - disputata il 07/11/2026

GIRONE D - 3 Giornata - R			
(1) GITSCHBERG JOCHT.	- AHRNTAL	1 - 3	
NEUSTIFT	- STEGEN	-	D
TAUFERS	- BRUNECK ASV	2 - 2	
VAL BADIA	- ST. LORENZEN	0 - 1	

(1) - disputata il 04/11/2026

GIRONE / KREIS A

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
S.S.V. NATURNS ASV	27	9	9	0	0	71	7	64	0
A.S.V. MALS	13	8	4	1	3	26	24	2	0
A.S.V. LATSCH RAIFFEISEN	11	9	3	2	4	13	25	-12	0
A.S.C. PASSEIER	10	9	3	1	5	18	31	-13	0
A.S.V. RIFFIAN KUENS	9	8	2	3	3	20	29	-9	0
A.S.C. LAAS RAIFFEISEN	7	8	2	1	5	15	25	-10	0
A.S.C. SCHLANDERS RAIFFEISEN	7	9	1	4	4	21	43	-22	0

GIRONE / KREIS B

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.V. BOZNER FC	30	10	10	0	0	39	9	30	0
A.F.C. TERLAN	21	10	7	0	3	45	14	31	0
A.S.V. KSV KALTERN FUSSBALL	19	10	6	1	3	41	26	15	0
A.F.C. ST. PAULS	16	10	5	1	4	34	16	18	0
A.S.V. FUSSBALL UEBERETSCH	12	10	4	0	6	17	44	-27	0
S.S.V. WEINSTRASSE SUED	9	10	3	0	7	22	29	-7	0
A.S.V. GARGAZON GARGAZZONE	9	10	3	0	7	24	42	-18	0
S.V. MOELTEN ASV	3	10	1	0	9	10	52	-42	0

GIRONE / KREIS C

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
S.S.V. BRIXEN ASV	30	10	10	0	0	63	11	52	0
A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB	22	10	7	1	2	32	20	12	0
SSV.D. VORAN LEIFERS	19	10	6	1	3	38	23	15	0
U.S. VELTURNO FELDTHURNS	18	10	6	0	4	40	25	15	0
D.S.V. MILLAND	10	10	3	1	6	28	26	2	0
A.S.V. KLAUSEN	10	10	3	1	6	14	39	-25	0
A.S.V. HASLACHER S.V.	8	10	2	2	6	12	21	-9	0
A.S.D. LAIVES BRONZOLO	0	10	0	0	10	7	69	-62	0

GIRONE / KREIS D

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
S.S.V. AHRNTAL	24	10	7	3	0	29	6	23	0
A.S.D. ST. LORENZEN	20	10	6	2	2	34	16	18	0
S.S.V. BRUNECK ASV	19	10	5	4	1	29	11	18	0
A.S.V. NEUSTIFT	16	9	5	1	3	27	14	13	0
A.C.D. VAL BADIA	14	10	4	2	4	25	12	13	0
S.S.V. TAUFERS	9	10	2	3	5	20	44	-24	0
F.C.D. GITSCHBERG JOCHTAL	4	9	1	1	7	10	33	-23	0
A.S.V. STEGEN	0	8	0	0	8	7	45	-38	0

QUALIF. ALLIEVI / A-JUGEND REG. Under 17

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 3 Giornata - R			
LANA ASV	- OBERMAIS	2 - 3	
(1) OLIMPIA MERANO	- ST. PAULS	3 - 1	
(2) ST. MARTIN MOOS IP	- PARTSCHINS RAIFF.	5 - 3	
(1) TERLAN	- FUSSBALL ÜBERETSCH	2 - 3	

(1) - disputata il 07/11/2026
(2) - disputata il 06/11/2026

GIRONE B - 3 Giornata - R			
BOZNER FC	- VIRTUS BOLZANO	0 - 0	
BRIXEN ASV	- GHERDEINA	3 - 3	
(1) CAMPO TRENS	- MILLAND	5 - 1	
OLTRISARCO JUVE	- BRUNECK ASV	3 - 4	

(1) - disputata il 06/11/2026

GIRONE / KREIS A

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.F.C. OBERMAIS	25	10	8	1	1	32	15	17	0
A.S.D. OLIMPIA MERANO	21	10	6	3	1	30	24	6	0
A.S.V. FUSSBALL UEBERETSCH	15	10	5	0	5	23	24	-1	0
A.F.C. ST. MARTIN MOOS I.P.	13	9	4	1	4	25	24	1	0
A.F.C. ST. PAULS	13	10	3	4	3	19	18	1	0
S.V. LANA ASV	11	10	3	2	5	20	20	0	0
A.S.V. PARTSCHINS RAIFFEISEN	9	10	3	0	7	32	29	3	0
A.F.C. TERLAN	4	9	1	1	7	10	37	-27	0

GIRONE / KREIS B

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.D. VIRTUS BOLZANO	23	10	7	2	1	20	7	13	0
D.S.V. MILLAND	19	10	6	1	3	40	21	19	0
F.C. GHERDEINA	16	10	4	4	2	24	21	3	0
A.S.V. BOZNER FC	15	10	4	3	3	16	13	3	0
S.V. CAMPO TRENS SV FREIENFELD	14	10	4	2	4	21	20	1	0
S.S.V. BRUNECK ASV	14	10	4	2	4	21	26	-5	0
S.S.V. BRIXEN ASV	9	10	2	3	5	15	25	-10	0
A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB	1	10	0	1	9	14	38	-24	0

ALLIEVI / A-JUGEND PROV. Under 17

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 10 Giornata - A			
(1) ALGUND RAIFFEISEN	- TSCHERMS	10 - 0	
(2) KASTELBELL TSCHARS	- VIRTUS BOLZANO	2 - 1	
(2) MALS	- LANA ASV	12 - 0	
NAPOLI CLUB BOLZANO	- SALORNO SALURN	2 - 4	
NEUGRIES B	- OLIMPIA MERANO	1 - 9	
(2) VORAN LEIFERS	- HASLACHER S.V.	2 - 1	

(1) - disputata il 06/11/2026
(2) - disputata il 08/11/2026

GIRONE B - 10 Giornata - A			
(1) BARBIAN	- BRIXEN ASV	8 - 1	
SARNTAL FUSSBALL	- 3 ZINNEN	-	W
(2) ST. GEORGEN	- NEUGRIES	5 - 4	
VAHRN	- NATZ	9 - 2	
VORAN LEIFERS B	- RITTEN SPORT	3 - 3	

(1) - disputata il 06/11/2026
(2) - disputata il 08/11/2026

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 10/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE B - 13 Giornata - A			
VAHRN	- BARBIAN	2 - 6	

GIRONE / KREIS A

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.V. KASTELBELL TSCHARS RAIFF.	28	10	9	1	0	76	16	60	0
A.S.D. VIRTUS BOLZANO	25	10	8	1	1	57	17	40	0
SSV.D. VORAN LEIFERS	24	10	8	0	2	64	13	51	0
A.S.V. TRAMIN FUSSBALL	22	9	7	1	1	57	21	36	0
A.S.V. HASLACHER S.V.	22	10	7	1	2	44	22	22	0
A.S.V. MALS	19	10	6	1	3	56	29	27	0
A.S.D. OLIMPIA MERANO	16	10	5	1	4	38	22	16	0
A.S.C. ALGUND RAIFFEISEN	15	10	5	0	5	49	29	20	0
A.S.C. AUER ORA CALCIO	10	9	3	1	5	21	27	-6	0
U.S.D. SALORNO SALURN RAIFFEISEN	9	10	3	0	7	21	27	-6	0
NAPOLI CLUB BOLZANO	4	10	1	1	8	20	50	-30	0
A.S.V. TSCHERMS	3	10	1	0	9	12	71	-59	0
S.V. LANA ASV	3	10	1	0	9	15	89	-74	0
sq.B NEUGRIES SQ.B	3	10	1	0	9	7	104	-97	0

GIRONE / KREIS B

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.C. BARBIAN	33	11	11	0	0	76	14	62	0
A.S.V. LATZFONS	19	9	6	1	2	44	19	25	0
A.S.V. BOZNER FC	19	9	6	1	2	40	19	21	0
A.S.C. ST. GEORGEN	19	10	6	1	3	26	26	0	0
A.S.V. RITTEN SPORT	16	10	4	4	2	35	29	6	0
A.S.C. SARNTAL FUSSBALL	16	9	5	1	3	23	22	1	0
S.S.V. BRIXEN ASV	15	10	5	0	5	24	22	2	0
A.S.C. NEUGRIES	13	10	4	1	5	26	25	1	0
A.C.D. VAL BADIA	12	9	4	0	5	22	25	-3	0
A.F.C. 3 ZINNEN	11	9	3	2	4	37	34	3	0
A.S.V. VAHRN	11	11	3	2	6	30	36	-6	0
AC.SG SCILIAR SCHLERN	9	9	3	0	6	17	29	-12	0
A.S.V. NATZ	3	10	1	0	9	23	89	-66	0
sq.B VORAN LEIFERS SQ.B	1	10	0	1	9	14	48	-34	0

FEMMINILE UNDER 17 DAMEN

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 6 Giornata - A			
BRIXEN ASV	- BURGSTALL RAIKA	15 - 2	
FFC PUSTERTAL	- OBERMAIS	3 - 0	
MILLAND	- AUER ORA CALCIO	6 - 1	
RIVA DEL GARDA A.S.D.	- TRENTO ACADEMY B	0 - 3	
TRENTO ACADEMY	- ISERA	7 - 0	

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 09/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 5 Giornata - A			
OBERMAIS	- BRIXEN ASV	0 - 12	

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
S.S.V. BRIXEN ASV	12	6	4	0	0	20	4	16	0
D.S.V. MILLAND	10	6	3	1	1	33	9	24	0
TRENTO ACADEMY	9	6	3	0	1	21	2	19	0
U.S. ISERA	7	6	2	1	1	8	12	-4	0
A.S.V. FFC PUSTERTAL	6	6	2	0	3	9	8	1	0
U.S. RIVA DEL GARDA A.S.D.	4	6	1	1	2	7	8	-1	0
A.S.C. AUER ORA CALCIO	2	6	0	2	2	4	10	-6	0
A.F.C. OBERMAIS	1	6	0	1	5	2	51	-49	0
sq.B TRENTO ACADEMY SQ.B	0	6	0	0	0	0	0	0	0
A.S.V. BURGSTALL RAIKA	0	6	0	0	0	0	0	0	0

QUALIF. GIOVANISSIMI / B-JUGEND REG. Under 15

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 3 Giornata - R		
NALS	- BOZNER FC	1 - 2
NEUGRIES	- OLIMPIA MERANO	2 - 6
VIRTUS BOLZANO	- ST. MARTIN MOOS I.P.	6 - 0

GIRONE B - 3 Giornata - R		
(1) GHERDEINA	- WEINSTRASSE SUED	2 - 3
NEUMARKT EGNA	- BRIXEN ASV	2 - 1
VAL BADIA	- MILLAND	3 - 0

(1) - disputata il 07/11/2026

GIRONE / KREIS A

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.D. OLIMPIA MERANO	24	10	8	0	2	34	11	23	0
A.S.V. BOZNER FC	22	10	7	1	2	28	18	10	0
A.S.D. VIRTUS BOLZANO	16	10	5	1	4	33	18	15	0
A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB	15	9	5	0	4	23	18	5	0
A.F.C. OBERMAIS	13	9	3	4	2	11	11	0	0
F.C. NALS	13	10	4	1	5	18	27	-9	0
A.S.C. NEUGRIES	8	10	2	2	6	18	36	-18	0
A.F.C. ST. MARTIN MOOS I.P.	1	10	0	1	9	10	36	-26	0

GIRONE / KREIS B

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.C.D. VAL BADIA	24	9	8	0	1	28	8	20	0
S.S.V. WEINSTRASSE SUED	19	8	6	1	1	21	11	10	0
F.C. GHERDEINA	15	9	5	0	4	28	10	18	0
S.S.V. BRIXEN ASV	11	9	3	2	4	18	20	-2	0
F.C. NEUMARKT EGNA	9	8	3	0	5	11	19	-8	0
A.S.D. LAIVES BRONZOLO	5	8	1	2	5	12	28	-16	0
D.S.V. MILLAND	4	9	1	1	7	8	30	-22	0

GIOVANISSIMI / B-JUGEND PROV. Under 15

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 9 Giornata - A		
GOLDRAIN	- LANA ASV	4 - 1
JENESIEN	- SINIGO ASD	5 - 0
MALS	- MOELTEN ASV	4 - 2
SCHLANDERS RAIFF.	- LAAS RAIFFEISEN	4 - 1
TIROL FC	- PLAUS	1 - 2

GIRONE B - 9 Giornata - A		
NAPOLI CLUB BOLZANO	- HASLACHER S.V.	3 - 1
(1) SALORNO SALURN	- RITTEN SPORT	11 - 1
SCILIAR SCHLERN	- WEINSTRASSE SUED	1 - 3
(2) ST. PAULS	- OLTRISARCO JUVE	3 - 1
(2) VORAN LEIFERS	- FUSSBALL ÜBERETSCH	1 - 5

(1) - disputata il 06/11/2026
(2) - disputata il 08/11/2026

GIRONE C - 9 Giornata - A		
(1) AUSW. RIDNAUNTAL	- TAUFERS	10 - 3
(1) BRUNECK ASV	- TEIS TISO VILLNOESS	3 - 2
SCHABS	- AFC STERZING	0 - 7
(2) ST. LORENZEN	- KLAUSEN	10 - 1
(1) STEGEN	- VELTURNO FELDTH.	0 - 4

(1) - disputata il 08/11/2026

(2) - disputata il 06/11/2026

GIRONE D - 9 Giornata - A		
(1) BOZNER FC	- NAPOLI CLUB BZ B	8 - 1
MILLAND	- WEINSTRASSE SUED B	4 - 3
(1) NALS	- TIROL FC B	3 - 1
NEUGRIES	- BRIXEN ASV	0 - 10
OLTRISARCO JUVE B	- OLIMPIA MERANO	5 - 3

(1) - disputata il 08/11/2026

GIRONE / KREIS A

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.V. PLAUS	24	8	8	0	0	54	10	44	0
A.S.V. TIROL FC	21	8	7	0	1	42	8	34	0
A.S.V. TSCHERMS MARLING FUSSBALL	19	8	6	1	1	38	18	20	0
A.S.C. SCHLANDERS RAIFFEISEN	16	8	5	1	2	27	18	9	0
A.S.V. GOLDRAIN	14	8	4	2	2	18	13	5	0
A.S.V. JENESIEN	12	8	4	0	4	23	33	-10	0
U.S.D. SINIGO ASD	9	8	3	0	5	10	21	-11	0
A.S.C. LAAS RAIFFEISEN	6	8	2	0	6	26	30	-4	0
S.V. LANA ASV	4	8	1	1	6	20	41	-21	0
A.S.V. MALS	4	9	1	1	7	15	50	-35	0
S.V. MOELTEN ASV	3	9	1	0	8	9	40	-31	0

GIRONE / KREIS B

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.F.C. ST. PAULS	24	9	8	0	1	32	10	22	0
A.S.V. FUSSBALL UEBERETSCH	22	8	7	1	0	45	6	39	0
A.S.D. OLTRISARCO JUVENTUS CLUB	21	9	7	0	2	35	16	19	0
SSV.D. VORAN LEIFERS	15	8	5	0	3	19	15	4	0
NAPOLI CLUB BOLZANO	13	8	4	1	3	20	21	-1	0
U.S.D. SALORNO SALURN RAIFFEISEN	12	8	4	0	4	21	11	10	0
S.S.V. WEINSTRASSE SUED	9	8	3	0	5	18	26	-8	0
FUSSBALLCLUB SUDTIROL SRL	8	8	2	2	4	8	14	-6	0
A.S.V. RITTEN SPORT	4	8	1	1	6	11	41	-30	0
A.S.V. HASLACHER S.V.	3	8	1	0	7	5	26	-21	0
AC.SG SCILIAR SCHLERN	1	8	0	1	7	6	34	-28	0

GIRONE / KREIS C

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
U.S. VELTURNO FELDTHURNS	24	8	8	0	0	65	4	61	0
S.S.V. BRUNECK ASV	24	8	8	0	0	29	7	22	0
A.S.V. AUSWAHL RIDNAUNTAL	18	8	6	0	2	36	16	20	0
A.S.D. AFC STERZING	18	9	6	0	3	32	25	7	0
A.S.D. ST. LORENZEN	15	8	5	0	3	36	16	20	0
TEIS TISO VILLNOESS FUNES	13	8	4	1	3	21	19	2	0
S.S.V. TAUFERS	8	8	2	2	4	31	38	-7	0
A.S.V. STEGEN	6	8	2	0	6	9	17	-8	0
A.S.V. VAHRN	4	8	1	1	6	9	53	-44	0
A.S.V. SCHABS	3	9	1	0	8	4	36	-32	0
A.S.V. KLAUSEN	0	8	0	0	8	9	50	-41	0

GIRONE / KREIS D

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.V. BOZNER FC	23	9	7	2	0	55	9	46	0
A.S.D. VIRTUS BOLZANO	21	8	7	0	1	45	11	34	0
F.C. NALS	19	9	6	1	2	33	14	19	0
A.S.D. OLIMPIA MERANO	17	9	5	2	2	25	16	9	0
sq.B TIROL FC sq.B	16	9	5	1	3	40	20	20	0
S.S.V. BRIXEN ASV	16	9	5	1	3	36	17	19	0
sq.B FUSSBALL UEBERETSCH SQ.B	15	8	5	0	3	39	15	24	0
D.S.V. MILLAND	9	8	3	0	5	15	22	-7	0
sq.B WEINSTRASSE SUED SQ.B	6	9	2	0	7	19	49	-30	0
sq.B OLTRISARCO JUVENTUS CSQ.B	6	9	2	0	7	15	54	-39	0
sq.B NAPOLI CLUB BOLZANO SQ.B	4	8	1	1	6	13	45	-32	0
A.S.C. NEUGRIES	0	9	0	0	9	3	66	-63	0

FEMMINILE UNDER 15 DAMEN

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 6 Giornata - A			
AUER ORA CALCIO	- MILLAND	1 - 13	
(1) ISERA	- BRIXEN ASV	0 - 11	
NEUGRIES	- AFC STERZING	2 - 2	
TRENTO ACADEMY	- SUDTIROL SRL	-	R

(1) - disputata il 07/11/2026

GIRONE B - 6 Giornata - A			
BRIXEN ASV B	- BURGSTALL RAIKA	3 - 2	
FUSSBALL UEBERETSCH	- TRENTO ACADEMY B	1 - 3	
(1) OLIMPIA MERANO	- RED LIONS TARSCH	0 - 10	
(1) PASSEIER	- BARBIAN	0 - 5	

(1) - disputata il 07/11/2026

GIRONE / KREIS A

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
TRENTO ACADEMY	15	5	5	0	0	41	1	40	0
D.S.V. MILLAND	12	5	4	0	0	57	1	56	0
S.S.V. BRIXEN ASV	9	5	3	0	1	28	2	26	0
A.S.C. AUER ORA CALCIO	6	6	2	0	3	8	25	-17	0
U.S. ISERA	4	5	1	1	3	12	34	-22	0
A.S.V. FFC PUSTERTAL	3	5	1	0	3	7	22	-15	0
A.S.D. AFC STERZING	2	5	0	2	2	3	10	-7	0
A.S.C. NEUGRIES	1	5	0	1	4	4	65	-61	0
FUSSBALLCLUB SUDTIROL SRL	0	5	0	0	0	0	0	0	0

GIRONE / KREIS B

Squadra	PT	G	V	N	P	GF	GS	DR	PE
A.S.C. BARBIAN	12	6	4	0	0	48	3	45	0
A.S.V. BURGSTALL RAIKA	6	6	2	0	1	21	9	12	0
A.S.V. FUSSBALL UEBERETSCH	6	6	2	0	2	8	21	-13	0
A.S.C. PASSEIER	0	5	0	0	3	1	18	-17	0
A.S.D. OLIMPIA MERANO	0	5	0	0	2	0	27	-27	0
sq.B BRIXEN ASV SQ.B	0	6	0	0	0	0	0	0	0
sq.B TRENTO ACADEMY SQ.B	0	6	0	0	0	0	0	0	0
ADFC RED LIONS TARSCH	0	6	0	0	0	0	0	0	0

ESORDIENTI / C-JUGEND 9 x 9 misti/gemischt

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 24/10/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE C - 7 Giornata - A			
SUEDTIROL FC	- VIRTUS BOLZANO	4 - 0	

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 8 Giornata - A			
LAAS RAIFFEISEN	- OLIMPIA MERANO	2 - 4	
(1) OBERMAIS	- SINIGO ASD	-	R
(1) TERLAN	- BOZNER FC B	1 - 4	
(2) ULTEN	- LANA ASV	2 - 3	

(1) - disputata il 07/11/2026
(2) - disputata il 06/11/2026

GIRONE B - 8 Giornata - A			
(1) LAGHETTI RAIFF.	- LAIVES BRONZOLO	-	R
(2) NAPOLI CLUB BZ	- OLTRISARCO JUVE	1 - 3	
OLIMPIA MERANO B	- MILLAND B	1 - 3	

(1) - disputata il 09/11/2026
(2) - disputata il 07/11/2026

GIRONE C - 8 Giornata - A			
(1) BRIXEN ASV	- SALORNO SALURN	3 - 0	
NAPOLI CLUB BZ B	- VAL BADIA	0 - 4	
REISCHACH	- OLTRISARCO JUVE B	4 - 2	
(2) VIRTUS BOLZANO	- MAREO	4 - 1	

(1) - disputata il 06/11/2026
(2) - disputata il 07/11/2026

ESORDIENTI / C-JUGEND 9 x 9 1°anno/Jahr

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 26/09/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 3 Giornata - A			
OBERMAIS	- OLTRISARCO JUVE	4 - 1	
VIRTUS BOLZANO	- NAPOLI CLUB BZ	4 - 3	

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 10/10/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 5 Giornata - A			
OBERMAIS	- OLIMPIA MERANO B	4 - 0	

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 24/10/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 7 Giornata - A			
OBERMAIS	- VIRTUS BOLZANO	3 - 1	

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 8 Giornata - A			
(1) NAPOLI CLUB BZ	- OBERMAIS	1 - 4	
OLIMPIA MERANO B	- MILLAND B	2 - 3	
(1) OLTRISARCO JUVE	- OLIMPIA MERANO	2 - 2	
PARTSCHINS RAIFF.	- BOZNER FC	0 - 4	
VIRTUS BOLZANO	- LATSCH RAIFFEISEN	2 - 4	

(1) - disputata il 08/11/2026

GIRONE B - 8 Giornata - A			
BOZNER FC B	- DIETENHEIM AUFH.	3 - 1	
(1) BRUNECK ASV	- BOZNER FC C	-	R
MILLAND	- NEUGRIES	-	R
(1) MILLAND C	- VAHRN	0 - 4	
POL. PINETA	- VORAN LEIFERS	3 - 4	

(1) - disputata il 08/11/2026

PULCINI / D-JUGEND 7 x 7

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 17/10/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE B - 6 Giornata - A			
VIRTUS BOLZANO C	- RITTEN SPORT	1 - 3	

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 23/10/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE B - 7 Giornata - A			
POL. PINETA	- OLIMPIA MERANO B	4 - 0	

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE A - 8 Giornata - A			
LAAS RAIFFEISEN	- NAPOLI CLUB BZ B	1 - 4	
NEUGRIES	- VIRTUS BOLZANO B	4 - 0	
OLIMPIA MERANO D	- OBERMAIS	2 - 4	
OLTRISARCO JUVE B	- OLIMPIA MERANO	0 - 4	
SINIGO ASD	- ST. PAULS	-	R

GIRONE B - 8 Giornata - A			
(1) SUDTIROL SRL	- RITTEN SPORT	3 - 1	
(2) FUTSAL ATESINA	- OLTRISARCO JUVE C	4 - 0	
OLIMPIA MERANO B	- OLIMPIA MERANO C	3 - 3	
VIRTUS BOLZANO C	- NAPOLI CLUB BZ	3 - 3	

(1) - disputata il 06/11/2026
(2) - disputata il 08/11/2026

GIRONE C - 8 Giornata - A			
MILLAND	- VIRTUS BOLZANO	-	R
(1) NEUMARKT EGNA	- HASLACHER S.V.	3 - 2	
OLTRISARCO JUVE	- BRIXEN ASV	4 - 0	

(1) - disputata il 06/11/2026

COPPA ITALIA ECCELLENZA / ITALIENPOKAL OBERLIGA

RISULTATI UFFICIALI GARE DEL / SPIELE VOM 04/11/2026

Si trascrivono qui di seguito i risultati ufficiali delle gare disputate
Man veröffentlicht die Offiziellen Spielergebnisse

GIRONE S1 – RITORNO / RÜCKSPIEL			
BOZNER FC	- ST. PAULS	2 - 2	

GIRONE S2 – RITORNO / RÜCKSPIEL			
TRAMIN FUSSBALL	- PARTSCHINS RAIFF.	4 - 6	dtr/neE

Le Società sottolineate si sono qualificate per la Finale Provinciale.

Die unterstrichenen Vereine haben sich für das Landesfinale qualifiziert.

Decisioni del Giudice Sportivo / Beschlüsse des Sportrichters

Si riportano le decisioni adottate dal Giudice Sportivo Avv. Michael Baumgartner:
Man veröffentlicht die Entscheidungen des Sportrichters RA Michael Baumgartner:

PROMOZIONE / LANDESLIGA

GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

GIOCONDO MANUEL	(LANA ASV)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (V INFR)

ANGERER SAMUEL	(GHERDEINA)

GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI ALLENATORI / ZU LASTEN DER TRAINER

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

PRIMERANO MARCO	(VORAN LEIFERS)

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

HARMOUMI MOHAMED	(OLIMPIA MERANO)	BORTOLOTTI ALEX	(VORAN LEIFERS)
QORDJA KLEVI	(VORAN LEIFERS)		

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (V INFR)

DIARRASSOUBA BEN ISAAK	(OLIMPIA MERANO)	PIOL SIMONE	(VORAN LEIFERS)

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

IMERI FATION	(GARGAZON GARGAZZONE)	AYAD ACHRAF	(SALORNO SALURN RAIFFEISEN)

1^ CATEGORIA / 1. AMATEURLIGA

GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

DECISIONI DEL GIUDICE SPORTIVO / ENTSCHEIDUNGEN SPORTRICHTER

gara del / Spiel vom 7/11/2026 KSV KALTERN FUSSBALL - SCHLUDERNS

Preannuncio reclamo della società SCHLUDERNS si sospende l'omologazione della partita. Di seguito si riportano i provvedimenti disciplinari assunti nel corso della gara.

Durch die Vorankündigung des Rekurses seitens des Vereins SCHLUDERNS wird die Spielentscheidung ausgesetzt. Nachstehend werden die im Spiel verhängten Disziplinarmaßnahmen gegen Mitglieder angeführt.

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI SOCIETA' / ZU LASTEN DER VEREINE

AMMENDA / GELDBUßE

Euro 100,00 VAHRN

Perchè i propri sostenitori, durante la gara, hanno acceso materiale pirotecnico.

Weil eigene Anhänger während des Spiels Pyrotechnik gezündet hatten.

A CARICO DI ALLENATORI / ZU LASTEN DER TRAINER

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

PFOESTL MICHAEL	(SCHENNA)

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

FESTINI BATTIFERRO MANUEL	(CAMPO TRENS SV FREIENFELD)	MARGONI ALESSIO	(SCILIAR SCHLERN)
PLIGER SIMON	(VAHRN)		

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (V INFR)

RINDLER MATTHIAS	(MAREO)	EGGER MATHIAS	(SCHLUDERNS)

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

DAUDA ROSHEED OLAMILE	(ALGUND RAIFFEISEN)	KINIGADNER MAX	(CAMPO TRENS SV FREIENFELD)
HUBER HANNES	(NALS)	DOUNAIM YASSIN	(SCILIAR SCHLERN)
GRUBER MICHAEL	(STEGEN)		

2^ CATEGORIA / 2. AMATEURLIGA

GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI MASSAGGIATORI / ZU LASTEN MASSEURE

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

TRENKER KLAUS	(3 ZINNEN)

A CARICO DI ALLENATORI / ZU LASTEN DER TRAINER

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

KOFLER CHRISTIAN	(SCHLANDERS RAIFFEISEN)

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

SANTA JAKOB	(ALDEIN PETERSBERG ASV)	SALTUARI SAMUEL	(MONTAN)
PALLHUBER MICHAEL	(REISCHACH)		

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (V INFR)

AUGSCHOELL JULIAN	(KLAUSEN)	WIELAND HANNES	(PLOSE)
SAGMEISTER FLORIAN	(REISCHACH)	WIESER ANDRE	(SCHLANDERS RAIFFEISEN)
PEINTNER GEORG	(TAISTEN)		

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

SCHWEIGKOFLER LORENZ	(FC GRIES)	FEDERSPIELER MARIAN	(KLAUSEN)
HVALA WILLI	(KLAUSEN)	REXHEPI KEVIN	(PLOSE)
NEMIA DOMENICO	(WIESEN)		

GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (V INFR)

GUFLER ADRIAN	(PASSEIER)

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

CAPOBIANCO ANTONIO	(SINIGO ASD)

3^ CATEGORIA / 3. AMATEURLIGA

GARE DEL / SPIELE VOM 06/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DIRIGENTI / ZU LASTEN FUNKTIONÄRE

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

HERMOSILLA MARTIN	(GHERDEINA)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

URIBE MARTINEZ JHOJAN DAVID	(GHERDEINA)

GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI SOCIETA' / ZU LASTEN DER VEREINE

AMMENDA / GELDBUßE

Euro 100,00 GOLDRAIN

Comportamento offensivo dei propri sostenitori nei confronti dell'arbitro.

Beleidigendes Verhalten der eigenen Anhänger gegenüber dem Schiedsrichter.

A CARICO DI ALLENATORI / ZU LASTEN DER TRAINER

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

ANTINO FERDINANDO	(ST.PANKRAZ)	PRISCO ENZO PABLO	(UNTERLAND BERG)

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

HAFNER ALEX	(LAUGEN)	MESSNER LUKAS	(MUEHLWALD ASV)
FORER MARTIN	(UTTENHEIM)		

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (V INFR)

STRIMMER LEON	(LAAS RAIFFEISEN)	LEITER LUKAS	(PREDOI)

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

UNTERHAUSER HANNES	(ANDRIAN)	ROGGER NICO	(3 ZINNEN)

GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

SINTONI EMANUELE (VAL BADIA)

CALCIO A 5 / KLEINFELD SERIE C2

GARE DEL / SPIELE VOM 06/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

CARRERA ABANTO GAN PIERE (NAPOLI CLUB BOLZANO)

JUNIORES / JUNIOREN PROV. Under 19

GARE DEL / SPIELE VOM 04/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

STEINMANN JONAS (GITSCHBERG JOCHTAL)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

STEGER EMIL (AHRNTAL)

GARE DEL / SPIELE VOM 06/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

PASSLER MICHAEL (MILLAND)

GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

UNTERFRAUNER DANIEL (VELTURNO FELDTHURNS)

GARE DEL / SPIELE VOM 09/11/2026

DECISIONI DEL GIUDICE SPORTIVO / ENTSCHEIDUNGEN SPORTRICHTER

gara del / Spiel vom 9/11/2026 NEUSTIFT - STEGEN

Si sospende l'omologazione della gara in attesa di ulteriori accertamenti.

Das obige Spiel wird in Erwartung weiterer Nachforschungen nicht gewertet.

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI SOCIETA' / ZU LASTEN DER VEREINE

AMMENDA / GELDBUßE

Euro 100,00 KLAUSEN

Per avere omesso di presentare all'arbitro la richiesta della Forza Pubblica, peraltro assente.

Weil es unterlassen wurde, dem Schiedsrichter die Anfrage des Sicherheitsdienstes vorzulegen, der zudem abwesend war.

Euro 100,00 TAUFERS

Comportamento offensivo dei propri sostenitori nei confronti dell'arbitro.

Beleidigendes Verhalten der eigenen Anhänger gegenüber dem Schiedsrichter.

Euro 100,00 VAL BADIA

Per avere omesso di presentare all'arbitro la richiesta della Forza Pubblica, peraltro assente.

Weil es unterlassen wurde, dem Schiedsrichter die Anfrage des Sicherheitsdienstes vorzulegen, der zudem abwesend war.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

OUADID ABDELKABIR	(GARGAZON GARGAZZONE)	NIKA NURADIN	(TAUFERS)
COMPLOI LUCA	(VAL BADIA)	NOESSING PHILIP	(WEINSTRASSE SUED)
TERZER NICO	(WEINSTRASSE SUED)		

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

GUFLER ANDREAS	(KLAUSEN)

QUALIF. ALLIEVI / A-JUGEND REG. Under 17

GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

FERRERI DAVIDE	(OLIMPIA MERANO)	GIRALDO TOMMASO	(OLIMPIA MERANO)
FROETSCHER MORITZ	(ST. PAULS)		

GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA FINO AL / SPERRE BIS 12/11/2028

RAICH DOMINIK	(LANA ASV)

Per aver, dopo la propria espulsione, colpito l'arbitro con una spinta o spallata mentre quest'ultimo stava annotando il provvedimento disciplinare, facendolo cadere all'indietro e battere violentemente la nuca contro il terreno di gioco (art. 35, comma 2 C.G.S.).

Si specifica che le sanzioni inflitte vanno considerate ai fini dell'applicazione delle misure amministrative a carico delle società professionistiche, dilettantistiche e di settore giovanile, deliberate dal Consiglio Federale per prevenire e contrastare tali episodi (C.U. 104/A del 17.12.2014 e C.U. 49/A del 12.10.2022).

Weil er nach seinem Feldverweis dem Schiedsrichter einen Stoß oder Schulterstoß versetzte, während dieser die Disziplinarmaßnahme schriftlich festhielt, wodurch der Schiedsrichter rückwärts stürzte und mit dem Hinterkopf heftig auf dem Spielfeldboden aufschlug (Art.35, Absatz 2, SpGK).

Es wird ausdrücklich festgehalten, dass die verhängten Sanktionen bei der Anwendung der vom Vorstand des italienischen Fußballverbandes zur Vorbeugung und Bekämpfung solcher Vorfälle beschlossenen Verwaltungsmaßnahmen zulasten der Profi-, Amateur- und Jugendvereine zu berücksichtigen sind (O.R.. Nr.104/A vom 17.12.2014 und Nr.49/A vom 12.10.2022).

SQUALIFICA PER QUATTRO GARE EFFETTIVE / SPERRE VIER SPIELE

PISTORE IVAN NOEL (LANA ASV)

Per comportamento gravemente offensivo nei confronti dell'arbitro. Art. 36 comma 1, lettera a) del C.G.S.

Wegen schwerwiegenden, beleidigenden Verhaltens gegenüber dem Schiedsrichter. Art. 36 Abs. 1, Buchstabe a). SpGK.

SQUALIFICA PER DUE GARE EFFETTIVE / SPERRE ZWEI SPIELE

BOONPHUM KEVIN SIMONE (OLTRISARCO JUVENTUS CLUB)

Per la condotta irriguardosa nei confronti dell'ufficiale di gara valutata come circostanza attenuante la tenuità della condotta (art.36 e art. 13 comma 2 C.G.S.).

Wegen respektlosen Verhaltens gegenüber dem Schiedsrichter, wobei die Geringfügigkeit des Verhaltens als mildernder Umstand berücksichtigt wird (Artt.36 und 13 Abs. 2 SpGK).

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

BRENNER MAIR ALEX (LANA ASV)

ALLIEVI / A-JUGEND PROV. Under 17

GARE DEL / SPIELE VOM 06/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

ALTON SEBASTIAN (BRIXEN ASV)

GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

CAGOL DYLAN GIOVANNI (NAPOLI CLUB BOLZANO)

GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

PRINOTH LEON	(LANA ASV)	BADII MOHAMED	(NEUGRIES)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

ALI SAIM	(NEUGRIES)	PAPPALARDO MATTEO	(NEUGRIES)
PRENN LUIS	(ST. GEORGEN)		

GARE DEL / SPIELE VOM 10/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER DUE GARE EFFETTIVE / SPERRE ZWEI SPIELE

FINK MANUEL	(BARBIAN)

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

AMORT LAURIN	(VAHRN)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (V INFR)

PRADER RAFAEL	(VAHRN)

FEMMINILE UNDER 17 DAMEN

Nessun provvedimento disciplinare / Keine Disziplinarmaßnahmen

QUALIF. GIOVANISSIMI / B-JUGEND REG. Under 15

Nessun provvedimento disciplinare / Keine Disziplinarmaßnahmen

GIOVANISSIMI / B-JUGEND PROV. Under 15

GARE DEL / SPIELE VOM 06/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

WIEDENHOFER FRANZ (RITTEN SPORT)

GARE DEL / SPIELE VOM 07/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI SOCIETA' / ZU LASTEN DER VEREINE

AMMENDA / GELDBUßE

Euro 75,00 MILLAND

Comportamento offensivo dei propri sostenitori nei confronti dell'arbitro.

Beleidigendes Verhalten der eigenen Anhänger gegenüber dem Schiedsrichter.

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

ONWUSINKWUE GABRIEL	(MALS)	MAYR JAN	(MOELTEN ASV)
ASAM LAURIN	(PLAUS)	ZENI LUKAS	(PLAUS)
ALI SAMAD	(WEINSTRASSE SUED SQ.B)		

GARE DEL / SPIELE VOM 08/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO DI ALLENATORI / ZU LASTEN DER TRAINER

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

PARIGGER CHRISTOPH (TIROL FC sq.B)

A CARICO CALCIATORI ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER MIT FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA EFFETTIVA / SPERRE EIN SPIEL

CAUSHI EDVALD (VORAN LEIFERS)

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (IV INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (IV VERGEHEN)

JERBI MOHAMED YAHIA	(OLTRISARCO JUVENTUS CLUB)	AICHNER SAMUEL	(TEIS TISO VILLNOESS FUNES)

FEMMINILE UNDER 15 DAMEN

Nessun provvedimento disciplinare / Keine Disziplinarmaßnahmen

ESORDIENTI / C-JUGEND 9 x 9 misti/gemischt

Nessun provvedimento disciplinare / Keine Disziplinarmaßnahmen

ESORDIENTI / C-JUGEND 9 x 9 1°anno/Jahr

Nessun provvedimento disciplinare / Keine Disziplinarmaßnahmen

PULCINI / D-JUGEND 7 x 7

Nessun provvedimento disciplinare / Keine Disziplinarmaßnahmen

COPPA ITALIA ECCELLENZA / ITALIENPOKAL OBERLIGA

GARE DEL / SPIELE VOM 04/11/2026

PROVVEDIMENTI DISCIPLINARI / DISZIPLINARMAßNAHMEN

In base alle risultanze degli atti ufficiali sono state deliberate le seguenti sanzioni disciplinari.
Aufgrund der offiziellen Akten wurden folgende Disziplinarmaßnahmen beschlossen.

A CARICO CALCIATORI NON ESPULSI DAL CAMPO / ZU LASTEN FUßBALLSPIELER OHNE FELDVERWEIS

SQUALIFICA PER UNA GARA REC. AMM. / SPERRE EIN SPIEL WIEDERHOLTE VERW. (II INFR)

SPITALER TIMO	(ST. PAULS)

AMMONIZIONE CON DIFFIDA (I INFR) / OFFIZIELLE VERWARNUNG (I VERGEHEN)

BONATO LEONARDO	(BOZNER FC)	FEDEL LUCA	(PARTSCHINS RAIFFEISEN)
HASA DARIO	(PARTSCHINS RAIFFEISEN)	TSCHIGG LAURIN	(ST. PAULS)
FROETSCHER STEFAN	(TRAMIN FUSSBALL)	LINTNER FELIX	(TRAMIN FUSSBALL)
SINN TOBIAS	(TRAMIN FUSSBALL)		

PUBBLICATO ED AFFISSO ALL'ALBO DEL COMITATO DI BOLZANO, 12/11/2026.

Il Segretario – Der Sekretär
Roberto Mion

VERÖFFENTLICHT UND ANGESCHLAGEN AN DER TAFEL DES AUTONOMEN LANDESKOMITEE BOZEN AM 12/11/2026.

Il Presidente - Der Präsident
Klaus Schuster